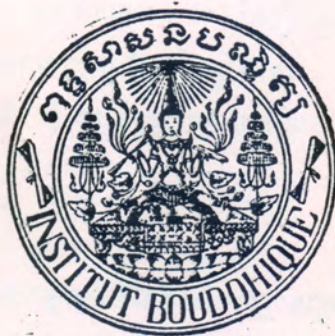




ទស្សនាវដ្តី ផ្សាយដំណឹងខាងសាសនា និងអក្សរសាស្ត្រ

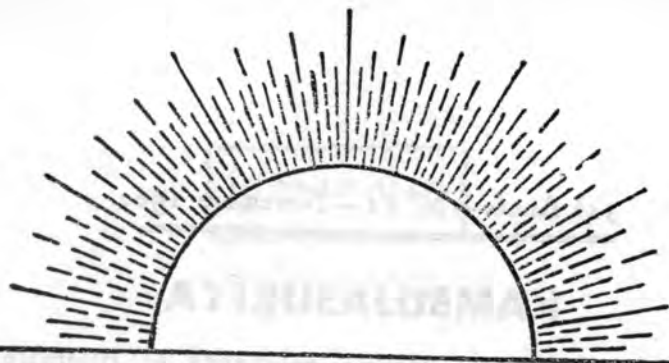


ឆ្នាំទី ៣៤ លេខ ១១ ខែ វិច្ឆិកា

គ.ស. ២៥០៤ គ.ស. ១៩៦២

- ភ្នំពេញ -





កង្កែបសិរិយា

ទស្សនាវដ្តី ដ្យាយខាងសាសនា និងអក្សរសាស្ត្រ

ចេញវាល់ខែពីពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ

បញ្ជី រឿង

ផ្នែកសាសនា

ទំព័រ

- ធម្មវិចារណកថា ព្រះលាសនមុនី កឹម-តូរ រៀបរៀង (ត) ១២០៤
- គោលច្បាប់ព្រះពុទ្ធសាសនា លោក ហេង-សមអាស តែងនឹងរៀបរៀង (ត) ១២១២
- ព្រះអភិធម្មបិណ្ឌ (ធម្មិព្រះយមករៈ) លោកប៊ូ-ប៊ូ ប្រែរៀបរៀង (ត) ១២២០
- មគ្គុសភាហិណ្ឌី សម្តេចព្រះធម្មសិទ្ធិត ស៊ី-ឈម ឧត្តមប្រឹក្សា ប្រែរៀបរៀង (ត) ១២២៨
- មហោសថដាត (ត) ១២៣៦

ផ្នែកអក្សរសាស្ត្រ

- ពាក្យខ្មែរប្រែពីបរទេស ដោយគណៈកម្មការជាតិកែការសិក្សាផ្នែកអក្សរ “ក ” (ត) ១២៥៤
- វចនានុក្រមសំស្ក្រឹត-ខ្មែរ ព្រះមហា យ៉ាង-ខាត់ រៀបរៀង (ត) ១២៥៨
- រឿងល្បើកឡាហុងតែន (La Fontaine) លោកផេង-ត្រីវ ប្រែពីភាសាបារាំង(ត) ១២៦០
- រឿងសាមកុក អ្នកទកញ៉ា ទូ-កន ប្រែរៀបរៀង (ត) ១២៦៨
- រឿងព្រេងចិន លោក រ៉ាយ-ប៊ុក ភូលយូយខៃត្រតាកែវ ប្រែរៀបរៀង (ត) ១២៧៨
- រឿងត្រពាំងលាត់ន្ទ្រីល របស់ក្រុមទំនៀមទម្លាប់ ១៣០៣

កំណត់នឹងប្រវត្តិការណ៍

- ពិធីសម្ពោធវិមានឯករាជ្យ ១៣០៨
- ពិធីតាំងលើអាការ នឹងគ្រួសារ ១៣១៤

KAMBUJASURIYA

Revue mensuelle de culture religieuse et littéraire
publiée par l'Institut-Bouddhique de Phnom-Penh

SOMMAIRE

Partie religieuse

- Dhammavicharanakatha par le Vénérable KEM-TO (suite) . . . 4204
- Principes bouddhiques par M. HENG-SAM-AN (suite) 4212
- Préah Abhidhammapitaka «Kampir Préah Yamaka»
par M. BOU-PO (suite) 4220
- Madhurasavabini par S.Em. LOUIS-EM Haut Conseiller (suite) 4228
- Mahosotha Jataka (suite) 4236

Partie littéraire

- Activités de la Commission Culturelle chapitre «Ka» (suite). . . 4254
- Dictionnaire Sanscrit-Khmer par Vénérable PANG-KHAT (suite). 4258
- Fables de la Fontaine traduites par M. PHÉNG-CHRIV (suite) 4260
- Histoire de Sam-Kok traduite par Oknha NOU-KAN (suite) . . . 4268
- Légende Chinoise traduite par M. RAY-BOUC Phouchhouykhèt
de TAKEO (suite) 4298
- Histoire de Trapéang Léak Néangkéal (mœurs et coutumes) . . 4303

Notes et chroniques

- Cérémonie d'inauguration de monument de l'Indépendance. . . 4308
- Cérémonie de Nominations des Chau-Athika et leurs adjoints...4314

វិទ្យាសាស្ត្រ

ធម្មវិហារណកថា

ព្រះសាសនមុនី ភីម-ត្រូវ រៀបរៀង

(គមក)

ពាក្យឃាត់មិនឲ្យ ធ្វើការអាព្រាហ៍
ការការណាមក ឲ្យធ្វើល្អទៅ ។
ឲ្យជុំសំខាន់កិច្ច កុំឲ្យហ្មឺងសៅ
បីនេះលោកហៅ ពុទ្ធសាសនា ។

ប.ព.

ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធច្រងំលើកយកអកុសលមូលគឺ លោភៈ ទោសៈ មោហៈ សម្តែងចំពោះពុទ្ធបរិស័ទផ្នែកខាងគ្រហស្ថ ច្រងំលើកយក ភកៈ ទោសៈ មោហៈ សម្តែងចំពោះពុទ្ធបរិស័ទផ្នែកខាងបព្វជិត ប្លែកគ្នាតែទី ១ ខាងដើមគឺៈ លោភៈ ចំពោះគ្រហស្ថ ភកៈ ចំពោះ បព្វជិត ក្រៅពីនេះនៅដូចគ្នា ។ គួរឲ្យចង់ដឹងថា ព្រោះហេតុអ្វីបានជា ព្រះអង្គច្រងំសម្តែងផ្សេងគ្នាដូច្នោះ ? ព្រោះហេតុថា គ្រហស្ថជាអ្នកមាន សម្បត្តិជាលំខ្លួន ឬថាសម្បត្តិជាអាយុជីវិតរបស់គ្រហស្ថ ។ តែងមានចិត្ត ផ្អែកផ្អិតជាប់ជំពាក់នឹងសម្បត្តិដែលកំពុងមាននៅក្នុងកណ្តាប់ដៃខ្លួន ទាំង មានចិត្តជាប់ជំពាក់នឹងសម្បត្តិដែលកំពុងតែស្វែងរកផង ព្រោះហេតុនោះ បានជាព្រះអង្គច្រងំសម្តែង លោភៈ ចំពោះជនភេទគ្រហស្ថ ដើម្បីឲ្យ

ដឹងថា លោកៈ ជាគិលេសធ្វើចិត្តរចសំបុគ្គលឲ្យជាប់ចំពាក់ក្នុងសម្បត្តិ
 ទាំងជាបូសគល់នៃអកុសល ដែលជាហេតុបណ្តាលឲ្យកើតទុក្ខទោស
 ផ្សេងៗ ក្នុងលោកនេះ ឬក្នុងលោកខាងមុខ ។ ចំណែកខាង រាគៈ ព្រះ
 អង្គទ្រង់សម្តែងចំពោះបព្វជិត ដោយហេតុថា បព្វជិតជាមនុស្សមិនមាន
 សម្បត្តិផ្ទាល់ខ្លួនដូចជាគ្រហស្ថទេ គ្រាន់តែមាន រាគៈ គឺសេចក្តីក្រេកក្រ-
 កាលទៅក្នុងការម្នាក់ផ្សេងៗ មានបុណ្យម្នាក់ជាដើមតាមផ្លូវចិត្តខ្លះប៉ុណ្ណោះ
 ពីព្រោះព្រះអង្គទ្រង់ជ្រាបច្បាស់ថា ធម្មតាបព្វជិត ក្នុងពេលមុននឹងចូល
 មកបួសក្នុងពុទ្ធសាសនា បានលះបង់ទ្រព្យសម្បត្តិអស់រលីងពីខ្លួនហើយ
 សូម្បីបើមានចំពាក់បំណុលគេ ក៏បានលែងលកដោះស្រាយជ្រះស្រឡះ
 ហើយសិនដែរទើបចូល លុះចូលហើយមានត្រឹមតែបរិការ៨ សម្រាប់ប្រើ
 ប្រាស់ជារចសំបព្វជិតប៉ុណ្ណោះ តែនេះមិនដូច្នោះ មានបដិពូកខ្លះរឿងក្អេប
 គំនិតដើមរចសំខ្លួន ក្រឡប់ជាស្វែងរកគ្រឿងប្រើប្រាស់ដែលជារចសំមិន
 សមគួរដល់បព្វជិត ឬប្រមូលសន្សំទុកដាក់នូវលាភសក្ការៈ គឺសម្បត្តិឲ្យ
 មានកាន់តែច្រើនឡើងៗ កាលបើមានសម្បត្តិច្រើនជារចសំផ្ទាល់ខ្លួន
 ហើយ បព្វជិតនោះ ក៏រមែងកើតលោភចិត្ត លបទៅស្ទាបអង្កុលទ្រព្យ
 សម្បត្តិ ហ្នឹងហែងទ្រព្យសម្បត្តិ ចិត្តជាប់ចំពាក់ក្នុងទ្រព្យសម្បត្តិដែល
 មាននោះៗ ដូចជាគ្រហស្ថដែរ ។ រឿងនេះបើមានគេយល់ទាស់ថា ទេ
 សម្បត្តិទាំងអស់នោះ ដែលកើតឡើងដល់បព្វជិត អាស្រ័យដោយពាយក

ទាយិកា ប្រគេនទេតិ មានលោកទៅស្វែងរកបានមកដោយកសិកម្ម-
 ពាណិជ្ជកម្មអង្គាលណា ? ទុកជាគេប្រគេនក៏ដោយ បានមកដោយវិធី
 ណា ក៏ដោយ ធម្មតាមនុស្សដែលនៅជាបុគ្គល ក៏គង់តែកើតលោកៈ គឺ
 ធ្វើចិត្តឲ្យជាប់ចំពាក់ ឲ្យមានការរវល់ ហួងហែងថែទាំទុកដាក់តុំខាន
 ព្រោះតែរឿងនេះឯង បានជាព្រះពុទ្ធបរមគ្រូ ទ្រង់អនុញ្ញាតថា អាវាស
 ជាទីនៅរបស់បព្វជិតនីមួយៗ ត្រូវឲ្យមានកប្បិយកុដិ សម្រាប់ទុកដាក់
 សម្បត្តិសង្ឃ (សម្បត្តិរួម ឬសម្បត្តិកណ្តាល) ដើម្បីកុំឲ្យបព្វជិត មាន
 កង្វល់រវល់លំបាកចំពោះលោកគឺសម្បត្តិ ដែលកើតឡើងដល់ខ្លួន ។ បើ
 យើងជាបព្វជិត មិនប្រតិបត្តិតាមពុទ្ធព្រះនេះទេ បណ្តោយចិត្តឲ្យរឿង
 ជាប់ទៅក្នុងទ្រព្យសម្បត្តិដូចជាគ្រហស្ថដែរ ដែលបាននិយាយមកហើយ
 នោះ ក៏មិនវិសេសប្លែកអំពីគ្រហស្ថប៉ុន្មាន នេះឯងឈ្មោះថា ជាការភាន់
 ច្រឡំទី ៥ របស់បព្វជិត ។

បព្វជិតខ្លះ កើតទុកត្រូវត្រូវថា ឧ! អាត្មាអញតាំងពីបួសមក មិន
 ទាន់ដែលបានធ្វើបុណ្យទានអ្វីនឹងគេសោះ ។ ការត្រូវត្រូវរបស់បព្វជិត
 នោះ ហាក់ដូចជាពុំសូវសមរម្យ ព្រោះហេតុអ្វី? ព្រោះហេតុថា បព្វជិត
 បានលះបង់ទ្រព្យសម្បត្តិរបស់ខ្លួនជ្រះស្រឡះអស់រលីង តាំងពីមុនចូលមក
 បួសម្ល៉េះ ទៅជាអប្បបរមាគ្រលក្តាន់ទ្រព្យសម្បត្តិទៅហើយ នឹងបានទ្រព្យ
 សម្បត្តិណា យកមកលះធ្វើទាន មានតែការយោសនាសូមគេ យកមក

លះធ្វើ ការសូមទ្រព្យគេយកមកធ្វើទាននោះ មិនមែនជាការចាំបាច់
របស់បញ្ចវិន័យនោះទេ ដូចអនុបុត្រិកថា ៥ យ៉ាងមានទានកថាជាដើម ព្រះ
សម្មាសម្ពុទ្ធច្រើនតែសម្តែងប្រារព្ធពុទ្ធបរិស័ទជាគ្រហស្ថទេតិ ព្រោះគ្រហស្ថ
មានភោគសម្បទ គេអាចលះធ្វើទានបាន ជាការជួយសង្រ្គោះឲ្យអ្នកដទៃ
បានសុខដើម្បីគេបានបុណ្យផង ជាហេតុបន្ថយកម្លាំងកិលេសគិលោកៈ
នឹងមច្ឆរិយៈផង ។ ខ្ញុំបាននឹករំពឹងរាវកក្នុងតម្កល់ផ្សេងៗ មិនឃើញមាន
ពុទ្ធដីកាគ្រងណាដែលសម្តែងសរសើរថា បញ្ចវិន័យធ្វើបុណ្យទានដោយ
ទ្រព្យសម្បត្តិសោះ ឃើញមានតែកបិទទានក្នុងវិន័យបិដក ដែលព្រះអង្គ
ទ្រង់អនុញ្ញាតឲ្យសហធម្មិកបញ្ចវិន័យទាំង ៥ មានភិក្ខុជាដើមអាចធ្វើបាន ប៉ុន្តែ
ការធ្វើកបិទទាននោះ សូមកុំច្រឡំអំពីពុទ្ធអធិប្រយោជន៍របស់ព្រះអង្គថា
បើលោកសក្ការៈកើតឡើងសម្បូរដល់បញ្ចវិន័យអង្គណាមួយ បញ្ចវិន័យនោះ
គួរចែកវិលកលោកសក្ការៈនោះ ដល់ភិក្ខុសាមណេរទាំងឡាយ ទោះជា
សិទ្ធិវិហារិក ឬអន្តរាសិកដែលអាស្រ័យនៅក្នុងវត្តជាមួយឲ្យគ្នាបានប្រើ-
ប្រាស់ផង ឬក៏នឹកឃើញវត្តណាមួយ ដែលមានភិក្ខុសាមណេរខ្សត់
ខ្សោយមិនសូវសម្បូរលាភ ហើយចង់អនុគ្រោះវត្តនោះ ឲ្យសង្ឃទានលាភ
ខ្លះគ្រាន់នឹងប្រើប្រាស់ បើសម័យនោះជួនជាសម័យកាលចិវរ ក៏គួរចាត់
ចែងលាភរបស់ខ្លួនមានស្បៀងចិវរជាដើមតាមមានតាមបាន ជាកបិទទាន
នាំយកទៅវេរប្រគេនសង្ឃវត្តនោះ ដើម្បីឲ្យលោកបានទទួលក្រាលគ្រង

ក៏បីទាន តាមពុទ្ធានុកោលផង ដើម្បីឱ្យលោកបានអាទិសិទ្ធិខ្លះផង
 ប៉ុណ្ណោះជាការគួរដែរ ប៉ុន្តែមិនដូច្នោះ មានបញ្ចវគ្គខ្លះ គ្មានលោកអ្វីជាប់របស់
 ខ្លួនសោះទេ ហើយចង់ធ្វើក៏បីទាន ក៏តាំងផ្ដើមធ្វើដោយប្រើវិធីឃោសនា
 នាដោយផ្ទាល់មាត់ ឬដោយលិខិត (ប្រក្រាម) ដាក់ឈ្មោះខ្លួនឯងជាការ
 អំពាវនាវហៅរកទាយក-ទាយិកា ។ ការឃោសនានេះ ឈ្មោះថាជា
 ការប៉ះពាល់ឬបៀតបៀនខ្លះខ្លះកោតៈ នឹងសង្គារបស់ទាយក-ទាយិកាផង ។
 ក្នុងពេលដែលធ្វើនោះសោតទៀត ក៏មានល្បែងរាំ ឬក្នុងភ្នាក់គគ្រឹក
 គគ្រងផ្អែលយក្ស ផ្អែលមារ គ្រងនេះហាក់ដូចជាចង់ហួសច្រាំផែនទេផង?
 បើជាគ្រហស្ថវិញ ទោះបីគេផ្ដើមធ្វើដោយវិធីណាមួយ ទោះឃោសនា
 ដោយផ្ទាល់មាត់ក្ដី ដោយលិខិតក្ដី ក្នុងពេលដែលធ្វើមានក្នុងក្បួនត្រៀម
 គគ្រឹកគគ្រងយ៉ាងណាក្ដី ក៏ចេះតែអាចធ្វើទៅបានទាំងអស់ ។ បើបញ្ច-
 វគ្គ មិនសូវអើពើនឹងព្រហ្មចរិយធម៌ជាទាទិរបស់ខ្លួនប៉ុន្មានទេ បែរជាធ្ងន់
 ចិត្តទៅរកការធ្វើទានប្រាថ្នាយកបុណ្យដូចគ្រហស្ថដែរ មិនចាំបាច់មក
 បួសធ្វើអ្វីទេ នៅធ្វើជាភេទគ្រហស្ថវិញ ជាដំណើរឆ្ងាយស្រួលក្នុងការ
 ធ្វើទានផង ។ បើបញ្ចវគ្គណាមួយ មិនយល់ស្របតាមន័យដែលទុន
 ពោលមកនេះទេ ឈ្មោះថាជាការកាន់ប្រឡំទី ២ របស់បញ្ចវគ្គ ។

ធុរៈ ក្នុងពុទ្ធសាសនាមាន ២ យ៉ាងគឺ ឥន្ទធុរៈ ១ វិបស្សនា-

ធុរៈ ១ ។ ឥន្ទធុរៈ បានខាងការសិក្សាបរិយត្តិ (ព្រះត្រៃបិដក)

វិបស្សនាធុរៈ បានខាងការសិក្សាសមថកម្មដ្ឋាន និងវិបស្សនាកម្មដ្ឋាន។
 ធុរៈតាំងពីរនេះ ជាករណីយកិច្ចរបស់បព្វជិត ។ ត្រូវតែបំពេញធុរៈតាំងពី
 នោះ ធុរៈណាមួយ ទៅតាមសមត្ថភាពដែលខ្លួនអាចធ្វើទៅកើត និង
 ខានតុំបានជាដាច់ខាត ។ បើកុលបុត្រដែលបួសជាបព្វជិតហើយ មិនអើ
 ពើបំពេញធុរៈតាំងពីរនោះ ធុរៈណាមួយទេ បណ្តោយខ្លួនឲ្យនៅទំនេរ
 គ្រាន់តែរៀនឲ្យចេះធម៌បាលីទុកសម្រាប់សូត្រមន្ត ដារ បង្សកូល ហើយ
 នៅរង់ចាំទទួលនិមន្តន៍របស់ទាយក-ទាយិកា ឬនៅចាំទទួលលោកសក្ការៈ
 អំពីទាយក-ទាយិកា ប៉ុណ្ណោះ ហើយស្មានថាករណីយកិច្ចរបស់បព្វជិត
 មានតែត្រឹមប៉ុណ្ណោះឯង គ្មានអ្វីក្រៅអំពីនេះទៅទៀតទេ បើបព្វជិត មាន
 គំនិតយល់ដូច្នោះមែន ឈ្មោះថាជាការភាន់ច្រឡំទី ៦ របស់បព្វជិត ។

បព្វជិតខ្លះ បានចេញរួចផុតអំពីអន្ទាក់គីកាមគុណហើយ គ្រឡប់
 ជាចូលទៅជាប់ក្នុងអន្ទាក់គីកាមគុណដដែលវិញ; ន័យនេះបានសេចក្តីថា
 កុលបុត្រខ្លះ បានលះបង់នូវគំនរកោតទ្រព្យដែលមានវិញ្ញាណ និងអត
 វិញ្ញាណ ទោះបីចិច្ចៈច្រើនរបស់ខ្លួនផង បានលះបង់នូវក្រុមញាតិមិត្តជាទី
 ស្រឡាញ់ពេញចិត្តផង ហើយចូលមកបួសក្នុងពុទ្ធសាសនា ឈ្មោះថា
 បានចេញរួចផុតអំពីអន្ទាក់គីកាមគុណហើយ លុះបួសបានហ៊ានជាបព្វជិត
 ហើយ ត្រូវបំពេញត្រៃសិក្ខាគឺ សីល សមាធិ បញ្ញា ដែលជាទី
 របស់ខ្លួនឲ្យបានហ្មត់ចត់ ដើម្បីលះបង់កិលេសតាមលំដាប់ ហើយធ្វើចិត្ត

ឲ្យមានដំណើរឆ្ពោះទៅកាន់បរមសុខ គឺព្រះនិព្វាន ប៉ុន្តែបព្វជិតខ្លះ មិន
 ដូច្នោះទេ គ្រឡប់ជាផ្ទុយទៅវិញ បណ្តោយឲ្យលាភសក្ការៈគ្របសង្កត់
 ឬធ្វើចិត្តឲ្យធ្ងន់លង់លុះក្នុងអំណាចនៃលាភសក្ការៈ រហូតដល់ទៅប្រើវិធី
 ស្វែងរកលាភសក្ការៈក្នុងផ្លូវដ៏ថោកទាបប្រកបដោយអនេសនៈ នឹងបាបធម៌
 ដោយឥតមានសេចក្តីអៀនខ្មាស ។ ជីវភាពរបស់បព្វជិតណា ដែលរស់
 នៅអាស្រ័យលាភសក្ការៈ កើតឡើងដោយខុសចំនង់បែបនេះ ព្រះពុទ្ធជា
 ម្ចាស់ ទ្រង់តិះដៀលថា ជីវភាពរបស់បព្វជិតនោះ ឈ្មោះថាជាជីវភាព
 ដ៏លាមក ព្រោះហេតុអ្វី? ព្រោះហេតុថា បព្វជិតនោះធ្វើឲ្យទាយក-ទា-
 យិកាមានសេចក្តីជ្រះថ្លានឹងជំនឿប្រព្រឹត្តទៅក្នុងផ្លូវខុសចំនង់ គឺមិនមែនជា
 សេចក្តីជ្រះថ្លាឲ្យបានបុណ្យកុសលជាហេតុឲ្យរួចចាកទុក្ខបានឡើយ ។
 បើបព្វជិតណាមួយ ធ្ងន់ចិត្តគឺត្រេកអរពេញចិត្តល្អោកក្នុងលាភសក្ការៈ
 នឹងការជាប់ចិត្តចំពោះទាយក ទាយិកា ដែលគេមានសេចក្តីស្រឡាញ់រាប់
 អាទខ្លួន បព្វជិតនោះឈ្មោះថា ជាប់នៅក្នុងអន្ទាក់គឺកាមគុណដដែល ដូច
 កាលខ្លួនដែលនៅជាគ្រហស្ថដែរ នេះឯងឈ្មោះថាជាការកាន់ច្រឡំទី ៧
 របស់បព្វជិត ។

កុលបុត្តម្នាក់ៗ ដែលចូលមកបួសក្នុងពុទ្ធសាសនា អាស្រ័យដោយ
 មានគំនិតគិតឃើញពីខាងដើមផ្សេងៗ គ្នា មានច្រើនបែប ច្រើនយ៉ាង
 គឺអ្នកខ្លះ គិតឃើញទោសរបស់យកវាស (ការនៅគ្រប់គ្រងផ្ទះ) ថាសុទ្ធ

តែប្រកបដោយទុក្ខទោសច្រើនស្ថានណាស់ មិនអាចធ្វើខ្លួនឱ្យបរិសុទ្ធត្រឹមត្រូវ
 បានទុក្ខបាន លុះគិតឃើញហើយ ក៏កើតសេចក្តីទៀងណាមួយចុះព្រាន់
 នឹងកេរ្តិ៍រាងកាយ ហើយចេញទៅបួសដោយហេតុនេះក៏មាន ។ អ្នកខ្លះ
 គិតឃើញទោសនៃខ្លួន ៥ របស់ខ្លួន ដែលត្រូវស្លាប់កើតក្នុងវដ្តសង្សារ
 រឿយ ។ លុះគិតឃើញហើយ ក៏ចេញទៅបួសដោយហេតុនេះក៏មាន ។
 អ្នកខ្លះ ជាមនុស្សទម្រង់ខ្ពស់ប្រមូស គិតឃើញថា ការនៅធ្វើជាគ្រហស្ថ
 នេះ ពិបាកប្រកបការងារកម្រិតសម្បត្តិសម្រាប់ចិញ្ចឹមជីវិតណាស់ បើ
 ធ្វើជាអ្នកបួសវិញ ទើបស្រួលងាយនឹងចិញ្ចឹមជីវិត ក៏ចេញទៅបួសដោយ
 ហេតុនេះក៏មាន ។ អ្នកខ្លះ គិតឃើញថាអាត្មាអញ មានវ័យល្មមបួសជា
 សាមណេរឬជាភិក្ខុហើយ ពីព្រោះអ្នកដទៃគេបួសរាល់គ្នា បើឯងមិនបួស
 ទេ ក្រែងអ្នកផងគេនឹងនិទាយ៉ាងនេះ ឬយ៉ាងនោះពុំខាន ហើយក៏ចេញ
 ទៅបួសដោយហេតុនេះក៏មាន ។ អ្នកខ្លះ ពុំបានជាគិតឃើញដល់ទុក្ខ
 ទោស ឬ ហេតុណាមួយទេ តែត្រូវត្រូវញាតិមាន មាតាបិតាជាដើម
 និយាយណែនាំបង្ខំឱ្យបួស ក៏សុខចិត្តត្រាមបួសដោយហេតុនេះក៏មាន ។
 អ្នកខ្លះ គិតឃើញថា ក្នុងពុទ្ធសាសនាសម្បូរការសិក្សាណាស់ អាត្មាអញ
 គួរតែរៀនឱ្យចេះដឹងវិជ្ជាខាងផ្លូវពុទ្ធសាសនា លុះគិតឃើញហើយ ក៏ចេញ
 ទៅបួសដោយហេតុនេះ ក៏មាន ។ ល ។

(នៅមានត)

គោលដៅនៃព្រះពុទ្ធសាសនា

ចាកផ្ទះបង្គំ - ខ្ញុំក្នុងកាយ

លោក ហេង-សមអាណ រៀបរៀង

(ធម្មក)

ធម៌ប្រាទិដ្ឋិនេះ ឧទាហរណ៍ដ៏បដិស្ឋាន :

រឿងសុខក្ខត្តលិច្ឆរី

សុខក្ខត្តលិច្ឆរី ជាព្រះរាជបុត្ររបស់ព្រះបាទលិច្ឆរី ព្រះចៅក្រុងវេសាលី នៃដែនវិជ្ជិ បានចូលមកបួសក្នុងព្រះពុទ្ធសាសនា បានទិព្វចក្ខុ មើលឃើញរូបទេវតាទាំងឡាយ តែស្តាប់សំឡេងមិនឮ ក៏ចូលទៅគាល់ ព្រះសាស្តាគ្រាបថ្វាយបង្គំ សូមរៀនបរិកម្មក្នុងទិព្វសោតវិជ្ជាទៅទៀត តែព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់មិនបានត្រាស់ពន្យល់ដូចមុនឡើយ ដោយទ្រង់ជ្រាប ថា ក្នុងអតីតកាល សុខក្ខត្តកិក្ខុ បានប្រហារត្រចៀកកិក្ខុមានសីល ១ រូប ឲ្យប្លង់ ។ សូម្បីសុខក្ខត្តកិក្ខុព្យាយាមបរិកម្មការវាដោយខ្លួនឯងអស់ ពា ឆ្នាំ ក៏មិនបានទិព្វសោតឡើយ ។ កាលបើមិនបានទិព្វសោតដូច្នោះ សុខក្ខត្តកិក្ខុយល់ឆ្លើងថា “ព្រះសមណគោតមជាតិក្សត្រ អញក៏ជាតិក្សត្រ ដូចគ្នា ប្រសិនបើជាអញបានទិព្វសោតវិជ្ជាទៅ ក្រែងលោកអញបានត្រាស់ ជាព្រះពុទ្ធស្មីនឹងព្រះអង្គ បានជាមិនពន្យល់ប្រាប់វិធីចម្រើនឲ្យកើតទិព្វ

សោតដល់អញ គឺព្រះអង្គប្រាថ្នាពាក់ព័ន្ធភ្នា ណាវិស័យនៃអញប្រាកដ " កាលសុខុកត្តកិកយល់ខុសដូច្នោះ ក៏ចង់គំនុំគំនាប្រាជ្ញានឹងព្រះបរមគ្រូតទៅ ហើយក៏លាចាកសិក្ខាបទទៅជាយរាវសវិនាសចាកព្រះពុទ្ធសាសនា ទៅចូលសិក្សាលទ្ធិអន្យតិវិយនៃពួកនិគ្រូនានាដបុត្រ ។

ឯគំនិតរបស់សុខុកត្តកិកយល់ទោសព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដូច្នោះ ជាគំនិតយល់ខុសទេ ។ ព្រះពុទ្ធាងឡាយមិនមានហឫទ័យញាប់ញ័រដោយលោកធម៌ទេ សមនឹងពុទ្ធភាសិតថា

អាគារសេវ បទិ នត្ថិ សមណោ នត្ថិ ពាហិរោ សន្និរា សស្សតា នត្ថិ នត្ថិ តុន្ណានមិញ្ញតិ

“ ខាងក្រៅព័ពួកសាសនា មិនមានសមណៈទេ ព្រះពុទ្ធាងឡាយមិនមានសេចក្តីញាប់ញ័រទេ ដូចជាស្នាមជើងដែលមិនមាននៅលើកាកាសដូច្នោះឯង ” ។

គំនិតយល់ខុសនៃសុខុកត្តកិក រាប់ថាជា មិច្ឆាទិដ្ឋិ ពេញទី ព្រោះគំនិតថ្កោលព្រះហឫទ័យព្រះសាស្តាចារ្យ មិនត្រូវតាមទំនងដែលពិតមែន។ សុខុកត្តកិក លុះអស់ជីវិត ទៅកើតក្នុងនរកអស់កាលជាយូរអង្វែង។ មិច្ឆាទិដ្ឋិ គំនិតយល់ខុសមានទោសយាត់ស្និត នឹង ព្រះនិព្វាន លោកឱ្យឆ្លោះថា ចាប ជាអំពើមិនត្រូវធ្វើឡើយ ។

គោលច្បាប់នៃព្រះពុទ្ធសាសនាទី ១ នេះ គឺឱ្យវៀរចាកបាប ដូច
ន័យដែលសំដែងមកនេះ រាប់ថាជា ពាក្យប្រៀនប្រដៅរបស់ព្រះពុទ្ធ
ទាំងឡាយ ។

បុរសស្រ្តី អ្នកវៀរចាកអំពើបាបដោយការប្រតិបត្តិតាមវិន័យឈ្មោះ
ថា ជាអ្នកជំរះខ្លួនប្រាណ ជាអ្នកមានកាយវាចារិសុទ្ធស្អាត គួរដល់
ការនាគម្ម ។ ដំណើរនេះបុរសស្រ្តី អ្នកមានបំណងល្អ គប្បីបំពេញ
កុសលធម៌ តាមគោលច្បាប់នៃព្រះពុទ្ធសាសនាទី ២ តទៅទៀត ។

២- ឥន្ទសលសង្ខបសម្មទា ការបំពេញកុសលឱ្យបរិបូណ៌
(គោលទី ២ នេះ សង្រ្គោះចូលក្នុងសុត្តន្តបិដក)

ពាក្យថា ឥន្ទសល នេះ បានដល់សេចក្តីល្អទាំងអស់ ដែលលោក
សំដៅយក គឺ សុចរិតនិងបុញ្ញកម្មផ្សេងៗ ដែលអាចនាំឱ្យបានសេចក្តីសុខ
កាយសប្បាយចិត្ត ជាហេតុញ្ញាតិសត្វលោកឱ្យទៅកើតក្នុងសុគតិភព ។

ពាក្យថា ឥន្ទសល នេះប្រែថា អំពើល្អាស វៃ អំពើឥតទោស
អំពើជាគ្រឿងលះកិលេស ។

ពាក្យថា ការបំពេញឥន្ទសលឱ្យបរិបូណ៌ បានដល់ការ
ដែលព្យាយាមធ្វើកុសលឱ្យកើតឡើងក្នុងកាយវាចារចិត្ត គឺបំពេញកុសល
កម្មប្រការ ១០ ប្រការ ។

កុសលកម្មបថ គឺអំពើល្អជាផ្លូវសម្រាប់អ្នកប្រព្រឹត្តបានទៅ
កាន់សុគតិភព ឬអំពើល្អដូចជាច្រឡាយសម្រាប់បង្ហូរសេចក្តីសុខមកឲ្យ
អ្នកប្រព្រឹត្ត ។ កុសលកម្មបថ ១០ ប្រការនេះ គឺ កាយកម្ម អំពើល្អ
សម្រេចដោយកាយមាន ៣ យ៉ាង ១ វិនិកម្ម អំពើល្អសម្រេចដោយ
សំដីមាន ៤ យ៉ាង ១ មនោកម្ម អំពើល្អសម្រេចដោយផ្លូវចិត្តមាន
៣ យ៉ាង ១ ។

កាយកម្ម

១- ចាណាតិចារា វេរមណី ចេតនាជាហេតុវៀរចាក
កិរិយាធ្វើសត្វមានជីវិតឲ្យធ្លាក់ចុះកន្លង គឺសម្លាប់សត្វ ។

២- អនិច្ចាទាទា វេរមណី ចេតនាជាហេតុវៀរចាកកិរិយា
កាន់យកនូវវត្ថុដែលគេមិនបានឲ្យដោយកាយ ឬវារៈ គឺលួចដណ្តើមទ្រព្យ
របស់គេ ។

៣- កាមេសុមិច្ឆាចារា វេរមណី ចេតនាជាហេតុវៀរ
ចាកកិរិយាប្រព្រឹត្តខុសក្នុងកាមទាំងឡាយ ។

វិនិកម្ម

៤- មុសាវទា វេរមណី ចេតនាជាហេតុវៀរចាកកិរិយា
ពោលនូវពាក្យកុហក ។

៥- បិសុណាយ វាចាយ វេរមណី ចេតនាជាហេតុវៀរ
ចាកកិរិយាពោលនូវពាក្យញ្ជះញង់បំបាក់បំបែកអ្នកដទៃ ។

៦- ជរុសាយ វាចាយ វេរមណី ចេតនាជាហេតុវៀរ
ចាកកិរិយាពោលនូវពាក្យអាក្រក់ មានពាក្យទ្រុឌទ្រោនបោះបោកដេរច្របល់
អ្នកដទៃជាដើម ។

៧- សម្មប្បលាថា វេរមណី ចេតនាជាហេតុវៀរចាក
កិរិយាពោលនូវពាក្យពាយពាយឥតប្រយោជន៍ ។

មណោកម្ម

៨- អនិច្ចា មិនមានចិត្តសំឡឹងរំពៃចំពោះទ្រព្យរបស់អ្នកដទៃ
ដោយគិតប្រុងនឹងឱ្យបានមកជាទ្រព្យរបស់ខ្លួន ។

៩- អត្យាថាទោ មិនមានចិត្តចង់គំនុំគុំគួនគិតបំផ្លាញអ្នកដទៃ
ដល់នូវសេចក្តីវិនាស ។

១០- សម្មាទិដ្ឋិ គំនិតយល់ឃើញត្រូវពិត ហើយប្រកាន់ឡើង
ថាជាត្រូវមែន ។

កុសលកម្មបឋមាំង ១០ ប្រការនេះ បើបុរសស្រ្តីណាបានប្រព្រឹត្ត
កាន់តាមឱ្យត្រឹមត្រូវដល់កម្រិតហើយ បុរសស្រ្តីនោះនឹងត្រូវបានអាទិ-
សង្ស័យច្រើនជាអនេក ដូចមានពុទ្ធដីការដែលព្រះបរមសាស្តាចារ្យ ទ្រង់
ត្រាស់សំដែងចំពោះព្រាហ្មណ៍នឹងគហបតីទាំងឡាយ នៅក្នុងសាល-

ត្រាមថា អាត្មដ្ឋេយ្យ ចេ កុសលតយោ ធម្មចារិ សម្ម-
 ចារិ ម្ហាលព្រាហ្មណ៍នីតិហតិទាំងឡាយ បើអ្នកប្រព្រឹត្តធម៌ អ្នក
 ប្រព្រឹត្តស្មើ គឺប្រព្រឹត្តតាមកុសលកម្មបថ១០ ប្រការមានប្រាថ្នាថា លុះខ្ញុំ
 ធ្វើមរណកាល ទម្លាយខ្លួនទៅកាន់បរលោក ខ្ញុំសូមឲ្យបានកើតជាខត្តិយ
 មហាសាល ជាព្រាហ្មណ៍មហាសាល ជាហតិមហាសាល ជាទេវតា-
 ក្នុងកាមាវចរសួតិ ជាព្រហ្មមានរូប ក្នុងរូបារក្ខមិ ជាព្រហ្មគ្មានរូប ។

ក្នុងអរុបាវចរក្ខមិ ឬប្រាថ្នាចង់ឲ្យឲ្យបានសម្រេចអរហត្តផល ក៏គង់
 សម្រេចដូចសេចក្តីប្រាថ្នារបស់ខ្លួនមិនខាន ។

សួរថា “ កុសលកម្មបថ ១០ ប្រការជាកាមាវចរកុសលរមែងឲ្យ
 ផលត្រឹមតែទៅកើតក្នុងកាមាវចរក្ខមិប៉ុណ្ណោះ ចុះហេតុអ្វី បានជាព្រះសាស្តា
 ចារ្យទ្រង់សំដែងថា ឲ្យផលទៅកើតក្នុងកាមាវចរក្ខមិ នឹងអរុបាវចរក្ខមិ
 ដែរ ? មិនតែប៉ុណ្ណោះថា នឹងបានសម្រេចអរហត្តផលក៏មាន ? ” ។

ឆ្លើយថា “ ពិតដូច្នោះមែនហើយ កុសលកម្មបថនេះ បើបុគ្គល
 បានប្រព្រឹត្តតាមល្អហើយ អាចនាំឲ្យទៅកើតក្នុងកាមាវចរក្ខមិមែន តែជា
 បច្ច័យអាចជំរុលចិត្តឲ្យទៅកាន់ទេវលោកជាដំបូង ដែលហៅថារុបាវចរ-
 ក្ខមិ នឹងអរុបាវចរក្ខមិ ដែលសម្រេចដោយការចំរើនឈាននោះ ។

កុសលប្រព្រឹត្តទៅក្នុងកាមាវចរក្ខមិ

កុសលពួកណាដែលជាវិស័យរបស់អ្នកនៅត្រេកអរដោយកាមគុណ

នឹងឲ្យផលដល់អ្នកនោះឲ្យកើតជាមនុស្សវិសេស ឬជាទេពា អាស្រ័យកាម
គុណក្នុងកាមាវចរស្និទ្ធ កុសលនោះហៅថាកាមាវចរភូមិ ។ កាមា-
វចរភូមិគឺ:

មនុស្សវិសេស

ទេវិតាក្នុងចាតមហារាជីកា

- តាវត្តិជ្ជ
- យាមា
- តុសិត
- ធិម្មានត
- បរធិម្មតវសត

កុសលប្រព្រឹត្តទៅក្នុងរូបាវចរភូមិ

កុសលត្រូវគុណ ដែលជាវិស័យត្រេកអរដោយរូបជ្ជាន នឹងឲ្យផល
ដល់អ្នកនោះឲ្យកើតជាព្រហ្មមានរូប កុសលនោះហៅថា រូបាវចរភូមិ ។
រូបាវចរភូមិគឺ:

- | | |
|-----------------|----------------------------|
| ព្រហ្មចារិសន្ទា | } ទាំង ៣ នេះជាបឋមជ្ជានភូមិ |
| ព្រហ្មបរោហិតា | |
| មហាព្រហ្ម | |

បរិត្តាកា

អប្បមាលាកា

អភស្សវា

ទាំង ៣ នេះជាទុក្ខយជ្ឈានក្រុម

បរិត្តសុកា

អប្បមាលាសុកា

សុកកិល្លាកា

ទាំង ៣ នេះជាតតិយជ្ឈានក្រុម ។

វេហប្បលា

អសញ្ញា

បញ្ចសុទ្ធាវាស

ទាំង ៣ នេះជាចក្ខុជ្ឈានក្រុម

កុសលប្រព្រឹត្តទៅក្នុងអរុប្បវចរក្រុម

កុសលពួកណា ដែលជាវិស័យរបស់អ្នកត្រេកអរដោយអរុប្បជ្ឈាន
នឹងឲ្យផលដល់អ្នកនោះ ឲ្យកើតជាព្រហ្មគ្នានូវ កុសលនោះហៅថា
អរុប្បវចរក្រុម ។ អរុប្បវចរក្រុមគឺ :

អាណាសា នញ្ញាយនន :

វិញ្ញាណញ្ញាយនន :

អាភិញ្ញាញ្ញាយនន :

នេវសញ្ញា នាសញ្ញាយនន :

(នៅមានត)

ព្រះអភិធម្មបិដក

គម្ពីរព្រះយមកៈ

លោក ប៊ូ - ប៊ូ ប្រែរៀបរៀង

(ធម្មក)

កាលព្រះពុទ្ធសម្តេចសម្តែងនូវមហាបដ្ឋាន ក្រោមដើមមហា
 ពោធិព្រឹក្សនោះ ទឹកព្រះហឫទ័យរីកធំទូលំទូលាយឥតចង្អៀតចង្អល់សោះ
 ដូចជាតិមន្តលមហាមច្ចជាតិ (ត្រីធំ) ដែលចេញទៅកាន់ផ្ទៃមហាសមុទ្រ
 មានជម្រៅទឹក ៨ ហ្នឹង ៤ ពាន់យោជន៍ នឹងចត់បែរខ្លួនទៅខាងណា
 ក៏បានឥតទើសទាល់ឡើយ ។ ព្រះពុទ្ធសម្តេចនិព្វាននូវព្រះមហា
 បដ្ឋាននេះ សមគួរដល់ព្រះបញ្ញារបស់ព្រះអង្គតាមព្រះពុទ្ធបំណង ។ ទឹក
 ព្រះហឫទ័យរបស់ព្រះអង្គក៏ថ្លាស្អាតហួតដល់ព្រះធីវរណាមន្សិក ។ ព្រះ
 រស្មីមានពណ៌ ៦ ប្រការគឺ ១ ពណ៌ខៀវ ២ លឿង ៣ ក្រហម ៤ ស
 ៥ ហង្សបាទ (ដម្បងដូចជើងហង្ស) ៦ ផ្នែក (តន្ត្រីពេជ្រ) ផ្សាយចេញពេញ
 ទាំងសីរកាយហួតទៅក្នុងទិសទាំងដប់ ។ ព្រះរស្មីរបស់ព្រះអង្គផ្សាយ
 ទៅក្នុងគ្រាគ្រាស្រស់ជីវិតថ្មីៗ គង់ក្រោមដើមព្រះមហាពោធិព្រឹក្សនោះដូចម្តេច
 កាលព្រះអង្គគង់លើបណ្តាម្តងសិលាអាសន៍ ក្រោមដើមបារិច្ចត្តកព្រឹក្ស
 ទិត្យក៏មានព្រះរស្មី ៦ ពណ៌ផ្សាយចេញពីព្រះបរិកាយដូច្នោះដែរ ។

សម្តេចព្រះបរមសាស្តាទ្រង់ត្រាស់ទេសនា នូវគម្ពីរមហាបង្គោន
អនន្តន័យនេះ ទ្រង់ចែកចេញនូវបច្ច័យទាំង ២៤ ប្រការ មានហេតុប្បច្ច័យ
ជាដើម មានអវិគតប្បច្ច័យជាបរិយាយាន ។

- ឯបច្ច័យទាំង ២៤ ប្រការនោះគឺ ១- ហេតុប្បច្ច័យ ២- ការម្ម-
ណាប្បច្ច័យ ៣- អធិបតិប្បច្ច័យ ៤- អនន្តរប្បច្ច័យ ៥- សមនន្តរប្បច្ច័យ
៦- សហជានប្បច្ច័យ ៧- អពាមពាបប្បច្ច័យ ៨- និស្ស្រយប្បច្ច័យ
៩- ឧបនិស្ស្រយប្បច្ច័យ ១០- បុរេជានប្បច្ច័យ ១១- បច្ចុជានប្បច្ច័យ
១២- ការសេវនប្បច្ច័យ ១៣- កម្មប្បច្ច័យ ១៤- វិបាកប្បច្ច័យ ១៥- កា-
ហារប្បច្ច័យ ១៦- ឥន្ទ្រិយប្បច្ច័យ ១៧- ឈានប្បច្ច័យ ១៨- មគ្គប្បច្ច័យ
១៩- សម្បយុត្តប្បច្ច័យ ២០- វិប្បយុត្តប្បច្ច័យ ២១- អត្ថប្បច្ច័យ
២២- នត្ថប្បច្ច័យ ២៣- វិតតប្បច្ច័យ ២៤- អវិគតប្បច្ច័យ ។

១- ហោតិប្បច្ច័យ

ក្នុងបទហេតុប្បច្ច័យនោះ ព្រះពុទ្ធអង្គទ្រង់ត្រាស់ទេសនាដោយ
ហេតុជាបច្ច័យមាន ៦ ប្រការ គឺហេតុជាបច្ច័យខាងអកុសល ៣ ប្រការ
ហេតុជាបច្ច័យខាងកុសល ៣ ប្រការ ។

ហេតុជាបច្ច័យខាងអកុសល ៣ ប្រការនោះគឺ លោភោ ១ ពោលោ ១
មោហោ ១ រួមគ្នាជា ៣ ប្រការ ។

ហេតុជាបច្ច័យខាងកុសល ៣ ប្រការនោះគឺ អលោកោ ១ អទោ
សោ ១ អមោហោ ១ រួមគ្នាជា ៣ ប្រការ ។

ឯហេតុជាបច្ច័យខាងអកុសលនឹងកុសលទាំង ៦ ប្រការនោះ ក៏
ដូចជាមូលខាងអកុសលនឹងកុសល ដែលសម្តេចព្រះបរមទេសពលទ្រង់
ត្រាស់ទេសនារួចហើយក្នុងមូលយមកៈ ដូចសំដែងខាងដើមហើយ ប្លែក
គ្នាតែក្នុងគម្ពីរយមកៈនោះថា មូលនៃកុសលនឹងមូលនៃអកុសល ក្នុងគម្ពីរ
ព្រះមហាបដ្ឋាននេះថា ហេតុជាបច្ច័យខាងកុសលនឹងហេតុជាបច្ច័យខាង
អកុសលប៉ុណ្ណោះ ឯធម៌ដូចគ្នាឥន្ទសុត្តាន្ត ។ អ្នកមានប្រាជ្ញាគប្បីជ្រាប
ថា លោកោ ទោសោ មោហោ នឹង អលោកោ អទោសោ អមោហោ
នោះ មានន័យដូចសំដែងហើយក្នុងគម្ពីរព្រះយមកៈ ។

២- វារម្មណាប្បច្ច័យ

ក្នុងការម្មណាប្បច្ច័យនោះ សម្តេចព្រះមានព្រះភាគទ្រង់ត្រាស់ទេស-
នាដោយ ការម្មណ៍ ៦ ប្រការគឺ រូបារម្មណ៍ ១ សទ្ធារម្មណ៍ ១ គន្ធារម្មណ៍ ១
រសារម្មណ៍ ១ ផោដ្ឋព្វារម្មណ៍ ១ ធម្មារម្មណ៍ ១ ។

រូបារម្មណ៍នោះ បាននឹងរូបទាំងពួងដែលជាទីយកតោង នឹងជាទី
ត្រេកអរនៃចក្ខុ ។

សទ្ធារម្មណ៍នោះ បាននឹងសម្មេងទាំងពួង ដែលជាទីយកតោងនៃ
សោត ។

គន្ធារម្មណ៍នោះ បាននឹងក្លិនចាំងពួងដែលជាទីយឹតភោគនៃនាសិក
តិយានៈ ។

រសារម្មណ៍នោះ បាននឹងរសចាំងពួងដែលជាទីយឹតភោគនៃជំរុំ ។

ដោយដ្ឋានម្មណ៍នោះ បាននឹងគ្រឿងសម្បស្សចាំងពួងដែលជាទីយឹត
ភោគនៃកាយ ។

ធម្មារម្មណ៍នោះ បាននឹងធម៌ចាំងពួងដែលជាទីយឹតភោគនៃចិត្ត ។

មានពាក្យបញ្ចប់ គឺ អារម្មណាប្បច្ចយោ កិរិយាដែលហៅថា
“អារម្មណាប្បច្ចយ” នោះតើ អាស្រ័យហេតុផលដូចម្តេច ?

មានពាក្យវិសដ្ឋនាថា រូបជាដង្ហារម្មណ៍ គឺរូបល្អដ៏ជាទីស្រឡាញ់
ពេញចិត្តមានមកប្រាកដដល់ចក្ខុវិញ្ញាណក្នុងកាលណា ក៏ជាបច្ច័យនឹង
ឲ្យកើតសេចក្តីសោមនស្សត្រេកអរក្នុងកាលនោះ ។ រូបជាអនិដ្ឋារម្មណ៍
គឺរូបអាក្រក់មិនជាទីស្រឡាញ់ពេញចិត្ត មានមកប្រាកដដល់ចក្ខុវិញ្ញាណ
ក្នុងកាលណា ក៏ជាបច្ច័យឲ្យកើតសេចក្តីទោមនស្សអាក់អន់ចិត្តក្នុងកាល
នោះ ។ អ្នកប្រាជ្ញគប្បីចូលចិត្តថា រូបជាដង្ហារម្មណ៍មកប៉ះនឹងចក្ខុ
ក៏ជាបច្ច័យឲ្យកើតសុខសោមនស្ស ។ រូបជាអនិដ្ឋារម្មណ៍មកប៉ះនឹងចក្ខុ
ក៏ជាបច្ច័យឲ្យកើតទុក្ខទោមនស្ស សូមនាំរឿងមួយដែលមានក្នុងព្រះ
សូត្រមកបញ្ជាក់ឲ្យឃើញជាទុទាហរណ៍ ដោយសន្លឹបថា ៖

រឿងស្រីអាក្រក់

ឯកោ កុលបុត្រា មានកុលបុត្រម្នាក់នៅលីវត្តមានប្រពន្ធ ធ្វើការបម្រើតាមក្នុងផ្ទះផង ក្រៅផ្ទះផង តែម្នាក់ឯងជានិច្ចកាល រាល់ថ្ងៃ ។ តាមឃើញកូនឡើយហត់លំបាកពេកដូច្នោះ ក៏ប្រាប់កូនថា នឹងរកដណ្តឹងប្រពន្ធឱ្យគ្រាន់បានជួយធ្វើការ ។ ប៉ុន្តែកូននោះចេះតែហាមប្រាមម្តាយកុំឱ្យដណ្តឹងប្រពន្ធ ។ ម្តាយមិនព្រមស្តាប់ពាក្យកូនហាមប្រាម ក៏ទៅរកគ្រូកុលមួយប្រុងនឹងដណ្តឹងកូនគ្រូមុនគេ ។ កូននោះដឹងរឿងហើយប្រាប់ម្តាយឱ្យទៅដណ្តឹងកូនគ្រូ ក្នុងគ្រូកុលដែលខ្លួនស្រឡាញ់ពេញចិត្ត ។ ម្តាយក៏ទៅដណ្តឹងនាងនោះតាមពាក្យកូនប្រាប់ហើយ រៀបមន្តលកាយរកនាងនោះមកនៅផ្ទះជាមួយ ។ វត្តារា ជាតា ឯនាងកុមារីកានោះជាស្រីគាត់តកូន ។ ម្តាយប្រាប់កូនប្រុសឱ្យទៅរកស្រីម្នាក់ទៀតមកធ្វើជាប្រពន្ធចុងដើម្បីឱ្យមានកូនគ្រាន់នឹងតពូជ ។ លុះកុលបុត្រនោះបានប្រពន្ធចុងមកនៅជាមួយហើយ នាងប្រពន្ធដើមខឹងស្តាប់មិនចង់ឱ្យឃើញមុខនាងប្រពន្ធចុងសោះ ក៏ចងចិត្តព្យាបាទប្រុងនឹងបង្ហាញឱ្យវិនាស ។ ដល់គ្រានាងប្រពន្ធចុងមានផ្ទះពោះ នាងប្រពន្ធដើមផ្សំផ្គូផ្គងលួចដាក់ក្នុងបាយឱ្យនាងប្រពន្ធចុងនោះបរិភោគ ក៏រលូតកូនពោះពោះបាត់ទៅ ។ ដល់នាងប្រពន្ធចុងទម្ងន់ក្នុងលើកទីពីរ នាងប្រពន្ធដើមលួចដាក់ថ្នាំឱ្យរលូតទៅទៀត ។ ក្នុងគ្រាទីបី នាងប្រពន្ធចុងដឹងខ្លួនខំបិទបាំងការពារមិនឱ្យ

នាងប្រពន្ធដើមដឹងថាខ្លួនទម្ងន់ ។ ប៉ុន្តែលុះទម្ងន់ជិតគ្រប់ខែ នាងប្រ-
ពន្ធដើមដឹងក៏ដាក់ថ្នាំរលូតកូនទៀត ដោយបង្ខំដាក់ជាមួយបាយ ។
ឯកូនក្នុងផ្ទៃធំពេកដោយចាស់ខែធ្លាក់មិនរួច ក៏ស្លាប់នៅស្ទុះទទឹងទ្វារ
ម្តាយ ។ នោះក៏ស្លាប់ទៅដែរ ។

ប្តីដឹងរឿងនេះ ក្រោធទាំងខ្លាំងណាស់អត់ប្រាំពុំបាន ក៏វាយដំទាត់
នាក់ប្រពន្ធដើមជាស្រីគោនោះចាលតែស្លាប់ទៅទៀត ទៅសោយទុក្ខវេ-
ទនាក្នុងនរកអស់កាលយូរអង្វែង ។ អ្នកមានប្រាជ្ញាគប្បីសន្និដ្ឋានថា
រូបដែលជាអនិច្ចារម្មណ៍ គឺជាទីស្អប់ខ្ពើមជាបច្ច័យឲ្យកើតទុក្ខវេទនា ដូច
ស្រីគោនោះឯង ។

រឿងលត្តមៀម

រូបដែលជាអនិច្ចារម្មណ៍ គឺជាទីស្រឡាញ់ពេញចិត្ត កាលបើមកប៉ះ
នឹងចក្ខុទ្វារហើយ ក៏ជាបច្ច័យឲ្យកើតសុខសោមនស្សសប្បាយរីករាយ
ក្នុងបច្ចុប្បន្នជាទីសរសើរវៃនៃទេព្តា លុះវាលាងបញ្ចក្ខន្ធហើយបានទៅកើត
ក្នុងស្ថានសួគ៌ ដល់ជាតិជាអវសានបានសម្រេចព្រះនិព្វាន ។ សូមនាំ
និព្វានសត្វមៀមមកបញ្ជាក់ជានិទេស្សនន័យ ដំណាលសេចក្តីថា :

ឆេវីយកោ វិហារន្តោ កាលព្រះមានព្រះភាគស្តេចគង់នៅក្នុង
គុហារទើយកតិវី ឯកោ ឧលុកោ ត្រាពោះ មានសត្វមៀមមួយ
នៅក្នុងដើមព្រឹក្សាជិតព្រះពុទ្ធអង្គ ។ នាំភិក្ខុសង្ឃស្តេចទៅទ្រង់ភិក្ខុចារក្នុង

វេលាត្រឹម ។ សត្វមៀមនោះហើរតាមប្រកិតទៅហូតដល់ទ្វារស្រុក ។
 លុះព្រះពុទ្ធសង្ឃព្រមទាំងភិក្ខុសង្ឃត្រឡប់មកអំពីភិក្ខុទារវិញ ស្តេចគង់នៅ
 ក្បែរទ្វារគុហា សត្វមៀមនោះក៏នៅចាំមើលហូតដល់ស្តេចចូលទៅខាង
 ក្នុងគុហា ។ លុះព្រះពុទ្ធសង្ឃ ព្រមទាំងភិក្ខុសង្ឃចូលទៅខាងក្នុងគុហា
 ហើយ ទើបសត្វមៀមនោះត្រឡប់ទៅឯសំបុករបស់ខ្លួនវិញ ។ សត្វមៀម
 តែងតាមគន់មើលព្រះបរមសាស្តាពលវិថ្មីមិនចេះឆ្កែតឆ្កែសោះ ។

វិថ្មីមួយ សម្តេចព្រះបរមសាស្តាទាំងភិក្ខុសង្ឃស្តេចទៅភិក្ខុទារ ។
 បស្ចិមត្តោ សត្វមៀមបានឃើញក៏មានចិត្តជ្រះថ្លាហើរតាមស្តេចទៅ
 ដល់ទ្វារស្រុកក៏ឈប់សំគាំងនៅទីនោះ ទើបហើរចុះពីអាកាសកាងស្លាប
 ឡើងងើបក្បាលថ្វាយអភិវឌ្ឍសម្តេចព្រះពុទ្ធសង្ឃ ។ ទ្រង់ត្រាស់នឹងព្រះ
 មានន្ទត្រេថា បស្ចិមត្តោ ម្ចាស់មានន្ទ ។ អ្នកចូរមើលសត្វមៀមនោះ
 ហេតុតែសម្តីមើលពួកភិក្ខុសង្ឃដោយចិត្តហោមទស្សៈត្រេកអរ ក្នុងអនា-
 គតកាលសត្វមៀមនេះនឹងបានត្រាស់ជាព្រះបរមពុទ្ធព្រង់នាមថា សោ-
 មនស្ស ។ តស្មី អធិវត្តោ ចំណែកទេព្វាដែលអាស្រ័យនៅក្នុងត្រីក្ស
 ពិមានក្បែរទ្វារគុហានោះ បានឮព្រះពុទ្ធដីកាត្រាស់ដូច្នោះ ក៏ពាលតាថា
 សរសើរសត្វមៀមដោយអនេកបរិយាយ ។

ហេតុនោះ អ្នកប្រាជ្ញទាំងឡាយ គប្បីធ្វើមនសិការកំណត់ទុកក្នុង
 ចិត្តថា រូបជាវដ្តរមណីកើតមានប្រាកដដល់ចក្ខុទ្ធា ជាបច្ច័យទ្បកើត

សោមនស្ស ក្នុងបច្ចុប្បន្នបានខ្ញុំសេចក្តីសរសើរអំពីសំណាក់នៃទេព្វា លុះ
លេកបញ្ចក្ខន្ធហើយ មានសុគតិជាទីប្រព្រឹត្តទៅក្នុងខាងមុខ ដូចនិទាន
សត្វមៀមនេះ ។

៣- អធិបតិប្បច្ច័យ

អធិបតិប្បច្ច័យោតិ ឯត្ថ ចត្តារោ អធិបតិ ធម្មា-
ធិបតិ វិរិយាធិបតិ ចិត្តាធិបតិ វិមំសាធិបតិ អធិបតិ
វុច្ចតីតិ ធម្មោ ច វិរិយំ ច ចិត្តំ វិមំសា ចត្តារោ ធម្មា
បច្ចុយា កុសលេសុ ធម្មស្សតិ តស្មា ឥមេ អធិប-
តិលោ បច្ចុយាតិ វេទិតញាតិ ។

លំដាប់នេះ សូមវិសដ្ឋនាក្នុងអធិបតិប្បច្ច័យតទៅ ដំណើរសេចក្តី
ថា កាលសម្តេចព្រះមានព្រះភាគត្រាស់ទេសនា ការម្មណ៍ប្បច្ច័យចប់ហើយ
ទើបទ្រង់ត្រាស់ទេសនាអធិបតិប្បច្ច័យតទៅទៀត មានព្រះពុទ្ធដ៏កត្រាស់
ថា ចត្តារោ អធិបតិ អធិបតិ មាន ៤ ប្រការ គឺ៖ ធម្មាធិបតិ ១
វិរិយាធិបតិ ១ ចិត្តាធិបតិ ១ វិមំសាធិបតិ ១ ។

ធម្មា៖ បានន័យសេចក្តីប្រាថ្នា, សេចក្តីពេញចិត្ត ។

វិរិយ៖ បានន័យសេចក្តីព្យាយាម ។

សម្តេចព្រះធម្មលិខិត ស្វី - ឯម ប្រែរៀបរៀង

(តមក)

ព្រះថេរៈបានពោលតបថា ម្ចាស់អាវុសាទាំងឡាយ កាលពីមុន បើ ខ្ញុំបានសប្បិច្ចន្តមួយវែកឆាន់ហើយ ពេតនេះក៏រម្ងាប់ទៅមួយរំពេចតុំយឹត យូរឡើយ ។ ភិក្ខុទាំងឡាយទូលតបថេរដ៏ការិញថា បតិត្រលោកដ៏ ចំរើន យើងខ្ញុំទាំងឡាយនឹងបាននូវសប្បិទឹកដោះរាវមកពីណានោះ លើ ទឹកសមុទ្រនេះ សូមលោកម្ចាស់អត់ប្រាប់និច្ចនៅសិនចុះ ។

ព្រះថេរៈបានពោលតបថា ម្ចាស់អ្នកមានអាយុទាំងឡាយ ឯសប្បិ ទេះគឺយើងមិនមែនបានដោយក្រទេ ត្រូវអ្នកទាំងឡាយកាន់យកបាត្រ របស់ខ្ញុំទៅដងទឹកសមុទ្រនាំយកមកឲ្យដល់ខ្ញុំឡើយនេះចុះ ។

ទើបភិក្ខុទាំងឡាយបានធ្វើតាមបង្គាប់ព្រះថេរៈនោះឯង ។ ឯទឹក សមុទ្រនោះសោត ក៏គួរជាទីអស្ចារ្យពន់ពេក គ្រាន់តែពួកភិក្ខុដងដាក់ ក្នុងបាត្រលើកឡើងហើយ ក៏ប្រែក្លាយត្រឡប់កើតជាសប្បិរាវប្រាកដមួយ រំពេចនោះឯង ។

កាលនោះ ភិក្ខុទាំងឡាយបានឃើញហើយក៏មានចិត្តស្ងប់ស្រវៃលឿន ទើបបង្គោននាំចូលទៅប្រគេនចំពោះព្រះថេរៈនោះ ។

កាលបើព្រះថេរៈបានឆាន់សច្ច្យរួចហើយ អាពាធករម្នាក់ទៅមួយ
 រំពេច បើដូចជាអណ្តាតប្រទីបដែលត្រូវខ្យល់បក់មកខ្លាំងក៏រលត់សូន្យទៅ
 ដូច្នោះឯង ។ ទើបភិក្ខុទាំងឡាយសួរចំពោះព្រះថេរៈថា បពិត្រលោក
 ម្ចាស់ដ៏ចម្រើន សេចក្តីអស្ចារ្យនេះ តើមានប្រការដូចម្តេច? តាំងតែពីមុន
 រៀនមកដល់កាលឥឡូវនេះ យើងខ្ញុំត្បូងដែលបានឃើញដល់ម្តងសោះ
 ឡើយ ។ ព្រះថេរៈបានឆ្លើយតបថា បើដូចនោះ អ្នកទាំងឡាយចាំមើល
 នូវពិធីអស្ចារ្យរបស់បុគ្គលអ្នកមានបុណ្យដែលបានធ្វើមកពីមុន ឲ្យជាក់
 ច្បាស់ឥឡូវនេះចុះ ។ លុះព្រះថេរៈពោលយ៉ាងនេះហើយ ក៏ក្រឡេក
 មើលទឹកសមុទ្រហើយអធិដ្ឋានថា “ឥ ធិ ស ប្បិ ហោ តុ” ទឹកសមុទ្រ
 ទាំងអស់នេះសូមកើតជាសប្បិចុះ ។ ស្រាប់តែសមុទ្រប្រមាណមួយជួរ
 ភ្នែកនៃព្រះថេរៈនោះ ក៏ប្រក្រត់ទៅជាសប្បិដ៏វែងម្រោងដូចដូងរំពេច
 នោះឯង ។

គ្រានោះភិក្ខុទាំងឡាយ សឹងមានចិត្តបង្កើតជាអស្ចារ្យក្រៃលែង
 ហើយសួរគ្នាទៅទៀតថា បពិត្រលោកម្ចាស់ដ៏ចម្រើន បុណ្យរបស់លោក
 ម្ចាស់ដ៏វែងទៀតប្រាកដដូចនេះមានដែរឬ ។

ព្រះថេរៈពោលថា ម្ចាស់អ្នកដ៏មានអាយុទាំងឡាយ បើដូចនោះ ត្រូវ
 អ្នកទាំងឡាយចាំមើលបុណ្យរបស់យើងឥឡូវនេះចុះ លុះពោលដូចនេះ

ហើយក៏ក្រឡេកមើលខ្ញុំដោយជុំវិញហើយអធិដ្ឋានថា “ ឥមេ តុ-
ឡបិណ្ណា ហោណុ ” ក្នុងទាំងនេះសូមកើតជាដុំស្ករអំពៅចុះ ។

ថ្មកំទាំងនោះក៏កើតជាដុំស្ករអំពៅទាំងអស់ក្នុងកាលនោះឯង ។

ឯភិក្ខុទាំងឡាយ សឹងមានចិត្តបង្កើតជាអស្ចារ្យហើយ សួរព្រះថេរៈ
តទៅទៀតថា បពិត្រលោកម្ចាស់ដ៏ចម្រើន បុណ្យរបស់លោកម្ចាស់ដ៏ទ
ទៀតប្រាកដដូច្នោះមានដែរឬ ។ លំដាប់នោះព្រះថេរៈតបថា ម្ចាស់អ្នក
ដ៏មានកាយទាំងឡាយ បើដូចនោះ ត្រូវអ្នកទាំងឡាយចាំមើលបុណ្យរបស់
យើងចុះ លុះព្រះថេរៈលោកពោលដូចនោះហើយ ក៏ក្រឡេកមើលទឹក
សមុទ្រម្តងទៀត ហើយអធិដ្ឋាន “ ភត្តកាជណាធិ សព្វញ្ញាធាធិ
ឧបដ្ឋហានុ ” ភាជនសំរាប់ដាក់បាយទាំងឡាយ ព្រមទាំងម្ហូបចំណី
ទាំងពួងចូរឲ្យកើតមានប្រាកដឡើងក្នុងកាលឥឡូវនេះឯង ។

ទឹកសមុទ្រមានប្រមាណមួយដួរក្នុងដោយជុំវិញ ក៏ក្លាយជាភាជន
ពេញដោយបាយ ព្រមទាំងម្ហូបចំណីទាំងពួងមានប្រការផ្សេងៗ កើត
ឡើងប្រាកដក្នុងកាលនោះហោង ។

លំដាប់តពីនោះ ព្រះថេរៈ ក្រឡេកមើលខ្ញុំដួរភិក្ខុហិមពាន្ត ឯភិក្ខុហិម-
ពាន្តក៏សឹងប្រក្រឡប់កើតជាមាសសុទ្ធប្រាកដក្នុងកាលនោះ គួរជាទី
អស្ចារ្យពន់ពេក ។ មួយវិញទៀត ព្រះថេរៈក្រឡេកមើលខ្ញុំដងវិទ្រាដែល
មាននៅក្នុងទីចំពោះមុខ ស្រាប់តែដងវិទ្រាទាំងនោះ ប្រក្រឡប់ទៅជា

ជនីព្រៃពេញដេរដាស ដោយសំពត់ទិព្វដ៏ស្អាតមុខលមានពណ៌ផ្សេង ។

កើតឡើងប្រាកដក្នុងកាលនោះឯង ។

ឯភិក្ខុទាំងឡាយ លុះបានឃើញនូវបាដិហារិយជាអស្ចារ្យកើតឡើង
ប្រាកដដោយបុញ្ញវិទ្ធិដូចនោះហើយ ក៏មានសេចក្តីស្ងប់ស្ងែងក្នុងចិត្តតែ
រាល់គ្នា ទើបសួរទៀតថា៖ ចតិគ្រលោកម្ចាស់ដ៏ចម្រើន បាដិហារិយទាំងនេះ
កើតឡើងប្រាកដដោយបុញ្ញកម្ម តើបុញ្ញកម្មនោះលោកម្ចាស់បានធ្វើអ្វី-
តើអ្វីខ្លះ ?

ព្រះថេរៈបានសម្តែងប្រាប់នូវកុសលកម្ម ដែលខ្លួនបានធ្វើមកហើយ
ក្នុងសាសនាព្រះទេសពលទ្រង់ព្រះនាមកស្សបៈ ដោយសេចក្តីពិស្តារដូច
បានសម្តែងមកខាងក្រោយ ហើយលោកសម្តែងនូវព្រះគាថាទាំងឡាយ
ដោយសេចក្តីសាមនស្សដូចនេះថា៖

ឥមស្មី កុទ្ធកេ កក្សេ កកស្ស្រោម ឆាយកោ
សព្វលោកហិតតាយ លោកេ ឧប្បជ្ជិឆាយកោ

អធិប្បាយថា៖ ក្នុងកទ្ធកប្បនេះ មានអង្គព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាខាយក
ទ្រង់ព្រះនាមកស្សបៈ ទ្រង់បានត្រាស់ដឹងជាអង្គព្រះពុទ្ធក្នុងលោក ដើម្បី
ប្រយោជន៍ដល់សត្វលោកទាំងអស់ ព្រះអង្គតែងសម្តែងធម៌ទេសនាដឹក
នាំសត្វឲ្យឆ្លងផុតតាមសំសារវដ្តឲ្យបានសម្រេចដល់ព្រះនិព្វាន ។

តទាហិ ឧច្ឆយន្តមី និយត្តោ កុឡុការកោ

តេជ កម្មេន ជីវាមិ ហោសេមិ បុត្តនារកេ
កិលន្តិជ្ឈិយមនត្តិ កិក្ខុំ រោតាតុរិ តនា
កិក្ខាចារិកវត្តេន សប្បិត្តាយ ឧបាកតំ ។

កាលនោះ ខ្ញុំបានកើតជាអ្នកកំសត់ម្នាក់ បានប្រកបការស៊ីឈ្នួល
ក្នុងពេលយន្តតាបអំពៅ តែងចិញ្ចឹមគ្រួសារ រស់នៅដោយអំពើស៊ីឈ្នួល
នោះឯង វេលាម្តងនោះ ខ្ញុំបានឃើញភិក្ខុមួយអង្គមានឥន្ទ្រិយ៍លំបាក
ថមថយខ្លាំងដោយរោគចៀតចៀន បានចូលទៅជិតក្នុងអ្នកស្រុកតាម
គន្លងកិក្ខាចារិកវត្ត ដើម្បីចំណូលបាតសប្បិយកទៅផ្សំធ្វើជាភេសជ្ជៈរក្សារោគ
នោះឯង ។

ឧទ្ធកមត្តិ សប្បិច អននិ តស្ស កិក្ខុនោ
សទ្ធិហន្តោ នានដលី ទយាយុទត្តមាណសោ ។

ខ្ញុំបានជឿជាក់ច្បាស់នូវផលនៃពាន ទាំងមានជួនហឫទ័យពោរទន់
ដោយសេចក្តីអាណិត បានយកសប្បិប្រមាណមួយវែកប្រគេនដល់ភិក្ខុ
ដែលមានជម្ងឺនោះ ។

តេជ កម្មេន សង្ការេ សិសរន្តោ ភវាកវេ
យត្តិញ្ញាមិ យំ យន្តត្ត ឧប្បជ្ជតិ អនប្បតិ

ដោយផលានិសង្សប្រញាក់ម្តងនោះឯង ខ្ញុំបានអន្ទោលទៅកើតក្នុងភពក្ខត

ភពធនានា បើខ្ញុំប្រាថ្នាថ្ងៃរួចសំណា ។ ទ្រព្យនោះមានប្រមាណច្រើន
កើតឡើងប្រាកដក្នុងកាលនោះឯង ។

ឥន្ទ្រាមហាំ សុទ្ធីស្មី ដលឃ្យ យដមត្តនោ
តិ សត្វឃ្យ យដិ ហោតិ យដនា ធនស្សីទិដលី ។

បើខ្ញុំប្រាថ្នាចង់ឲ្យទឹកក្នុងសមុទ្រ ត្រឡប់កើតជាកាជន់ពេញដោយ
សប្បុរសឃ្យខ្លួន ទឹកទាំងនោះក៏អាចត្រឡប់កើតទៅដោយកាជន់ពេញសប្បុរ
ប្រាកដដល់ខ្ញុំបាន នេះជាផលដែលខ្ញុំបានឲ្យទានសប្បុរដោយពិត ។

សុណាថ មយ្ហំ អញ្ញឃ្យ បុញ្ញកម្មំមណោរម្មំ
តណា ទិស្វាហាំ ភិក្ខុំ រោគេន បរិបទ្ធិតិ ។

គុណ្យប័ណ្ណំ កហោត្វា កហោត្វាន បត្តេ តស្ស
សមោកិរី តេន សោ សុទ្ធិតោ អាសិ រោគត្យ-
បកតិ តណា ។

សូមអ្នកទាំងឡាយស្តាប់នូវបុញ្ញកម្ម ដែលជាទីមនោរម្យរួចសំខ្ញុំដទៃ
ទៀត ដូចមានតទៅនេះ គ្រាម្តងនោះ ខ្ញុំបានឃើញភិក្ខុមួយអង្គមានរោគ
ចៀកចៀន គ្រេចទៅស្វែងរកភេសជ្ជៈដើម្បីព្យាបាលរោគ ខ្ញុំបានយកស្ករ
អម្ពៅទៅជាក់ចុះក្នុងបាត្រនៃភិក្ខុនោះ ដោយអំណាចស្ករអម្ពៅជាកេសជ្ជ
ដែលខ្ញុំបានប្រគេននោះ ទើបភិក្ខុអង្គនោះបាននូវសេចក្តីសុខសប្បាយ រោគ
ក្នុងកាយក៏ដល់នូវសេចក្តីរម្ងាប់សះស្បើយទៅក្នុងខណៈនោះឯង ។

គេន មេ គុឡនាទេន សិសវិ ទេវមាទុសេ
 យត្តត្តាស្មី គុឡនាហិ តត្តតិ សុលកិ មម
 សេលាបិ វិបុលា មយ្ហិ ហោន្តិ ចិត្តានុវត្តកា
 មហាន្តាបិ គុឡបិណ្ណា គុឡនាទេ នំនិ ដលិ

ដោយផលទានដែលខ្ញុំបានឲ្យស្ករអម្ពៅនោះ ខ្ញុំបានអន្ទាលទៅ
 កើតក្នុងស្ថានសួគ៌នឹងស្ថានមនុស្ស បើខ្ញុំត្រូវការដោយស្ករអម្ពៅក្នុងទីណា
 ខ្ញុំក៏បានស្ករអម្ពៅនោះដោយងាយក្នុងទីនោះឯង ។ ម្យ៉ាងទៀត បើខ្ញុំ
 ប្រាថ្នាឲ្យដុំថ្មកើតជាស្ករអម្ពៅ សូម្បីដុំថ្មយ៉ាងធំៗ ទាំងឡាយ ក៏គង់អាច
 ប្រព្រឹត្តទៅតាមចិត្តរបស់ខ្ញុំ អាចប្រែត្រឡប់ទៅជាដុំស្ករអម្ពៅកើតប្រាកដ
 ដល់ខ្ញុំ នេះជាផលទានដែលខ្ញុំបានឲ្យស្ករអម្ពៅដល់ភិក្ខុមានជម្ងឺក្នុងកាល
 នោះដោយពិត ។

អថាបិ មេ តត្តតិ បុត្តា សុណាថ សាទុ ភិក្ខុនោ(១)
 ធាតុជ្ឈតិ ថន្តមាទិ ទិស្វាន សុនទិ តនា
 កត្តបិណ្ណោន សង្កណ្ឌិ តម្បិ នាទិ ដលាវហិ
 តតោបន្ទាយ នាហោសិ អន្តថាលោន ឌីនតា
 សុលកន្តថាលោក សុទ្ធិតា អហោសិ ជាតិជាតិយិ
 អដ្ឋាបិ យទិ នន្ទាមិ កោជនេន បយោជនិ ។

១- និព „សាធហោតិ” ឃថោ យុត្តកេ យេវ ។

នៃលោកជាសប្បុរសទាំងឡាយ សូមអ្នកទាំងឡាយស្តាប់នូវបុព្វ-
 កម្មដែលខ្ញុំបានធ្វើហើយដទៃទៀត ដូចមានតទៅថា កាលនោះខ្ញុំឃើញ
 សត្វត្រៃមួយ មានខ្លួនដំញាប់ញ័រដោយសេចក្តីស្រែកឃ្លានចៀតចៀន
 ក្រៃពេក ខ្ញុំបានសង្រ្គោះត្រៃនោះ ដោយបានឲ្យបាយមួយដុំដល់វា
 ទានដែលខ្ញុំបានឲ្យហើយនោះ ជាទានមានផលច្រើនអាចនាំមកនូវសេចក្តី
 សុខគ្រប់ប្រការ សេចក្តីដែលខ្លះខាតដោយបាយនឹងទឹកតាំងដែលមាន
 សោះឡើយ តាំងពីកាលនោះដរាបមក ខ្ញុំតែងដល់នូវសេចក្តីសុខមាន
 បាយនឹងទឹករកបានដោយងាយសព្វជាតិ ។ សូម្បីក្នុងថ្ងៃនេះ បើខ្ញុំ
 មានប្រាថ្នានូវភោជន គង់ភោជននោះអាចកើតឡើងប្រាកដមួយរំពេច
 ពុំខានឡើយ ។

ចក្ខុបថេ សមន្តា មេ ជាយន្តក្ខលយោ តាហ្វ
 អថាថិ បរិកុសលិ អកាសិ តំ សុណាម មេ
 ឥណាយិ កស្សំ វោសស្សំ អនាសេ កកហាបលំ
 តេន មេ បុត្តាកម្មន អនន្តំ កវសម្មទិ
 បច្ឆរិ ជាត្របញ្ច លកាមិ ជាតិជាតិយំ ។

(នៅមានត)

ព្រះសាសនមុនី ក្រឹម-ត្រូវ ពិនិត្យ

(ធម្មក)

បតិក្រមហារាជក្សត្រីថ្ងៃប្រសើរ រឺព្រះបាទចុលនីព្រហ្មទត្តរាជមាន
 អំណាចអាទុភាព ប្រកបនូវកំឡាំងរេហ៍ពលសកលយោធាសេនាទាហាន
 នោះច្រើន ហើយគាត់ធ្វើទុបាយកលប្រើស.ចារ្យកេរ្តិ៍ដ្ឋត្រាហ្មណ៍ឲ្យនាំរាជ
 សារបណ្តាលមេត្រីស្រដីថា នឹងថ្វាយនាងបញ្ចាលចន្ទីមកជាព្រះអគ្គម-
 ហេសីនៃព្រះអង្គ អំពើទុបាយកលនេះ អម្ចាស់ពុំទាន់ជ្រាប ខ្ញុំនឹងទមមា
 ថ្វាយ រឺស្តេចចុលនីនោះ ដូចជាដងសន្ទូច រឺអាចារ្យកេរ្តិ៍ដ្ឋត្រាហ្មណ៍ជារាជ
 ទូតមកនោះ ដូចខ្សែ រឺឯនាងបញ្ចាលចន្ទីនោះមិញ ដូចនុយបិទនៅផ្ទៃ
 សន្ទូច រឺអម្ចាស់សោត ដូចមច្ឆា កាលណាបើលេបនូវនុយសន្ទូចនោះ
 ហើយ នឹងមានសេចក្តីភ័យដល់ស្លាប់ឯងពុំលែងឡើយ ។ បតិក្រមហា-
 រាជអើយ កាលណាបើព្រះអង្គស្តេចលីលាទៅដល់នគរនាយហើយ គេ
 នឹងចោមចាប់សម្លាប់ព្រះអង្គ រឺស្តេចចុលនីនោះ ទមមាដូចព្រានវ្រាវ
 វាយនូវបង្កាត់ ប្រយោជន៍នៅចោមចាប់សម្លាប់ម្រឹត រឺអស់ម្រឹតផង កាល
 ណាបើចូលទៅក្នុងបង្កាត់នោះហើយ មានភ័យស្លាប់ដល់អាត្មា មានប្រ-
 ការនោះម្តេចមិញ បើស្តេចអម្ចាស់ទិទៅហើយ សមនឹងមានភ័យដូចម្រឹត
 ចូលក្នុងបង្កាត់ ដូចត្រីលេបនុយសន្ទូចនោះហោង ។

ស្តេចស្តាប់ពាក្យពោធិសត្វទូលដូច្នោះហើយ ស្តេចខ្ញាល់នឹងពោធិ-
 សត្វនោះមហិមាគ្រៃ ហើយខំអត់សន្តត់ព្រះហឫទ័យ មានព្រះបន្ទូលថា
 រីកូនភហបតីនេះ វាមិនកោតអញថាជាស្តេចឡើយ វាមើលងាយអញ
 ដូចខ្ញុំគាត់វាហោង រឺព្រះបាទចូលនីព្រហ្មទត្តរាជ ដ៏ជាស្តេចធំប្រសើរ
 រប្រើអាចារ្យកេវដ្តព្រាហ្មណ៍ឲ្យនាំពតិមានមកកាន់អញ ថានឹងឲ្យកូនស្រី
 នៃស្តេចនោះមកអញ វាដឹងហើយ វាមិនស្រឡាញ់ពាក្យប្រកបជាមន្ត្រី
 ដល់តិចឡើយ វាផ្ទឹមអញដូចត្រីលេបសន្ទូច ដូចម្រឹកចូលក្នុងបង្កាត់
 ហើយថានឹងលុះនូវស្លាប់ វាទុកអញជាអ្នកកំឡៅអន្តពាលស្រាលសេចក្តី
 វាស្រឡាញ់មន្ត្រីលនូវពាក្យឲ្យបង់លាភ គឺស្រីរតន៍ប្រសើរ វាមិនស្រឡាញ់
 ពាក្យជាទុក្ខម ពុំដឹងនូវការជាប្រយោជន៍ ជាមន្ត្រីដូចអ្នកប្រាជ្ញទាំង៤
 ហេតុខ្លួនជាអ្នកស្រឡាញ់ជាតិ ជាកូនភហបតី កាលណាបើនឹងស្រឡាញ់ មាន
 ទឹកមាត់នោះហូរហៀរសសៀរអំពាដោយថ្កាស់ទាំងសងខាង មិនដឹង
 គាប់គួរ ចេះតែក្លរស្រ រស់ខ្លួនតែខ្លួនលរទាស់ វាធ្វើឲ្យអន្តរាយនូវក្តីជា
 ប្រយោជន៍នៃអញនេះ ។

ស្តេចតិះដៀលពោធិសត្វដូច្នោះហើយ មានព្រះបន្ទូលទៅនឹងអា-
 មាត្យទាំងឡាយ សូត្រនូវបទគាថា ដូច្នោះ :

នំ មី កលេ កហោត្វាន នាសេថ វិជិតា មម
 យោ មេ រតនណាភស្ស អន្តរាយាយ កាសតិភិ ។

ម្ចាស់អ្នកទាំងឡាយអើយ ! រីមហោសថបុត្រគហបតី វាស្រដ៏ឲ្យ
អន្តរាយលាភអញនឹងបានស្រីតែប្រសើរមកអញ ចូរអ្នកទាំងឡាយទង់
កមហោសថនេះ បំបរបង់ចេញចាកអំពីស្រុកអញនេះហោង ។

ពោធិសត្វដឹងសុភាពជាស្តេចខ្មាលដូច្នោះហើយគិតថា បើអញនៅ
នេះហើយ ម្ល៉េះសមអាមាត្យទាំងឡាយ វាកន្ត្រាក់ជើងដៃអញតាមព្រះ
បន្ទូលព្រះមហាក្សត្រនោះហើយ យល់ពុំគួរណាស់ ហើយអញខ្មាស
គេអស់កាលដ៏លឿនទៅហោង ពោធិសត្វគិតដូច្នោះហើយ ក្រាបថ្វាយចង្អុល
លាព្រះមហាក្សត្រចុះអំពីលើប្រាសាទទៅកាន់ផ្ទះអាត្មាហោង ។ ឯចំណែក
ព្រះមហាក្សត្រសោត ទ្រង់ទំអត់សង្កត់ព្រះហឫទ័យ ពុំបង្គាប់ឲ្យធ្វើពោធិ-
សត្វដោយកំហឹងនោះឡើយ ។ លំដាប់នោះ ពោធិសត្វគិតថា រីស្តេច
នេះជាអ្នកកំឡៅអន្តរាយ មិនយល់ខ្ញុំការជាប្រយោជន៍នៃអាត្មា ដ៏លុះ
ខ្ញុំបំណងកំលែសតណ្ហា មិនដឹងខ្ញុំអនាគតភ័យ សង្ស័យស្មានជាទីនឹងបាន
ព្រះរាជបុត្រីព្រះបាទចូលនិរទានោះ ទោះយោបីស្តេចទៅ ក៏នឹងលុះខ្ញុំមហា-
វិទាសធំ គួរអញនឹងធ្វើតបតាមពាក្យកំហឹងព្រះហឫទ័យស្តេចហើយ ដ្បិត
ស្តេចនេះជាអម្ចាស់មានបង្ខំយុទ្ធនោះច្រើន គួរអញប្រើកូនសេកសោម
បណ្ឌិតទៅសួរសេចក្តីឲ្យបានដឹងជាក់ច្បាស់ជាមុន ហើយសន្សំអញ
ទៅជាក្រោយដោយអាត្មាឯង រីពោធិសត្វគិតដូច្នោះហើយ ឲ្យហៅកូន
សេកនោះមកផ្តាំប្រដៅ ដ្បិតនឹងប្រើទៅឲ្យជំនុំតុលាការនោះហោង ។

តម្កល់ បណ្ណាល័យ សិក្ខា អហារ វិភាគធម្មបទ ភា-
កាលព្រះមហេសថប្រើសេកសោមបណ្ឌិត ទៅដណ្តឹងសេចក្តីកំបាំងអំពី
សារិកាពុំទាន់ប្រុកដ បទព្រះភាពពុំទាន់ច្បាស់ លុះព្រះបាទត្រាស់
ហើយ បន្ទូលនឹងភិក្ខុផងទាំងឡាយជាតាមដូច្នោះ :

តតោ ច សោ អបក្កម្ម វេទេហស្ស ឧបន្តិកា
អថ អាមន្តយំ ទ្ធិតំ មាដូរិ សុវបណ្ឌិតិ ។

ហែភិក្ខុផងទាំងឡាយអើយ ! ពូជកាលនោះ វិព្រះមហេសថអ្នក
ប្រាជ្ញ កាលណាបើអ្នកចុះមកអំពីតាល់ព្រះបាទវិទេហរាជហើយ ព្រះអង្គ
លីលាយាត្រាទៅកាន់លំនៅព្រះអង្គឯង ហើយទ្រង់ត្រៀមគន្លឹកដោះ
សោយកោដនាហារត្រកាលផ្សេងៗ គឺនាងអមរាប្រដាប់ប្រដាថ្វាយព្រះ
អង្គស្រេចស្តេចគង់សប្បាយបន្តិចហើយ លំដាប់នោះ ទើបព្រះអង្គបន្ទូល
មានព្រះសូរសៀងពីរោះស្មោះហៅទៅកាន់កូនសេកសោមបណ្ឌិត គឺត
នឹងប្រើដោយអំពីព្រះប្រាជ្ញល្អាសទុបាយកល ហេតុព្រះអង្គអធ្យាស្រ័យ
យល់ បន្ទូលនូវបទព្រះភាពដូច្នោះ :

ឯហិ សម្ម ហរិតបក្ក វេយ្យាវុទ្ធិ កកេហិ មេ
អត្ថិ បញ្ចាលរាជស្ស សាលិកា សយនទាលិកា ។

ថា ឯហិ សម្ម ហរិតបក្ក ហែកូនសេកសោមបណ្ឌិត គឺគង់
មានរបៀបស្នាបខៀវល្អសំឡាញ់អើយ ! នៅចិត្តក្នុងគ្រងមាណ្យាយ មិន

អញ្ជុកទេហោះ? ចូរមកកងអាយ អញនឹងប្រើប្រាស់ទៅធ្វើដោយខ្ញុំបំរើអញ
 បន្តិច រឺសេកសោមបណ្ឌិត ឮព្រះបន្ទូលព្រះឧស្ម័នព្រះមហោសថហៅ
 ហើយ ហើរកុលចេញមកទំលើចង្កេះ ទើបព្រះមហោសថបន្ទូលថា វៃហ
 សេកសោមបណ្ឌិតសំឡាញ៉ាអើយ! អញនឹងប្រើប្រាស់ទៅនគរឧត្តរេញាល
 នាយ នឹងប្រើមនុស្សទៅ រឺអាចិសេចក្តីនេះក្រវែក វិស័យចូរទៅឯង
 នៃ ទើបដឹងអាចិសេចក្តីសាច់គ្រេចនោះ បើបាដឹងស្រេចហើយបាត្រឡប់
 វិលមកប្រាប់អញឆាប់កុំបីយូរឡើយ សេកសោមបណ្ឌិតគិតហើយ ទូល
 ដណ្តឹងពោធិសត្វវិញថា កឹ កក រោតិ ទេវ បតិគ្រអម្ចាស់អើយ!
 ព្រះអង្គនឹងប្រើទៅឲ្យដឹងអាចិសារពើសេចក្តី អំពីនគរឧត្តរេញាលនោះ
 ម្តេចហឹង? ព្រះមហោសថបន្ទូលប្រាប់ថា វៃហសេកសោមបណ្ឌិត អញ
 គិតនឹងប្រើប្រាស់ទៅនោះ ដ្បិតព្រះបាទចុលនិព្រហ្មទត្តរាជ ឲ្យអាចារ្យកេ-
 វដ្តព្រាហ្មណ៍ជំរាជទូក បង្ខំដំកើងព្រះរាជសារ បណ្តាលមេត្រីស្រឡាថា
 នឹងយកនាងបញ្ចាលចន្ទីព្រះរាជបុត្រិតាសិឧត្តមនឹងពិធកល្យាណិស្រីវរ-
 លីកូណ៍ប្រសើរ ថ្វាយជាព្រះអគ្គមហេសីព្រះបាទវិទេហរាជអម្ចាស់យើង
 ជាមែនពិត ឬមួយលោកធ្វើជាប្រស្នាល្នឹងទេហោះ? បទនោះហោង អញ
 នឹងប្រើប្រាស់ទៅ ។ សេកសោមបណ្ឌិត ស្តាប់ហើយទូលពោធិសត្វថា
 បតិគ្រព្រះមហោសថអើយ! បាច់អ្វីព្រួយព្រះទ័យប្រើខ្ញុំទៅហឹង! ព្រះអង្គ
 មិនប្រើមនុស្សទៅដណ្តឹងទបនិក្ខតបុរសយើងនឹងនៅនោះមិញ ពោធិ-

សត្វស្តាប់ហើយ ប្រាប់សេកសោមបណ្ឌិតវិញថា ហៃសេកសោម-
 បណ្ឌិតសំឡាញ់អើយ ! វិញ្ញាណនោះពីរោះតាប់ហោង គឺមានអញឲ្យ
 ដណ្តឹងឧបនិក្ខិត ហើយផ្តាំមកវិញថា សេចក្តីនេះ យើងខ្ញុំមិនដឹងបទ
 លោកមិនគិតនាហោងក្រៅឲ្យអ្នកដទៃដឹងបាន មានតែព្រះបាទចូលនិព្វហ្ម-
 ទត្តរាជឯង នឹងអាចារ្យកេរ្តិ៍ដ្ឋត្រាហ្មណ៍ ឡើងទៅនាក្រឡាព្រះបន្ទំបរម-
 សុខសួស្តីស្ងាត់ គិតតែនឹងអាចារ្យកេរ្តិ៍ដ្ឋត្រាហ្មណ៍ នឹងមហាក្សត្រឯង
 ឥតមុខមន្ត្រីសេនាបតីប្រជារាស្ត្រឯណាមួយដឹងបានឡើយ មានតែបក្ស
 ស្រីសត្វសារិកាញី ១ តែងនឹងរក្សាក្រឡាព្រះបន្ទំព្រះបាទចូលនិព្វហ្ម
 នោះ ទើបនឹងបានដឹងថា បើព្រះមហោសថអ្នកនឹងចង់ដឹងអាថ៌កំបាំង
 សេចក្តី សព្វព្រះហឫទ័យពិត សូមទានសេកសោមបណ្ឌិតមកស្នេហ៍
 ស្និទ្ធគិតនឹងបក្សស្រីសត្វសារិកាញីនោះបានឬ ? មនុស្សម្នា នោះវាកម្រក្រ
 ក្រែងនឹងប្រមាណហេតុនោះហោង ឧសេកសោមបណ្ឌិតអើយ ! អញនឹង
 ប្រើបាឯងឲ្យទៅដល់យល់សត្វសារិកានោះ ថាបើទៅដល់យល់សត្វ
 សារិកាញីនោះហើយ កុំបាដណ្តឹងអាថ៌កំបាំងសេចក្តីកំបាំង បើបាចូល
 ទៅនៅនឹងស្រីសត្វសារិកាញី ក្នុងក្រុងរឹងឲ្យស្ងាត់ហើយសន្សំដណ្តឹង
 សារិកាឯង ។ សេកទូលវិញថា បពិត្រមហោសថអើយ ! នាប្រាជ្ញា
 អន្សាស្រីយថ្ងៃតាប់ហោង បពិត្រមហោសថអើយ ! ខ្ញុំទៅដល់យល់សត្វ
 សារិកានោះបានហោង កុំទម្ងន់សេចក្តីកំបាំង ម៉្លោះតើសារិកាប្រាប់ខ្ញុំ

រើបព្រះមហោសថបន្ទូលថា វៃហសេកសោមបណ្ឌិត នៅលើគំនិតប្រាជ្ញា
 បាធិស្រាប់ បាច់អ្វីអញ្ជឹងប្រាប់ណែនាំប្រាប់បាទឡើយ សេកសោមបណ្ឌិត
 អើយ! រឺស្រីសត្វសារិកាញីនោះ មានប្រាជ្ញាល្អាសវៃ អធ្យាស្រ័យ
 យល់កលមារយាទប្រស្នាល្មមលើប្រាជ្ញាបាធិស្រ វៃហសេកសោមបណ្ឌិត
 បាតិគនឹងដណ្តឹងស្រេចអសារនោះ ក៏សារិកានោះសង្ឃឹមនប្រាប់បាទឡើយ
 សេកសោមបណ្ឌិតអើយ! រឺបក្សស្រីសត្វសារិកាញីនោះ មានប្រាជ្ញា
 ល្អាសវៃ អធ្យាស្រ័យ បាទៅស្និទ្ធស្នេហាជាសន្សំ រឺបបក្សស្រីសត្វ
 សារិកានឹងប្រាប់បាទ ។

អមោតិ សោ បដិសុត្តា មាដូរោ សុវបណ្ឌិតោ
 អគមាសិ ហរិវតបន្តោ សាលិកាយ ឧបន្តិកំ ។

សេកសោមបណ្ឌិត ស្តាប់ព្រះបន្ទូលពោធិសត្វហើយ អរមហិមា
 ដាក់សិរិសាទុនចំពុះពុះ ហើយលើកចុងចំអង្គសន្ធិខាងកាងទទះស្លាប
 សើចក្រៀក ។ រឺបបន្ទូលពោធិសត្វថា បតិគ្រមហាសថអើយ! ខ្ញុំអរ
 ណាស់ ស្មានជាអម្ចាស់ប្រើឲ្យទៅយល់អាចិសេចក្តីអំពីស្រីសត្វសារិកា
 ញីម្ល៉ោះទេហៈ ឥឡូវនេះ ព្រះករុណាប្រើថា ឲ្យបាទសារិកាញីជាមិត្ត
 ហើយស្និទ្ធជាសន្សំផងគ្នា ម្ល៉ោះហើយខ្ញុំទៅឥឡូវនេះហោង ។ ព្រះម-
 ហោសថយាត់ថា អះសេកសោមបណ្ឌិតឈប់ស្ទុះ ធីទឹកយុំច្រឡំនឹង

លាជ ឆ្កែហើយសឡឹមបាទៅហោង ។ សតទាគេង សហស្ស
 ទាគេង គេលេ មក្សត្រា ព្រះមហេសថយាត់ហើយ ព្រះអង្គ
 យកប្រងគន្ធពិដារអប់គ្រឡប់មួយរយមួយពាន់ដង ថ្នាំជ្រះប្រពៃហើយ
 នៃ ទើបលាបអំពីចំពុះចុះទៅដល់ស្នាម ដរាបដល់ក្រចកជើង ហើយ
 ទើបសេកសោមបណ្ឌិតកាងនុនក្បាលចុះ លើកចុងចំអេងកាងដំកើងថ្នាំយ
 បង្គំ ហើយហើរឡើងប្រទេស្យណា ទើបពោធិសត្វបើកសីហាបញ្ជាបវរ
 បង្គំចរត័ន៍ ព្រះអង្គលែងសេកហើរទៅកណ្តាលអាកាស សេកសោម
 បណ្ឌិតគិតដោយប្រាជ្ញាបុណ្យសយល់កលមិចិលានគរ នឹងទុក្ខ
 បញ្ហាលជាសត្រូវពុំប្រពៃឡើយ ហើយសេកសោមបណ្ឌិតគិតយល់ទៅ
 ដល់អវិជ្ជបូរិស្រីមហានគរ ព្រះសិវិវាស្ត្រនោះ ជាមិត្តមេត្រីនឹងព្រះនគរ
 ទុក្ខបញ្ហាលគាប់ប្រពៃ សេកសោមបណ្ឌិតយល់ដូច្នោះហើយនៃ ទើប
 ហើរផ្ទោះសោះសា ដោយនូវកំឡាំងឆាប់វែងៀបឆាប់ស្មើខ្យល់ បន្តិចទៅ
 ដល់អវិជ្ជបូរិស្រីវាស្ត្រ សេកសោមបណ្ឌិតគិតកត់សំគាល់អាថ៌សារព័
 សេចក្តីអំពីនគរនោះស្រេចហើយ សេកសោមបណ្ឌិតហើរផ្ទោះសោះ
 ទៅសំដៅនគរទុក្ខបញ្ហាល ដោយនូវកំឡាំងសោះសាស្មើខ្យល់បន្តិចទៅ
 ដល់ ហើយសេកសោមបណ្ឌិតចូលទៅកាន់សារិកា ។ ក៏ យំ នាសេកនឹង
 ចូលទៅកាន់សារិកានោះ តើធ្វើម្តេចនឹងឱ្យបានយល់សារិកា? កាលនោះ
 សេកលបចូលទៅក្នុងព្រះរាជមន្ទីរ ហើយហើរទៅទំនាក់ពូលគាងឃ្លាយ

ប្រាសាទមាសប្រសើរ ហើយមើលទៅលំនៅនៃសារិកាពុំឃើញឡើយ
 ទើបសេកស្រែកនូវស័ព្ទសម្រែកពិពោះ ផ្អែមល្អែមស្រឡាចនំមុខគួរឱ្យស្រ-
 ឡាញ់ ។ តើ ការណា ជាសេកនឹងចង់ឱ្យស្ងាត់កំបាំង បទអ្វី
 មកស្រែកនោះ ? ជាបទលំនៅសារិកានៅក្នុងក្រឡាបន្ទប់រមសុខសួស្តី
 ស្ងាត់ កម្រសត្វបក្សីណា នឹងចូលទៅដល់ ហេតុនោះហោង ទើបសេក
 ស្រែកបន្តិចនូវស័ព្ទសារិកាពុំឃើញនៃ ទើបនឹងឱ្យសារិកាហើរចេញមក
 ឯក្រៅ ទើបសេកនឹងហើរទៅកាន់សារិកាបាន ។ កាលនោះវិសត្តបក្សី
 ស្រីសារិកា កាលបើបានឮស័ព្ទសំឡេងសេកផ្អែមពិពោះដូច្នោះក្នុង សារិ-
 កាក្រែកអរ ព្រឺព្រូចក្នុងព្រះហឫទ័យ ហើយធ្លាក់ធ្លៀងធ្លៀងផ្អែមរមល
 មើលមកសេកពុំឃើញឡើយ ហើយនឹងទំនៅពុំស្រណុក នឹងទប់ពុំបាន
 ឡើយ ហើយសារិកានោះ មកស្រែកនូវស័ព្ទសម្រែកសាបន្ទិទៅកាន់
 សេកវិញ វិសេកសោមបណ្ឌិត ឮមាត់សារិកាស្រែកបន្តិចស័ព្ទទៅជាក់
 ហើយ សេកហើរចុះមកអីតិកំពូលប្រាសាទ យល់សារិកាទំនៅបង្អួច
 មាសជាក់ ជាក់ចំពុះពុះផ្អែកផ្អៀងធ្លៀងឱ្យមកសារិកា ដោយនូវកិច្ចការ
 នឹងឱ្យសារិកាប្រាថ្នាចង់ មិនហើរទៅត្រង់សារិកាតែម្តងឡើយ ហើរធ្លាក់
 ធ្លៀលទៅមកនឹងលឱ្យសារិកាហៅ វិសារិកាយល់សេកហើរពុំចុះកាន់ខ្លួន
 ឆាប់ លំដាប់នោះ វិសារិកានឹងទប់អាត្មាពុំបានឡើយ ហើយហៅទៅ
 កាន់សេកថា ឯហ៍ សម្ម សុវណ្ណាបញ្ចារេ ធិសីនាហ៍ ហៃ

សេកសោមបណ្ឌិតសំឡាញ់បួនអើយ ! ហៅតែនឹងហើរ តើនឹងទៅកាន់
 ឋានឯណាឲ្យព្រួយពេយ ទាំងចំអើស្លាបអសារជា នឹងហើរលេងឥតការ
 អញ្ជើញមកទំលេងនឹងបួនឯបង្អួចមាសនេះ សេកសោមបណ្ឌិតគិតថាមេ-
 ភាយ ! ហៅហើយហៈ អញហើរទៅបាន ក្សិណនោះសេកសោមបណ្ឌិត
 ហើរទៅទំនួមនឹងនាងសារិកា នាបង្អួចមាស ទើបសួរទទួលសំណេះ
 សំណាលគ្រេកអរគ្រាលនឹងគ្នា សេកសោមបណ្ឌិតសារិកា ឲ្យបង្អួចមាស ដូច្នោះ :

កក្ក តេ សុយរេ ខមជ័យំ កក្ក វេសេ អនាមយំ
 កក្ក តេ មធុនា លាជំ លត្តតិ សុយរេ តុរំ ។

សុយរេ មោះ សុវណ្ណបញ្ជារេ ជិសីទាហិ ថាវហនាង
 ស្រីសត្វសារិកា មានលំនៅក្នុងក្រុងប្រដាប់ផ្លង់ប្រពៃប្រសើរអើយ ! នា-
 នាងនៅក្នុងក្រឡាបង្អួចមាសស្នូស្នូស្នាត់ រឹត្តិសុភាពអំណាចអត់ក្រញ៉ាង
 មានឬទេហៈ ? រឹបក្សិសត្វសារិកាញឆ្លើយវិញថាដូច្នោះ :

កុសលតោវ មេ សម្ម អថា សម្ម អនាមយំ
 អថា មេ មធុនា លាជំ លត្តតិ សុវណ្ណិត ។

វិហសេកសោមបណ្ឌិតសំឡាញ់បួនអើយ ! នាបួននៅជាខ្ញុំក្រម
 ព្រះបាទអ្នកជាអម្ចាស់ ក្នុងក្រឡាបង្អួចមាសស្នូស្នូស្នាត់នេះ ស្រណុក
 សប្បាយឥតទុក្ខឡើយ មានវត្ថុស្រណុកសប្បាយជាទេហៈ រឹទឹកយុំ

ប្រឡំនឹងលាជផ្អែមតិសា ព្រះអង្គទ្រង់ព្រះករុណាព្រះរាជទានសព្វថ្ងៃ
ហោង ។

តុតោ ធន សម្ម អាគម្ម តតស្ស វា បហិតោ តុរិ
ធន មេសិ ឥតោ បុត្រេ ធិដ្ឋោ វា យធិ វា សុតោតិ ។

ហែសេកសោមបណ្ឌិតមិត្តសំឡាញ់ច្អូនអើយ ! អញគិតប្រការមួយ
សោត បួនចង់ដឹងទៅៗ មកអំពីហានប្រទេសឯណា នៅព្រៃត្រៃត្រៃខែម
ព្រះហឺមពាន្តនាយនាយ ប្តីដ៏ជាសេកមានអម្ចាស់ទ្រង់ព្រះករុណាដូចប្តី
នេះ ថាបើទៅមានអម្ចាស់ៗ ទៅនោះឈ្មោះអ្វី ? ព្រះបាទអ្នកជាអម្ចាស់
ប្រើទៅមក ឬមួយទៅមកឯង ? ភ័ស្តុអ្វីត្រកាល ក៏ទៅត្រកាល ព្រួយតែ
ចំអង់ហើរមក ទៅប្រាប់បួនឱ្យតាប់ បួននឹងប្រដាប់ដោយនូវចំណង់ទៅ
ចង់ ចំណាប់ទៅមកបង់ស្រុកកុក្រៃ មកដល់យល់បួនអំពីបួននៅជាក្រមុំ
រក្សាគ្រឡាចន្ទ បួនតុំដែលយល់បក្សិសេកសោមបណ្ឌិតឱ្យប្រាកដពីមុន
មកដូចទៅចេះ កុំថាតែយល់ឡើយ តែឈ្មោះមិត្តក៏មិនដែលឮផង ។

សោ តតស្ស វា ធិ សុត្វា . . . សេកសោមបណ្ឌិត ស្តាប់
ពាក្យនាងសារិកានោះហើយ គិតពិចារណា ដោយនូវប្រាជ្ញាឈ្លាសវៃបាយ
កលថា នាងសារិកានេះហើយ វាដណ្តឹងអញប្រើប្រការអ្វីមាល្លាយអះ
បើអញប្រាប់សារិកានេះដោយពិតថា ព្រះមហោសថអ្នកប្រើអញមកពី
មិថិលានគរនាយ អញមិនរស់ឡើយ សមនឹងស្លាប់ហោង រីអញនឹង

សារិកានេះ ក៏នឹងមិនបានស្និទ្ធស្នេហា ជាសង្សារសំណេះសំណាលសាក
 សួរគាថាសារពើ សេចក្តីអំពីសារិកា ហើយក៏នឹងទៅប្រាប់ព្រះមហេសី
 អម្ចាស់អញមិនបានឡើយ បើដូច្នោះ អញនឹងរកប្រស្នាមុសាវទក្ខត
 ប្រាប់ថា មកអំពីអវិជ្ជបូរីស្រីព្រះមហានគរនោះវិញ រឺសេកសោមបណ្ឌិត
 កាលណាបើគិតពីពរណា ឲ្យប្រកាអម្បាលនោះហើយ ក៏ឆ្លើយទៅកាន់
 សារិកាវិញថា :

វិហានិ សារិកាបង្កូស្នាសំណូញបង្កើត រឺអម្ចាស់បងនោះសោត
 ទ្រង់ព្រះនាមហៅព្រះបាទសិរិវរ្ម័ន ព្រះអង្គទ្រង់ព្រះករុណាឲ្យរក្សាក្រឡា
 បន្ទុំរមសុខសួស្តីក្នុងប្រាសាទ ព្រះអង្គទ្រង់ព្រះករុណាពិសេសសំនឹងដោះ
 ស្រាយសត្វទាំងឡាយអំពីចំណង រឺអញបងនាងសោត ព្រះអង្គបើក
 សីហបញ្ជាបង្កើតមាសជាទិច្ចជាតិកាលប្រសើរ ទើបលែងបងចេញទៅអស់
 ចិត្តហើយ អញបងមកទំនៅបង្កើតមាសវិញ នាងបង្កូស្នាទំនៅបង្កើត
 មាសជាទិច្ចជាតិកាលម្តេចមិញ អញបងក៏ដូច្នោះហោង ។

កាលនោះ ឯបក្សីស្រីសត្វសារិកា ស្តាប់នាក្យសេកសោមបណ្ឌិត
 ស្រេចហើយ នឹងឲ្យសេកសោមបណ្ឌិតស្និទ្ធស្នេហាជាសង្សារផងគ្នា
 ហើយយកទឹកយ៉ូ ច្រឡំនឹងលាដប្រពៃ ដាក់ឡើងលាមាស ឲ្យអភិកាស
 បរិភោគ ហើយថា វិហាសេកសោមបណ្ឌិតមិត្តសំណូញបង្កើត ទៅ
 មកនេះ តិវាទឲ្យយ ក្រែងទៅយានកាហារ ទៅនឹងទារញ្ចាញើតប្តូរ

នោះ ចូរទៅបរិភោគទឹកយ៉ូធុរ្យនឹងលាជឿសប្បាយ វៃហសេសោម
 បណ្ឌិត បុគ្គលិកធ្វើអំពីដំណើរទៅមកយ៉ាងណាខ្លះ បួនរំលឹកមិនយល់
 ឡើយ ទៅមកដោយខ្លះហេតុម្តេច? ចូរទៅប្រាប់បួនឱ្យដឹងតិចក៏ ភ័ស្តុ
 អ្នកគ្រកាល ក៏ទៅត្រកាលមករកបួន ៗ នឹងរកដោយចំណង់ទៅចង់ ៗ
 សេសសោមបណ្ឌិតនោះ ស្តាប់នាក្យនាងសារិកានោះហើយ ក៏រក
 ទុកយកលប្រសាម្មសារវេទ ក្នុងប្រាប់ទៅនាងសារិកា ខ្លះច្រើនគាថា
 ដូច្នោះ :

តស្ស មេតា ទុតិយា សិ សាលិកា មញ្ញុកាលិកា
 តិ តត្ថ អវិធិ សេនោ បេត្តុតោ សុយរេ មមន្តិ។

សាលិកា វៃហនាងសារិកាអើយ! នាងស្តាប់បងនឹងថ្ងៃដោយ
 ដំណើរបងមកនោះប្រាប់នាង បងឥតបើប្រាថ្នាភ័ស្តុការអ្វីដទៃក្រែងនឹង
 ប្រពន្ធនោះឡើយ វៃហសារិកានាងអើយ! នាងយល់ជាសេក នាងស្មាន
 បងប្រាថ្នាប្រពន្ធសេកដូចគ្នាហ៎: ទេនាង! បងប្រាថ្នាប្រពន្ធសារិកាវិញ
 ប្រពន្ធបងមួយហើយ ជាសារិកាដូចនាងឯង បងគន់មើលមើលនាងអំពី
 ចំពោះចុះទៅដល់ចំអេងស្វាប ដរាបដល់ក្រចក បងរកត្រង់ណាជាប្លែកនឹង
 សារិកាប្រពន្ធបងនោះគ្មានឡើយ បងគន់មើលមើលនាងទំនោរទ្រង់ហើយ
 បងយល់នាងកាងចំអេងស្វាបទន់ទាបទទេទទេហើរចេញទៅនោះ យល់
 ល្អក៏ល្អមផ្សាស្រីជាបក្សីក្នុងក្រងនោះ បងស្តាប់ភាសាសំដីស្រដីមូល-

មគ្គុៈក្រអៅស្រទន់ផ្សាស្រីនោះ ពុំប្លែកនឹងសារិកាប្រពន្ធបងឡើយ ។

អង ធិ សា បុត្រ លំដាប់នោះ រីសារិកាស្តាប់ពាក្យសេក-
 សោមបណ្ឌិតហើយ ទើបសារិកាដណ្តឹងវិញថា សុខ សុវរបណ្ឌិត
 ហែសេកសោមបណ្ឌិតសំឡាញ់ប្អូនអើយ! ប្អូនស្តាប់ពាក្យនោះហើយ ប្អូន
 ធ្ងល់អ្វីម៉្លោះទេ? អ្នកប្រាប់ប្អូនថា អ្នកមានភរិយាដូចប្អូនហើយហៈ អ្នកថា
 ប្រពន្ធនោះកលម្តេចហ្នឹង? ប្រពន្ធហៅនៅឯណា ហៅប្រាប់ប្អូនមើល? ។
 សេកសោមបណ្ឌិត ស្តាប់ហើយធ្វើយវិញថា ស្រីសារិកាប្អូនពុំដឹងបង
 អើយ! បងនឹងប្លែងអំពីដើមប្រពន្ធបងនោះមិនបានឡើយ នាខាងវាដូច
 គេយកឈើមកប្រហុកអំពីចំពុះ ចុះទៅដល់បំពង់ក បងនឹងរិះរកស្រដី
 ពុំបានឡើយ វាចង្អៀតអស់ជាម្តងណាខាង សារិកាដណ្តឹងថា ហែ
 សេកសោមបណ្ឌិតសំឡាញ់ប្អូនអើយ! ម្តេចដល់ម៉្លោះ អម្បាលអម្បាស់ប្អូន
 ប្រាប់ប្អូនបន្តិចរក សេកសោមបណ្ឌិតថា ហែសារិកាប្អូនពុំដឹងអើយ!
 ទ្រូងបងវាចង្អៀត បងទំធ្វើតប្រាប់នាង សារិកាអើយ! ប្រពន្ធបង
 នោះទ្រូងវាចាបយកបាក់ទៅហើយ នាងអើយ! បើគិតដោយដំណើរ
 នោះហើយ បងរើស្រណោះការលោះកាលយកក្រពន្ធប្រមាណ ចូរ
 នាងស្តាប់បងនឹងទំប្រាប់ សារិកាអើយ មានកាលសម័យថ្ងៃមួយ ព្រះ
 បាទអ្នកជាអម្បាស់ ស្តេចទៅប្រពាតលេងដោយខ្ញុំវិញទឹក មួយអន្លើ
 នឹងអស់ស្រីព្រះស្នំក្រមការបរិវារច្រើន ព្រះអង្គចម្ងល់ហៅបងថា សេក-

សោមបណ្ឌិតអើយ ! មកឯងអោយ ទៅលេងនឹងអញ សារិកានាងអើយ !
 រីក្រិតរូបនឹងទៅលេងឯណា ៗ មួយក្តី នឹងទៅហែព្រះបាទអ្នកជាអម្ចាស់ក្តី
 បងតែងនឹងយកប្រពន្ធបងនោះទៅផង មិនដែលឃ្នាតឡើយ កាលទៅ
 ឆ្លុតទឹកហែព្រះអង្គនោះ បងយកសារិកាប្រពន្ធបងនោះទៅផង នេះ
 ហោង ព្រះអង្គស្រង់ទ្រង់ក្រសាលនឹងព្រះរាជទេពិស្រីព្រះស្នំ អញនឹង
 គាត់នេះយើងចុះទៅឆ្លុតទឹកហែព្រះអង្គនោះទៅលេងលុះល្ងាចទន់ ៗ ទើប
 ព្រះអង្គឡើង ស្តេចមកគង់លើប្រាសាទហើយ យើងលាព្រះអង្គ
 ចេញអំពីបង្គំចៅទំហាលស្លាប នាផ្ទះផងក្បែរព្រះសាទតែពីរនាក់ឯង
 កាលនោះ សារិកាញាតាតមានគភ៌ឯណាស់ហើយ ហៀបនឹងប្រសូត
 ហើយ យើងទាំង ២ ហាលស្លាបនឹងនាងសារិកា ឧសារិកានាងអើយ !
 នោះខ្លះចោរច្រើនយូងវាហើរមកពីទិសឯណាមិនដឹងឡើយ ឮតែស័ព្ទ
 សន្លឹកធ្លាក់គ្រឿងមកដល់ហើយ សារិកានាងអើយ ! រីអញជាប្រុសមាន
 កំឡាំងហើយហើររួច ឯគាត់ឯណាជាស្រីកំឡាំងតិច ហើយក៏ធ្ងន់នឹងគភ៌
 សោត នឹងហើរចេញត្រូវឡើយ វាចាបគាត់បាទទៅហោង សារិកានាង
 អើយ ! នាអញមើលទៅយល់វាហើយ ដូចនឹងជាចំរើនអញស្លាប់ផង
 បំផ្លើសលេងឯក្រៅ នៅតែនឹងទុក្ខសម្រក់ទឹកភ្នែក ដូចនឹងបែកទ្រូងជាពីរ
 រីកាហារពោះបីលាជម្នុយដុំ ឬទឹកយ៉ូមួយដំណក់ សូម្បីនឹងដិតនាច់ពុះ
 នោះគ្មានឡើយណា នាងអើយ ! វាឥតទំនេរល្អល្ហើយ ឥតស្បើយនឹង

រក្សាក្រឡាបន្តិក្រមព្រះបាទពុលនីសព្វថ្ងៃឯង ឥតបក្សដទៃក្រែងគំរប់ពីរ
ទុក្ខនោះដល់តិចឡើយ ត្រង់ណាហៅសុខប៉ុនល្អឯងបង្កំដែលមាន លុះ
លង់ទៅតិច ព្រះបាទអ្នកជាអម្ចាស់ត្រាស់រកថា សេកទៅឯណាមិនមក
គាល់អញហ៎? នេះហោង ទើបបងទៅគាល់ ក៏ធ្លាប់រើតែអញនឹង
សារិកាទំន្រឹមផងគ្នាគាល់ស្តេច នេះម្តេចឡើយ សារិកាញីបាត់ស្លាត់នៅ
តែអញម្នាក់ឯង គិតរៀនពីដើមមកនោះវាស្រណោះពេកណា នាងអើយ!
នឹងទប់សំណាកកុំបាទ មានទឹកភ្នែកហូរសស្រោកអំភ្លាង ព្រះអង្គដណ្តឹង
ថា សេកសោមបណ្ឌិតអើយ! មកគាល់អញម្តេចទាំងទឹកភ្នែកដូច្នោះហ៎?
នេះហោងបងទូលព្រះអង្គថា បពិត្រព្រះសម្មតិទេពក្សត្រថៃប្រសើរអើយ!
ខ្ញុំសោកស្តាយសារិកាប្រពន្ធខ្ញុំស្លាប់ ព្រះអង្គទ្រង់ព្រះករុណា ថាដូច្នោះហ៎៖
អាសូរសេកសោមបណ្ឌិត ក៏យំកណ្តាលដំនុំរោងសាលា ខ្មាសគេមិនគួរ
សមសន្សឹមដើរហើរទៅរកប្រពន្ធឡើតអេះ ទើបអញទូលថា បពិត្រព្រះ
សម្មតិទេពក្សត្រថៃប្រសើរអើយ! ព្រះអង្គទ្រង់ព្រះករុណាពិសេសហោង
ខ្ញុំនឹងទៅរកប្រពន្ធឡើត ធ្វើម្តេចនឹងបានដូចសារិកាប្រពន្ធខ្ញុំនោះ ក្រខឹង
បានចិត្តទូលាយ ចរចាពុំគង់សីលមារយាដោយច្បាប់ស្រី ពុំប្រណិប័តន៍
ប្តីស្វាមីទុកស្មើអម្ចាស់នោះឡើយ មិនយូរឡើយ ព្រះអង្គបន្ទូលប្រាប់
មួយរំពេចនោះឯងថា ហែសេកសោមបណ្ឌិត អញគិតទើបយល់ហ៎ គេ
ប្រាប់អញថា មានសត្វបក្សស្រីសារិកាញីមួយ ប្រកបដោយមារយាទ

បានខ្នាតច្បាប់បក្សស្រីសត្វសារិកាញ៉ែនោះឯងថា សារិកានោះឯង តែង
 បោះទៅមើលថា បើសារិកានោះឯង ក្រែងគេអភិកាសមូលចូលចិត្តនឹងបា
 ជាសន្សំរហើយ បាត្រច្បាប់មកប្រាប់អញ ៗ នឹងប្រដាប់ខ្ញុំគ្រឿងបណ្តា
 ការ នឹងបរិពារឲ្យអធិកមហិមា ប្រកបខ្ញុំថ្ងៃក្សតារទិដ្ឋិស្នូស្តីអំពីអរិដ្ឋបូរី
 ស្រីមហានគរយើងនេះ ទៅកាន់នគរទុត្តរបញ្ចាល ជាមិត្តមេត្រីនឹងព្រះ
 បាទចូលនិព្រហ្មទុត្ត គិតមូលផងគ្នា ហើយក៏ធ្វើអាពាហ៍ពិពាហ៍ប្រាប់នឹង
 សារិកាជាប្តីប្រពន្ធហោង វៃហស្រីសារិកាមាសថ្ងៃបងអើយ ! នាបង
 សង្ហាតមកមក បទនេះហោង សេកប្រាប់ហើយ សូត្រជាបទគាថា
 ដូច្នោះ :

តស្ស កាមា ហិ សម្មតោ អាគតោ តវន្តិកេ
 សចេ ករេយ្យាសិ ឧកាសិ ឧកយោវវសេម្ហសេតិ។

សាលីកេ វៃហស្រីសត្វសារិកាពុំងាប់អើយ ! នាបងទុហាត
 សង្ហាតមកនេះ ឲ្យបានដល់យល់នាង បទនៃឲ្យបាននាងជាសាច់សន្សំរ
 ក៏ឯចិត្តនាង តើញ៉ាំងគិតស្មើវិញមកបង ជាសាច់សន្សំរឬទេ ? វៃហស្រី
 សត្វសារិកាប្តីកុំថា បើបានអភិកាសបងនៅ ក៏យើងទាំងពីរនឹងបាន
 ស្នេហ៍ស្និទ្ធជាមិត្តសន្សំរនៅនេះនឹងគ្នាហោង ។

វៃសារិកាស្តាប់ពាក្យសេកសោមបណ្ឌិតហើយ មានចិត្តត្រេកអរ
 ស្មោះសរនឹងសេកក្រៃពេក គឺមោះកាយមារយាទអាត្មាជាស្រីស្រីដ៏តែមាត់

១១ ថាជាពុំប្រាថ្នាមិនឲ្យសេកដឹង រឺសារិកាចិត្តកន្លងគិតទៅសេកមហិ-
មា ឯមាត់តែស្រដីថាពុំប្រាថ្នា ធ្វើយទៅកាន់សេកជាបទគាថា ដូច្នោះ :

សុវេរី សុវិ កាមេយ្យ សាលិកោ បន សាលិកី
សុវស្ស សាលិកា យេវ សិវាសោ ហោតិ កីទិសោតិ។

សម្ម សុវបណ្ឌិត ហែទៅសេកសោមបណ្ឌិតមិត្តសំឡាញ់
បួនអើយ ! នាដោយពាក្យចៅចរពាស្រដីថា ចៅនឹងមកនៅនឹងអញ នេះ
ជាការគាប់ហោង តែយល់សើរឺថា សត្វតូចតាមពុំស្មើដូចគ្នា គឺសេក
នឹងសេកនោះជាគូនឹងគ្នា សារិកានឹងសារិកានោះជាគូនឹងគ្នា ក៏ឥឡូវនេះ
ចៅជាសេកបួនជាសារិកា មកជាគូនឹងគ្នានោះ នឹងមានជំនឿលលោក
ជឿលថា ឧ ! សារិកាអើយ ខ្លួនជាសារិកាក្នុងគូនឹងសារិកាដូចគ្នាអេះ
ម្តេចឡើយក៏ស្រីបស្រាលសើរឺតភ្នើលលើ មកដោយឯសេកវិញហេះ
បួនថប់ណាស់ហោង ។ មួយនោះលែងពោះយាបលោកនឹងជឿលថា ស្រី
សើរឺស្រីបស្រាលធ្លោយដោយចៅទៅហោង សេកសោមបណ្ឌិតចៅ
អើយ បួនថប់មួយចៅឥឡូវនេះ ចៅជាសេក អញជាសារិកា បើនឹង
បង្កើតចុក្រដនីគ្នា រើវានឹងជាម្តេចចៅអើយ វានឹងជាសេកឬវានឹងជាសា-
រិកាហើយបួនថប់នោះក្រែក ។

ប្រែកម្មសាស្ត្រ

អក្សរសាស្ត្រខ្មែរ ខ្មែរគួរថែទូន
ឲ្យបានខ្ជាប់ខ្ជួន គង់វង់គត់មត់ ។
ព្រោះអក្សរជាតិ គោលជាតិប្រាកដ
អក្សររលត់ ជាតិកំរលាយ ។

ប.ព.

ពាក្យខ្មែរប្រែពីបរទេស

ដោយគណៈកម្មការជាតិនៃការសិក្សា ផ្នែកអក្សរ “ ក ”

(តមក)

— R —

Rapporteur (v. t)	លើកចោល : លើកចោលអត្ថបទមួយ ធិបតីសេច អត្ថបទនេះ ដែលឲ្យមានផល ចាប់តាំងពីថ្ងៃចុះ ហត្ថលេខាដំបូងមក បានសេចក្តីថា អត្ថបទនេះ ទុកដូចជាមិនដែលមាន ។
Biens actifs	ទ្រព្យសកម្ម ។
Biens passifs	ទ្រព្យអកម្ម ។
Biens (n m)	ទ្រព្យ ។
Biens mobiliers	ចលនទ្រព្យ (ពច្ច) ។
Biens immobiliers	អចលនទ្រព្យ (ពច្ច) ។
Biens meubles	សង្ហារឹមទ្រព្យ (ពច្ច) ។
Biens immeubles	អសង្ហារឹមទ្រព្យ (ពច្ច) ។
Fortune (n.f.)	សម្បត្តិ (ពច្ច) ។
Héritage (n.m.)	មតិក ។

Interdire (v.s.pr.)	ហាមឃាត់ : ហាមធិនណាម្នាក់មិនឲ្យធ្វើអ្វីមួយ ។ ឧ. ត្រូវពេទ្យហាមឃាត់អ្នកជម្ងឺ មិនឲ្យសេពស្ករ ។
Ivre	ស្រវឹង ។
Ivresse (n.f.)	ភាពស្រវឹង ។
Ivrogne (n.m.)	មនុស្សស្រវឹង ។
Ivrognerie (n f.)	ភាពប្រមឹក ។
Ivrogne invétéré	មនុស្សស្រវឹងដោយ ។
Opiomane (n.m.)	មនុស្សជំងឺអាភៀន ។
Opiomane invétéré	មនុស្សជំងឺអាភៀនដោយ ។
Opiomanie (n.f.)	ការជំងឺអាភៀន ។
Opiomanie invétéré	ការជំងឺអាភៀនដោយ ។
Patrimoine (n. m.)	បេតិកភណ្ឌ (ត្រូវអានថា : បេតិកភណ្ឌ) ។
Sénilité (n. f.)	ភាពចាស់ជរា ។
Sénile (adj.)	ចាស់ជរា ។
Vieux (n.m.)	មនុស្សចាស់ ។
Veillesse	ភាពចាស់ ។
Rectifier un texte	កែសម្រួលអត្ថបទ (ពច្ច) : កែសម្រួលអត្ថបទ ដ៏ធ្លាក់ពាក្យនៃអត្ថបទនោះ ឬផ្ដុំគតិនៃអត្ថបទ នោះនៅទីនៃល ។
Rectification d'un texte	ការកែសម្រួលអត្ថបទ (ពច្ច) ។
Règles communes	វិធានសាទីស (ពច្ច) ។
Relations incestueuses	ការទាក់ទងខាងស្នូន (ពច្ច) ។

Réintégrer le domicile conjugal	ត្រឡប់មកលំនៅសង្ហាសវិញ (ធម្ម) ។
Réintégration du domicile conjugal	ការត្រឡប់មកលំនៅសង្ហាសវិញ (ធម្ម) ។
Respect du foyer conjugal	ការរៀបចំពោះក្រុងសង្ហាស (ធម្ម) ។

- S -

Siège (n.m.)	ទីសំណាក់ការ (ធម្ម) ។
Situation de la femme mariée	ស្ថានភាពនៃស្ត្រីមានប្តី (ធម្ម) ។
Sommer de faire	ដាក់កំហិតឲ្យធ្វើ ។
Sommation de faire	ការដាក់កំហិតឲ្យធ្វើ ។
Sommer de réintégrer le domicile conjugal	ដាក់កំហិតឲ្យត្រឡប់មក លំនៅសង្ហាសវិញ (ធម្ម) ។
Sommation de réintégrer le domicile conjugal	ការដាក់កំហិតឲ្យត្រឡប់មកលំនៅ សង្ហាសវិញ (ធម្ម) ។
Sourd (n.m.)	មនុស្សឆ្ងល់ ។
Sourd (adj)	ឆ្ងល់ ។
Surdité (n.f.)	ភាពឆ្ងល់ ។
Subdiviser l'étude du droit	ចែកបន្តការសិក្សា នៃនីតិសាស្ត្រ (ធម្ម) ។
Subdivision de l'étude du droit	ការចែកបន្តការសិក្សា នៃនីតិសាស្ត្រ (ធម្ម) ។

- A -

Actes judiciaires	សិទ្ធិតុលាការ ។
Actes extrajudiciaires . .	សិទ្ធិក្រៅតុលាការ ។

Avances (n.f.pl.) ប្រាក់ផ្តល់មុន ។

- B -

Blessures (n.f.pl) របួស ។

- C -

Caisse d'avances បេឡូផ្តល់មុន ។

Connaissance relative ការចេះដឹងជាសាហេតុ ។

Convoler en secondes nocces រៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍លើកទី ២ ។

Coups (n.m.pl.) ការវាយដំ ។

Curatelle (n.f.) ហិកូបត្តម្ភ : មុខងារនៃហិកូបត្តម្ភ ។

Curateur (n.m.) ហិកូបត្តម្ភ : បុគ្គលដែលច្បាប់តាំងឲ្យគាំ-
ការអនីតិជនអត្តាធិន ឬមនុស្សកាច្ចះកញ្ជួយ
អាកសតិទន់ខ្សោយ អ្នកពិការ មនុស្សប្រមីក
ដោត មនុស្សដឹកអាភៀនដោត ក្នុងការគ្រប់
គ្រងទ្រព្យនៃជនទាំងនេះ ។

- D -

Dément (n.m.) មនុស្សរិកលចរិត ។

Démence (n.f.) ភាពរិកលចរិត ។

Dispensaire municipal ទសដាស់យក្រុមមឿង ។

Divorcer d'avec លែងលះ (ពច្ច) ។

Docteur en médecine វេជ្ជបណ្ឌិត ។

Donation entre vifs អំណោយកាលនៅរស់ ។

វិបត្តានុក្រមសំស្រ្តីត-ខ្មែរ

ព្រះមហា ទាំង . ទាត់ រៀបរៀង

(តមក)

អតិសិទ្ធិវិហង្គ

ប៉ុ. ហង្គ ។

អតិសិទ្ធិ

ស្ត្រី. សិទ្ធិក្រលែង សេចក្តីសម្រេចក្រលែង ។

អតិសុក្កមារ

គុ. ដែលខ្លីក្រពេក ដែលក្មេងក្រពេក ដែលទន់ភ្លន់ក្រពេក ។

អតិសុខ

គុ. ដែលសុខកន្លង ដែលស្រួលក្រលែង ។

អតិសុគម

គុ. ដែលចូលទៅនិតបានក្រលែង ។

អតិសុភក

គុ. ដែលល្អកន្លង ដែលប្រកែកក្រលែង ។

អតិសុភិ

គុ. ដែលក្រអូបក្រលែង ។

អតិសុលខ

គុ. ដែលឆោឆាយក្រពេក ។

អតិសុវិត

គុ. ដែលប្រព្រឹត្តល្អក្រលែង ដែលមូលកន្លង ។

អតិសុក្ក

គុ. ដែលល្អក្រលែង ដែលឆ្មារកន្លង ។

អតិសុជី

ធាតុ. លះបង់ បន្សុំបង់ ឲ្យ យល់ព្រម ។

អតិសុប្បិ

ស្ត្រី. ការកសាងក្រលែង ការកសាងប្រសើរ ។

- អតិសេវិកុមារី ឧប្ប. ការនៃ . . . ភ្នែងក្រៃពេក ។
- អតិសេវិជំនួញ ឧប្ប. ការនៃ . . . ជាជនក្រៃលែង ការនៃ . . . ជាជនប្រសើរ។
អភិជនក្រៃលែង អភិជនប្រសើរ ។
- អតិសេវិបណ៌ គុ. នែលជាព្រុឌក្រៃលែង នែលជាព្រុឌប្រសើរ ។
- អតិសេវិហិត្យ ឧប្ប. ការនៃជនបរិភោគក្រៃលែង ។
- អតិស្វល គុ. នែលភ្លោះក្រៃលែង នែលក្រាស់ក្រៃលែង ។
- អតិស្ម័ធ៌ គុ. នែលទន់ភ្លន់ក្រៃលែង នែលទង់រាងកន្លង ។
- អតិស្មេហា គុ. សេចក្តីស្មេហាក្រៃលែង ឆ័រក្រៃលែង ។
- អតិស្សធិតិ គុ. នែលប្រណាំងប្រជែងក្រៃលែង ។
- អតិស្មុជិ គុ. នែលប្រាកដក្រៃលែង នែលជាក់ច្បាស់ក្រៃលែង ។
- អតិស្សរិ ធាតុ. ស្វះក្រៃលែង ស្រែកក្រៃលែង ។
- អតិស្ស្យ គុ. នែលតូចក្រៃលែង ។
- អតិហាថិ ប្ប. សេចក្តីរីករាយក្រៃលែង ។ អតិហាថិល គុ. នែល
សប្បាយក្រៃលែង ។

(នៅមានត)

រឿងល្បីក្នុងប្លង់តែន (La Fontaine)

លោក ដេង - ជ្រីវ ប្រែរៀបរៀង

តាមអំពើចិត្ត ។

រឿងនេះបានជាគតិថា: ការយល់ឃើញរបស់អ្នកមានអានុភាព
តែងត្រូវនិយមទុកជាប្រសើរទាំងអស់ ។

១៣- ក្លាន់ដឹងទំពាំងបាយជូរ

ក្លាន់មួយត្រូវពួកអ្នកដាក់បង្កាត់ដេញតំរូវជ្រកពួន នឹងដើមទំពាំង-
បាយជូរ ។ ដោយអំណាចទំពាំងបាយជូរមានស្វ័យល្មមលាស់វែងបិទ
បាំង ក្លាន់បានរួចរស់ជីវិតដោយសារ ។ ពួកព្រានស្មានថា ត្រូវក្លាន់
មិនឃើញ ក៏ហៅត្រឡប់មកវិញ ។ លុះបានរួចពីគ្រោះថ្នាក់ ក្លាន់
ស៊ីទំពាំងបាយជូរ ដែលជាអ្នកធ្វើសេចក្តីល្អដល់ខ្លួនពីលើកមុន ចាល់តែ
អស់រលីង នេះគឺជាសេចក្តីអកតពាពេញទី មិនយូរប៉ុន្មាន គេមើលឃើញ
គេត្រឡប់មកវិញ ហើយដេញម្តងទៀត សត្វនោះគ្មានទីជម្រក ក៏ដល់
នូវសេចក្តីវិនាស ។

រឿងនេះ ជាគតិដល់អ្នកដែលបំផ្លិចបំផ្លាញទឹកថ្លៃដែលខ្លួនបាន
ជ្រកហើយ ។

១៤- បបកតែងខ្លួនជាអ្នកគង្វាលចៀម

ចចកមួយអាស្រ័យនៅជិតពួកចៀម តែវាមិនដឹងធ្វើយ៉ាងណាទើប
អាចចាប់ចៀមបាន ព្រោះវាត្រូវប្រសប់ពេក ។ វាយកគំនិតកញ្ជ្រោងមក
ជាជំនួយ ហើយតែងខ្លួនជាកេរដ្ឋី គឺស្ងៀមបែបអ្នកគង្វាល ពាក់ព័ន្ធនឹង
មានទាំងដំបងព្រមទាំងខ្យងផង ។ ដើម្បីបញ្ចេញការបង្ខំឲ្យអស់ជើង
វាថែមទាំងសរសេរដាក់នៅម្នាក់ថា “ ខ្ញុំហ្នឹងហើយឈ្មោះហ្នឹងយាយអ្នក
គង្វាលនៅហ្នឹងនេះ ” ។ រៀបចំស្រេចហើយ ជើងមុខទាំងពីរកាន់ដំបង
ហ្នឹងយាយដើរចូលទៅសឹម ។ ។ ចំណែកហ្នឹងយាយអ្នកគង្វាលមែនទែន
ដេកស្ងួតស្ងួតលើស្មៅខ្ចី ស្រមុកខ្មៅ ។ ដើម្បីភៀនចៀមឲ្យបានទៅដល់
ទឹកខ្លាំងខ្លួន ចចកបំបិទខ្លួនសំដីទៅជួយខោអាវទៀត ដោយគិតស្មានថា
សំដីជាការចាំបាច់ ។ តែវាត្រូវខំខ្លួនខ្លួនការសោះ ។ ចចកមិនអាច
ធ្វើសំឡេងឲ្យដូចជាសំឡេងអ្នកគង្វាលបាន វាស្រែកឡើងពួកអស់ទាំងព្រៃ
ដូចជាបើកកកាយការសម្ងាត់អាត្មាឲ្យគេឮអស់ ។ គេភ្ញាក់រល់គ្នា អ្នក
គង្វាល ត្រូវ ចៀម ។ អាខ្លះស្រែក អាខ្លះទះដៃ ចចកស្ទុះរកតំទៅណាមួយ
ទើបការពារក៏ពុំកើត ព្រោះទើបនឹងខោអាវប្រឆាំងប្រឆាំង ។

អ្នកណាជាចចក គប្បីប្រព្រឹត្តតាមភាពជាចចក នោះជាការតាប់
ប្រសើរច្រើន ។

(សុភាសិតខ្មែរ: ការមិនសង្រួមវាចា រមែងនាំឲ្យខាតបង់) ។

១៥- សិរីវិហារ

សិរីវិហារមួយ ពីដើមធ្លាប់ជាទីកោតខ្លាចនៃសត្វទាំងអស់ក្នុងព្រៃ ។
កាលខ្លួនជក់ខ្លាំង នឹកស្តាយកម្លាំងពីដើម ព្រោះត្រូវត្នកសត្វដទៃតែង
បាចវិញ ដោយហេតុខ្លួនមានកម្លាំងទន់ខ្សោយ ។

សេះមួយចូលទៅប្រាយមួយជើង ចចកខ្លាំងមួយចង្កូម ភោគីធម្មយ
ស្មើ ។ សិរីវិហារទុកវេទនា មុខស្លុត មានចិត្តស្រឡាត់ស្រឡាត់ ស្រែក
ស្ទើរមិនរួច ព្រោះចាស់ពេក ។ សិរីវិហារទុកតាមកម្ម គ្មានស្រែកថ្លែង
ចង្អុល តែដល់ឃើញសត្វលាត់មកបំរុងនឹងទាត់មួយជើងដូចគេដែរ សិរីវិហារ
លោចញាស់ដីថាៈ ឈ្លើយ ! កុំអី ! ដូចជាជ្រលនពេកណាស់ ខ្ញុំស្ងួតស្ងួត
ជាជាង មិនឲ្យជើងអ្នកឯងមកប៉ះសាច់ខ្ញុំឡើយ ។

១៦- ទន្សាយនឹងកង្កែប

មានទន្សាយមួយនៅក្នុងរូង ចេះតែដេកជញ្ជាំង (នៅក្នុងរូងមិនជើង
ធ្វើអ្វីប្រសិនមិនគិត) ទន្សាយនេះអង្រុកពេកតាំងតែនឹកៈ ព្រោះសត្វនេះ
ព្រួយ ហើយការភ័យខ្លាចចេះតែកកកកខ្លួនផង ។ វានឹកថាៈ ជាតិអ្នក
ខ្លាចច្រើន សុទ្ធតែអ្នករងទុក្ខវេទនា មិនដែលស្មើអ្វីឲ្យញាតិដូចគេ គ្មាន
សេចក្តីរីករាយសប្បាយឡើយ មានតែសេចក្តីបារម្ភជាទីច្នៃ អញយល់
ដូច្នេះថា ការភ័យខ្លាចច្រើននេះ ធ្វើមិនឲ្យអញដេកលក់បាន ឲ្យនៅតែ

បើកភ្នែកហូត អ្នកមានប្រាជ្ញាល្អនិយាយថា៖ ត្រូវឲ្យរៀនលះបង់ចេញ
ដោយខ្លួនឯង តើគេអាចលះការខ្ចាចចោលបាន ? បើតាមអញ ៗ យល់
ថា៖ មនុស្សទាំងអស់សុទ្ធតែមានការភ័យខ្ចាចដូចអញអីចឹងដែរ ។

សត្វខ្សោយនឹកជញ្ជឹងដូចអធិប្បាយខាងលើ ហើយខណៈនោះ វា
ប្រុងចាំនៅមាត់ទន្លេ ចេះតែសង្ស័យរសាប់រសល់ ខ្យល់ចក់ស្រមោលអ្វី
ចង្អុលក៏ដោយ តែងធ្វើឲ្យវាភ្ញាក់ភ័យ ។ សត្វក្រៀមក្រំនេះ កំពុងតែគិតៗ
ស្រាប់តែឮសូរអ្វីស្រីប វានឹកថា ដល់ហើយ បើដូច្នោះ ត្រូវស្ទុះចេញពីរូង
ទៅក្រៅខាងនោះសិន ។ ខ្សោយស្ទុះរត់ទៅលើមាត់ត្រពាំង ស្រាប់
តែកន្ត្រៃបភ្ញាក់ភ័យ លោតចុះក្នុងទឹកក្នុង ៗ ពួនអស់ ។ ខ្សោយនឹកថា
ឲ្យ! អញក៏ធ្វើឲ្យគេខ្ចាចដូចជាគេធ្វើឲ្យអញខ្ចាចដែរ ! អញមកក៏គង់មាន
គេខ្ចាចដែរ ! បើដូច្នោះ មិនគឺអញយកការភ្ញាក់ផ្អើលមកក្នុងទីនេះ តើអញ
បានអំណាចហ្នឹងពីណាមក ? ឲ្យ ! មានសត្វខ្លះ ឃើញអញមកភិតភ័យ
ញាប់ញ័រដែរ ! បើអីចឹងអញជាមេចម្បាំងមួយទេតើ ! អញយល់ច្បាស់ថា
គ្មាននរណាផ្អើលចោលម្យ៉ាងណាទេ ។ ទៅលើផែនដីនេះ អ្នក
ណា អាចរកបាននរណាដែលមិនភ្ញាក់ផ្អើលជាងខ្លួន ។

១៧ - សត្វលាងដៃផ្លែត្រី

ចូរយើងកុំបង្ខំចំណេះរបស់យើងឲ្យហួសត្រូវដែរ យើងមុខជានឹងធ្វើ
មិនបានប្រសើរ ឬមិនបានសម្រេចដូចបំណង ។

មានសត្វលាមួយ ចង់ឲ្យម្ចាស់វាពុំអាចកំនើកក្នុងចិត្តថា “ហេតុអ្វី
 ឆ្កែត្បីនេះ ក៏ម្ចាស់ប្រុស-ស្រីស្រឡាញ់ដូចជាមិត្តរបស់គាត់ ចំណែក
 អញ្ចេះចេះតែត្រូវដំបង ពីព្រោះឆ្កែនេះតូច ហើយគួរឲ្យស្រឡាញ់ តើវាធ្វើអ្វី
 ដល់ម្ចាស់! មើលទៅឃើញតែវាលើកជើងគំនាប់ ហើយស្រាប់តែម្ចាស់
 បបោសអង្គុលស្រឡាញ់វា ប្រសិនបើវាធ្វើឲ្យគេស្រឡាញ់ដូចជាការណា
 នេះ មិនមែនជាក្រ គឺនិយាយសោះ ។

កំពុងតែគិតដូច្នោះ ស្រាប់តែឃើញម្ចាស់ដើរមកទឹកមុខញញឹម លា
 ដើរសំដៅទៅរក លើកជើងមួយ ក្រចកគគ្រាត ថ្មមអស់ពីចិត្ត ហើយ
 ជូតចង្កាម្ចាស់ មិនតែប៉ុណ្ណោះ ដើម្បីសំដែងសេចក្តីសព្វាយនឹងការពុំ
 អាច វាស្រែកសម្លេងយ៉ាងពិរោះបន្តរថែមទៀត ។

ម្ចាស់ស្រែកថា “យី! យី! ការបបោសអង្គុលឬ? ច្រៀងបន្តឬ?
 ចុះដំបងនៅឯណា! លុះដំបងមកដល់ លាទើបដឹងខ្លួនថា ការធ្វើដូច្នោះ
 មិនគាប់ប្រសើរឡើយ ។

១៨- សិទ្ធិធំឯលាបរបាយញ៉ាញ់រកចាប់សត្វ

ថ្ងៃមួយ សិទ្ធិជាស្តេចសត្វទៅបបោញ ពីព្រោះជាថ្មបុណ្យរបស់
 គេ ។ ពួកសត្វដែលសិទ្ធិបំរើរកចាប់មិនគឺសត្វចាបទេ សុទ្ធតែជ្រូកព្រៃ
 ក្តាន់ រមាំង ប្រើស យ៉ាងឆាត់ៗ ហើយស្អាតៗផង ។ ដើម្បីញ៉ាំងកិច្ចនេះ

ឲ្យសម្រេច សិទ្ធិប្រើទុកញ៉ាណដែលសម្រេកពុទ្ធខ្លាតពេញព្រៃ ទុកញ៉ា
ណាធ្វើជាស្នែង សិទ្ធិយកទៅឲ្យនៅមួយកន្លែង យកស្នឹកឈើគ្របជិត
ហើយប្រាប់ឲ្យស្រែក ពាល់តែសត្វដែលមិនសូវភ្ញាក់ផ្អើលដូចម្តេច ក៏អត់
ប្រាប់មិនរត់ចេញពីទីលំនៅមិនកើត ដ្បិតពួកសត្វទាំងនោះ មិនធ្លាប់ស្តាប់ឮ
ពួសស្រែកលាសោះ ។

សម្រែកលា លាន់ពូ គួរជាទីស្ងប់ស្ងែងពេកណាស់ សេចក្តីភិត-
ភ័យទៅគ្របសង្កត់សត្វក្នុងព្រៃគ្មានសល់ ម្រឹកទាំងឡាយផ្អើលភ្ញាក់ស្ទុះ
រត់ទៅជាប់អន្ទាក់ធ្លាក់លើដៃសិទ្ធិចាប់បានទាំងអស់ គ្រងកន្លែងដែលវា
ឃ្នាំចាំ ។

លាសច្បាយហើយពេញចិត្តនឹងចាប់សត្វបានច្រើន ទើបចេញសំដី
ថា: ម៉េចព្រះគេជព្រះគុណ ពេលនេះ ខ្ញុំធ្វើការល្អឬទេ ?

សិទ្ធិឆ្លើយថា មែន! ប្រសប់ស្រែកលេខ ១ ប្រសិនបើខ្ញុំមិនបាន
ស្គាល់លោកឯង នឹងពូជលោកផង ខ្ញុំក៏គង់ភ័យរត់ដែរ ។

១៧- កញ្ជ្រោងដំរីបបដិមា

ពួកអ្នកធំ ច្រើនដូចជារូបបដិមា ឬជាមុខសម្រាប់ពាក់ ការឃើញមុខ
ពួកនេះ តែងញ៉ាំងអ្នកធម្មតាឲ្យគោរពកោតក្រែង ដូចជាទេពា ។ សត្វ
លាចេះការកាត់តែរបស់អ្វីដែលឃើញនឹងភ្នែក ចំណែកកញ្ជ្រោងមិន
ដូច្នោះឡើយ គិតជ្រៅណាស់ ហើយពិចារណាឲ្យគ្រប់ទិសទើបថា បើ

កាលណាវាយល់ថា ការណ៍អស់ហ្នឹងគ្រាន់តែជារបស់ក្រៅទេ គួយយើង
ដូចជារូបបដិមាអ្នកខ្លាំងតូចក្នុងក្រុង ។ មានរូបបដិមាមួយប្រហោងក្នុង តែ
ធំជាងរូបធម្មតា ។ សត្វកញ្ជ្រោងមានសេចក្តីសរសើរដល់កម្លាំងប្រាជ្ញា
នឹងការចម្លាក់ថា ៖ រូបក្បាលនេះល្អមែន ប៉ុន្តែ ទាស់គ្នាខ្លះ ។

២០- ក្បួនត្រីដំបៅព្រាសំណាញ់

នាយនេសាទម្នាក់ បង់បានកូនត្រីច្រកែងមួយក្នុងស្ទឹង ។ អ្នក
នេសាទពោលថា “ បានមួយនេះ ទុកជាម្ហូបដើមជំបូង បើដូច្នោះជាក់
ក្នុងត្រកពៅ” ។

កូនត្រីព្រួយចិត្ត ទើបនិយាយអង្វរថា “លោកយកខ្ញុំទៅធ្វើអ្វី ប្រ-
សិនបើស៊ីក៏មិនបានកន្លះម៉ាត់ផង សូមលោកមេត្តាលែងខ្ញុំ ទុកខ្ញុំឲ្យជីវិត
ហើយលោកត្រឡប់មកបង់យកខ្ញុំវិញ មិនលែងមានគេទិញបានថ្លៃច្រើន
ជាងនេះ បើលោកខំប្រឹងរកត្រីប៉ុន្មានខ្ញុំប្រហែលមួយរយយកមកធ្វើសម្ប
មិនជឿជាសម្បទានៈដូចម្តេចផង សូមលោកជឿខ្ញុំចុះ សម្បថបហ្នឹងគ្មាន
ដំឡើងឡើយ” ។

នាយនេសាទឆ្លើយថា៖ “ អើ! គ្មានដំឡើងក៏ចុះ នែអាសំឡាញ់!
ឯងទៅនិយាយអធិប្បាយប្រាប់គេ ក្នុងឆ្នាំងខ្លះដែលគេកំពុងចៀនឯនោះ
ចុះ ឯងទេសន៍ជាមួយអញឥតផលទេ ។

(មានសុភាសិតមួយសំដែងថា : “បាបមួយនៅដៃ គ្រាន់បើជាន់
មែននៅដើមឈើ”) ។

២១- ធ្លាចាស់នឹងកូនកណ្តុរ

កូនកណ្តុរនៅក្នុងគោក មិនទាន់យល់ដឹងការណ៍សព្វគ្រប់ ស្មាន
ថាខ្លួនអាចបន្តនិចិត្តធ្លាចាស់បាន ទើបសុំឲ្យធ្លាមេត្តា ហើយខំប្រឹងពន្យល់
ធ្លាដូច្នោះថា : “សូមលោកអាណិតទុកឲ្យខ្ញុំរស់នៅផង កណ្តុរតូចមួយ
ប៉ុន្តែខ្ញុំនឹងបំផ្លាញអ្វីអស់ប៉ុន្មានក្នុងផ្ទះនេះ ។ តើលោកយល់ថាខ្ញុំមើល
ងាយទៅហ្នឹងប្រុស-ស្រីនឹងមនុស្សក្នុងផ្ទះហ្នឹងឬ? ស្រូវតែមួយគ្រាប់ក៏ខ្ញុំ
អាចចិញ្ចឹមជីវិតបាន ស្វាមួយគ្រាប់ ខ្ញុំក៏រកដល់កោងខ្នងមិនទាន់បាន
សម្រេចផង ។ ពេលនេះ ខ្ញុំស្តមណាស់ សូមលោកចាំពេលក្រោយ
សូមទុកខ្ញុំឲ្យជាចំណីកូនលោកជាន់ក្រោយទៅ ។ ធ្លាឆ្លើយថា : អាឯង
កាន់ច្រឡំទេ យ៉ាងមុខអញ ឯងស្មានថាជាអ្នកទទួលអង្ករឬ? អាឯង
ទៅនិយាយឲ្យមនុស្សច្រើនស្តាប់ល្អជាង ។ ជាតិជាធ្លាហើយចាស់ផង
ឯងស្មានថាអញអត់ទោសឲ្យឬ? មិនដែលមាន! មិនដែលឮ! ។

(នៅមានត)

រឿងសាមកុក

កំណាទី ៥០

ទកញ្ជាវិបុលរាជសេនា ធូ-ក្រ ១ ប្រែរៀបរៀង

(តមក)

<p>រឿងសាមកុកទុកជាយុទ្ធសាស្ត្រ អ្នកវាងវៃឆ្ងាសបើបានអាទ នឹងបេះទាយកលចំណាន ទាំងមានសន្តានស្មោះណាគិត</p> <p>យុវ - អ៊ុន</p>
--

ចូរដឹងក្នុងសំបុត្រនោះហើយក៏សួរទៅវិសុនថា ទៀវជឿនជាតាយ
អ្នកឯងនោះ ច្រើនឆ្នាំហើយមិនដែលជូនគ្រឿងបណ្ណាការមកគំនាប់តាម
ទំនៀមទម្លាប់ប្រវេណីសោះ ព្រោះហេតុអ្វីបានជាធ្វើដូច្នោះ ទៀវវិសុន
ដំរើបថា ស្រុកសែឈូននោះ ជាស្រុកដាច់ស្រយាលឆ្ងាយអាស័យ
កម្រដែលនឹងទៅមកពេកណាស់ មួយយ៉ាងទៀត អាណាខែត្រទាំងឆ្នាំ
ក៏សុទ្ធតែកើតចំរូងចំរះមិនទាន់រាបទាបជាប្រក្រតី មានសេចក្តីខ្លាចបារម្ភ
ក្រែងបោកំណាច នឹងលើកគ្នាប្លន់ដណ្តើមយកគ្រឿងបណ្ណាការណា
ផ្លូវបានជាមិនអាចនឹងនាំមកបាន ចូរក៏ស្រែកគំហកថា អញដើរច្រប

ប្រាមណា ណាខ្មែរ តាំងពួងរាជ ចាបជា សុខក្សេមក្សាន្ត អស់ហើយ ពោរ
ឯណាដែលនៅមានទៀតសោត ។

ទៀវសុន្ទរឆ្លើយថា ទិសឯត្បូងនោះស៊ឹមគួនជាសត្រូវរបស់លោកក៏
នៅមាន ទិសខាងលិចក៏គឺទៀវព័ ទិសខាងជើងក៏គឺទៀវឡូ បើសត្រូវ
របស់លោកនៅមានផ្ទះដូច្នោះ ចំណែកដែលលោកថាប្រាបប្រាមរាជ
ចាបហើយនោះ ចូលបានពួងដូច្នោះក៏ខឹងណាស់ ពិនិត្យមើលរូបរាងទៀវ
សុន្ទរឃើញលក្ខណៈចាបថាកមិនគាប់អធ្យាស្រ័យសោះ ក៏ក្រោកចូលទៅ
ក្នុងបាត ទីប្រឹក្សាទាំងពួងក៏នាំគ្នានិយាយនឹងទៀវសុន្ទរថា អ្នកនេះគ្មាន
អធ្យាស្រ័យសោះ ហ៊ានមកនិយាយផ្អែកផ្អាកដល់មហាទុបរាជដូច្នោះគួរហើយ
ឬ នេះហាក់តែអ្នកឯងបាននាំបណ្តាការមកថ្វាយពីចម្ងាយ បានជាមហា
ទុបរាជមិនយកទោស ត្រូវអ្នកឯងចេញទៅឲ្យឆាប់ៗ ចុះកុំបីនៅឲ្យយូរ
ឡើយ ។

ទៀវសុន្ទរឆ្លើយថា ខ្លួនខ្ញុំនេះជាអ្នកស្រុកសែឈូននឹងនិយាយអ្វីៗ
ក៏ទៅតាមគ្រង់ មិនបោនយកសេចក្តីរៀបចំចរចាប្រចុបប្រចែងដូចមនុស្ស
ឯទៀតទេ អៀវស៊ីវត្តដូច្នោះក៏ស្រែកគំហកថា ខ្លួនជាអ្នកស្រុកសែឈូន
ចរចាសុទ្ធតែត្រឹមគ្រង់ យើងពួកស្រុកក្រុងនេះ អ្នកឯងឃើញនរណាជា
អ្នកនិយាយប្រចុបប្រចែងសោត ទៀវសុន្ទរនាំកម្មវិធីមើលអៀវស៊ីវ
ឃើញរូបរាងស្អាតទុក បែបជាអ្នកមានវេហារចេះចរចា ក៏ភ្លេចសួរទៅ

ថា អ្នកនេះឈ្មោះអ្វី មហាទេវរាជកាំងឲ្យធ្វើនាម៉ុំនិយាយការខាងអ្វី
អៀវស៊ីវ៉េធ្វើយតបថា យើងឈ្មោះអៀវស៊ីវ៉េជាតួកក្សយ៉ាងមហាទេវរាជ ។

ទៀវសុធិជឿថា អៀវស៊ីវ៉េជាមនុស្សមានសតិបញ្ញាក៏សន្តិប្រា-
ស្រ័យដោយសុភាព អៀវស៊ីវ៉េឃើញទៀវសុធិប្រកបដោយអធ្យាស្រ័យ
ស្រួលបួលហើយ ក៏នាំទៅឯផ្ទះហើយចាត់ចែងឲ្យអង្គុយទិសមគ្គរចុះហើយ
សួរថា ស្រុកសៃឈ្នួននោះផ្លូវឆ្ងាយដាច់គាល័យណាស់ អ្នកទស្សនាហ៍
មកដល់ស្រុកក្រុងនេះបាន ទៀវសុធិថាខ្លួនជាបាវប្រាវគេ ហើយបើនាយ
ចៅហ្វាយប្រើក៏ត្រូវតែទៅ ទោះបីផ្លូវដែលទៅនោះ លុយទឹកកក់ល្បាប់
បួលុយភ្លើងក៏ត្រូវតែទៅឲ្យបាន អៀវស៊ីវ៉េថា ស្រុកសៃឈ្នួននោះ កូម៉ិហាន
ជាថែបយ៉ាងម្តេច ។

ទៀវសុធិថា ឯស្រុកសៃឈ្នួននោះ មានកូម៉ិហានធំទូលាយស្រ-
ណុកសប្បាយណាស់ ពីដើមគេហៅថាស្រុកអេកដីវ ទិសឯត្បូងនោះ
មានស្ទឹងតិមកាំងខាងម្ខាង ទិសឯជើងមានគយកៀមកុក ផ្លូវដែលនឹងទៅ
មកក៏ចង្អៀតពីបុកណាស់ ហើយស្រុកនោះមានបរិមណ្ឌលចំនួន ៣០០០
សិទ (១.២០០ គ.ម) មានរយៈកូមិល្មមមានរំងាវព្រៃដល់គ្នា ទាំងត្រីអង្ករចំ
ណីត្រីសាច់ក៏បរិបូណ៌ជាទីស្រួលសប្បាយជាងស្រុកដទៃ អៀវស៊ីវ៉េសួរ
ថា បណ្តាភ្នាក់ងារខ្ញុំរាជការក្នុងស្រុកសៃឈ្នួននោះ មានអ្នកណាមាន
សតិបញ្ញាដែលនឹងគិតការពារទំនុកបំរុងអស់អាណាប្រជាទុកស្រ្ត ដោយ

ការផ្លាស់ប្តូរឲ្យកើតសុខសំរានមានខ្លះដែរឬទេ ទៀវសុន្តថា មនុស្សដែល
មានសតិបញ្ញានឹងសេនាទាហាន ដែលមានច្រើនដ្បិតទាំងពួកនោះមានច្រើន
មិនដឹងដែលនឹងពណ៌នាដូចអ្នកស្តាប់បានទេ ។

អៀវស៊ីវស្កថា នាហ្មឺនដែលមានសតិបញ្ញាដូចពាក្យអ្នកថានេះ
មានប្រវែងប៉ុន្មាននាក់ ទៀវសុន្តឆ្លើយថា នាហ្មឺនដែលមានសតិបញ្ញា
ពិស្តារជ្រៅទូលាយ នឹងប្រកបទៅដោយសេចក្តីស័ក្សសុចរិតប្រាកដនោះ
ប្រវែង ១ ០០០ នាក់ តែដែលមានប្រាជ្ញាជាប្រមាណដូចយ៉ាងខ្លះខ្លះ
សូម្បីនឹងយកទៅដុកក៏មិនអស់ ។ អៀវស៊ីវថា ឥឡូវនេះ ខ្លួនអ្នកជា
នាហ្មឺនក្នុងក្រសួងអ្វី ? ។ ទៀវសុន្តឆ្លើយថា ខ្ញុំបាទជាភ្នាក់ងារគ្រាន់តែ
ទីប្រឹក្សាយ៉ាងតូចទេ មិនសមគួរដែលនឹងនាហ្មឺនដូចគេទាំងពួងឡើយ
ចុះខ្លួនអ្នកតើជាអ្វី ? ។ អៀវស៊ីវថា យើងនាហ្មឺនសម្រាប់កាន់បញ្ជី
របស់ទ្រព្យមហាទេវរាជ ត្រូវត្រួតត្រាឲ្យដឹងរបស់ខ្លះខាតចូលចេញទាំង
ពួង ។ ទៀវសុន្តថា ខ្ញុំបាទបានឮគេនិយាយថា ខ្លួនអ្នកនេះជាមនុស្ស
មានសតិបញ្ញាណាស់ ហេតុម្តេចមកធ្វើត្រឹមភ្នាក់ងារក្រៅដែរណាស់ដូច្នេះ
បើនឹងទស្សនាឃើញការក្នុងព្រះចៅហៀនគេផ្ទាល់ឲ្យជាមន្ត្រីធំ នឹងបាន
ដឹងទំនុកបំរុងផែនដី ដើម្បីឲ្យព្រះចៅហៀនគេសប្បាយព្រះទ័យផង មិន
បានឬ ? ។

អៀវស៊ីវត្តដូច្នោះ ក៏អត់សន្តិភ័យទុកក្នុងចិត្តហើយថា ដែលខ្លួនខ្ញុំមក
 នៅធ្វើការក្នុងបណ្ណាមហាជន គ្រាន់តែជាភ្នាក់ងារក្រៅដំណែងនោះក៏
 មែន តែថាបណ្ណាជននាជន ក៏បានកោតក្រែងរំលែងខ្លាចនឹងរាប់គោ
 ស្រឡាញ់ច្រើន ព្រោះមហាជនបានជឿទុកចិត្តជាប្រាកដប្រគល់របស់
 ទ្រព្យទាំងឡាយខ្ញុំទុកដាក់ថែរក្សា ហើយក៏មានសេចក្តីអាសូរករុណាជា
 ច្រើន បានរំលឹកប្រដៅឲ្យដឹងកិច្ចការទាំងឡាយនិង គុណទុបការរបស់
 មហាជននោះនឹងរកចម្រើនណាជាដំបូងមិនបានឡើយ បានជាខ្ញុំជាប់
 ចិត្តតិកតក្តីគ្រាន់នៅប៉ុន្តែ ។ អៀវស៊ីវអស់សំណើចេះហើយថា ខ្ញុំបាទក៏ដឹង
 អស់ហើយ គឺមហាជននេះនឹងបានដឹងស្គាល់របស់អ្វីឲ្យជាប្រាកដនោះ
 គ្មាន ពោះបីនឹងចេះសំបុត្រប្តីជាការសិល្បសាស្ត្រក្នុងបែបពហានក៏
 គ្រាន់តែជាប្រមាណ នឹងយកវិជ្ជាអ្វីមករំលឹកប្រដៅអ្នក ។ ទើបមករាប់
 បុណ្យលើកយកគុណទុបការនៃមហាជននោះ ព្រោះសព្វថ្ងៃនេះ
 ហាក់តែមានរាសនាពិភពជាតិជួយទុបត្រូវគ្នាទ្រ ទើបបានតាំងខ្លួនជាធំ
 ប៉ុណ្ណោះបាន ។

អៀវស៊ីវថា ខ្លួនអ្នកនៅស្រុកក្រៅឆ្ងាយណាស់ មិនបានដឹងច្បាស់
 ថា មហាជននេះមានវិជ្ជាការនឹងកលទុបាយប្រាយប្រាជ្ញាជ្រៅទូលាយ
 សោះ ហេតុអ្វីក៏អាចហានថាដូច្នោះ ឯមហាជននេះ គឺជាមនុស្សចេះ
 ដឹងណាស់ បើអ្នកចង់ដឹងច្បាស់ជាមែនឬមិនមែនយើងនឹងនិយាយសំបុត្រ

ដែលមហាទបរាជតែងទុកថ្មី ឈ្មោះថា ប៉ាន់តេកមកឲ្យមើល ហើយ
 ចាប់យកសំបុត្រនោះហូចមកឲ្យទៀវសុផ័រ ។ ក៏យកមកមើលឃើញមាន
 សេចក្តី ១៣ ១ ពណ៌នាពីការរណេរឡើយស្រ្តីម ឲ្យតាំងបន្ទាយនឹងចាត់
 ចែងរៀបពលទាហានទ័ពទឹក ទ័ពគោកតាមរបៀបក្បួន លុះមើលចប់ក៏
 សួរថា សំបុត្រនេះមហាទបរាជយកយ៉ាងទំនៀមពីណាមកសរសេរទុកទេ
 ឬ? ។ ទៀវសុផ័រថា មហាទបរាជតែងបញ្ជាញពាក្យបូកណាជាទំនៀម
 ទុក ប្រាថ្នានឹងឲ្យជាប់ជាច្បាប់តទៅខាងមុខ ហេតុម្តេចបានជាអ្នកមកថា
 ជាពាក្យមើលនិយាយប្រមាទ ថាមហាទបរាជមានសតិបញ្ញាតិច បើប្រាថ្នា
 មិនមាននឹងតែងសេចក្តីសំបុត្រនេះទុកបានឬ? ។

ទៀវសុផ័រអស់សំណើចហើយថា សំបុត្របែបយ៉ាងនេះកូនក្មេងតូចៗ
 នៅក្នុងស្រុកសែឈូនវាសូត្រលេងទូទៅពេញក្នុងស្រុក គឺជាពាក្យបូកណា
 មានអ្នកប្រាជ្ញគេរចនាទុកពីដើមទេ ហេតុម្តេចអ្នកមកថា មហាទបរាជ
 តែងខ្លួនឯងសោត គឺរើសយកពាក្យចាស់មកថាកុហករ ដែលនឹងជឿ
 នោះ ក៏យ៉ាងបែបអ្នកឯងវាធ្វើស្តាប់រាប់ថាល្អ ។ ទៀវសុផ័រថា សំបុត្រនេះ
 មហាទបរាជតែងទុកដើម្បីនឹងឲ្យឃើញប្រាកដរហូតទៅត្រាតែអស់ផែនដី
 មនុស្សទាំងប្រុសទាំងស្រីក៏បានដឹងគ្រប់គ្នា ហេតុម្តេចអ្នកមកថាពាក្យនេះ
 ជាពាក្យសម្រាប់សូត្រលេងទៅវិញ មិនសមគួរនឹងយកពាក្យនេះមកកែត្រង់
 ប្រមាថមើលនិយាយមហាទបរាជដូច្នោះសោះ ។ ទៀវសុផ័រថា បើអ្នកមិន

ជឿពាក្យខ្ញុំថា អ្នកបិទសំបុត្រនេះទុកទៅចុះ ខ្ញុំនឹងសូត្រឲ្យស្តាប់តែមាត់
ទេ ហើយទៀវសុទ្ធិក៏ស្វាធ្យរដោយបញ្ញាការីដែលចាំបាន គ្រូវិញ្ញាត្រប់
អក្សរដែលតែងក្នុងសំបុត្រនោះ គ្មានវិបល្លាសក្នុងឯណានីមួយឡើយ ។

អៀវស៊ីវវិញ្ញាណដូច្នោះក៏ដឹងថា ទៀវសុទ្ធិធ្លាតចាំមែន ទើបថាអ្នកនេះមាន
ប្រាជ្ញាធ្វើវិញ្ញាតមែន បានមើលសំបុត្ររបស់យើងតែ ១ ចប់ក៏ចាំបានគ្មាន
ភ្លេចសោះ នឹងរកអ្នកឯណាឲ្យស្នើនឹងអ្នកកម្រណាស់ ទៀវសុទ្ធិគំនាប់
អៀវស៊ីវហើយថា អ្នកចូលនៅឲ្យសុខសម្រាន្តចុះ យើងសុំលាវិលទៅ
ស្រុកសិនហើយ អៀវស៊ីវថា អ្នកកុំកាលរួសរាន់ប្រញាប់វិលទៅស្រុក
ចូរបង្គំនៅសិន យើងនឹងចូលទៅជំរាបមហាទេពឲ្យនាំអ្នកចូលទៅ
ក្រាបបង្គំគាល់ព្រះចៅហៀវនគរឲ្យបានជ្រាប ទៀវសុទ្ធិមានសេចក្តីត្រេក-
អរទទួលពាក្យហើយ ក៏គំនាប់លាទៅទិសណាក៏ ។

អៀវស៊ីវក៏ចូលទៅជំរាបចូលដំរាបមហាទេពថា ហេតុអ្វីអំបាញ់មិញ
នេះ បានជាមហាទេពនឹងនឹងទៀវសុទ្ធិជាខ្លាំង ។ ចូលថា វាចរចាត្រ-
ហើនមើលនាយមិនមានកោតក្រែងយើង បានជាយើងនឹង ។ អៀវស៊ីវ
ថា កាលត្រាយអើងហេតុម្តេចលោកចេះអត់បាន តែត្រឹមទៀវសុទ្ធិប៉ុណ្ណោះ
ត្រូវលោកអត់មិនបាន? ។ ចូលថា ឯយើងនោះជាមនុស្សមានសតិ
បញ្ញាប្រាកដណាស់ បានជាយើងទ្រាំអត់សង្កត់ចិត្តព្រោះខ្លាចសេចក្តីត្រ-
ហានិខ្លា ឯទៀវសុទ្ធិនេះ វាជាមនុស្សរូបអាក្រក់គ្មានសតិបញ្ញាសោះ នឹង

អត់ឲ្យវាបានប្រយោជន៍អ្វី ។ គៀវស៊ីវថា មហាឧបករណ៍កុំភាលប្រមាថ
 ទៀវសុន្ទនេះ ខ្ញុំបាទឃើញថាជាមនុស្សមានសតិបញ្ញាត្រាតណាស់ អំ-
 បាញ់មិញនេះ ខ្ញុំបាទបានយកសំបុត្រដែលលោកតែងទុកនោះ ឲ្យទៀវ-
 សុន្ទមើលតែ ១ ចប់ក៏បាត់បានទាំងអស់ ជាមនុស្សធ្លៀវត្រាតណាស់ ហើយ
 ថា សំបុត្រនោះជាពាក្យបុរាណ កូនក្មេងក្មុំស្រុកសិរឈ្នួនសូត្រលេង
 គ្រប់ផ្ទះ ។ ចូរឮដូច្នោះក៏ខឹងណាស់ថា ពាក្យនេះអង្គីមនុស្សតំដើមនឹង
 មកប្រាប់យើងក៏ទេ បើយើងតែងសំបុត្រនេះ ក៏ត្រូវគ្នានឹងពាក្យបុរាណ
 ហើយក៏នឹងយកទុកប្រយោជន៍អ្វី ទើបឲ្យយកសំបុត្រនោះមកហែកចោល
 ជាក់ក្នុងភ្លើងឆេះអស់ទៅ ។

គៀវស៊ីវថា ឯទៀវសុន្ទនោះជាមនុស្សស្រុកក្រៅ សូមឲ្យមហាឧប-
 ករណ៍នាំចូលទៅគាល់ព្រះចៅហ្វែងគេ ឲ្យបានឃើញក្នុងរាជឋានដ៏ប្រកប
 ទៅដោយរបៀបដ៏រុងរឿង ដើម្បីកុំឲ្យសត្រូវមើលងាយ មានតែសេចក្តី
 កោតក្រែងអាទុភាពរបស់លោក ។ ចូរឮថា ទៀវសុន្ទជាពួកស្រុកក្រៅ
 នឹងត្រូវការអ្វីនាំចូលទៅគាល់នោះ បើដូច្នោះពេលព្រឹកស្អែក យើងនឹង
 នាំទាហានចូលទៅហាត់នៅទីស្នាក់កណ្តាលវាល ឲ្យអ្នកនាំទៀវសុន្ទទៅ
 មើលឲ្យឃើញរបៀបច្រើនរបស់យើងចុះ ដើម្បីវាមិនបាននាំយកទៅផ្សាយ
 ក្នុងស្រុកសិរឈ្នួនឲ្យបានប្រាកដល្បីពូតទៅ ហើយយើងនឹងលើកទាហាន
 ទៅវាយយកស្រុកកាំងតាំង បើបានសមប្រកបតាមគំនិតដែលគិតទុក

ហើយ ក៏ទៅវាយយកស្រុកសៃឈួនទៀត ។

អៀវស៊ីវ ទទួលពាក្យចូរចូរហើយ ក៏គំនាប់លាចេញទៅលំនៅវិញ លុះព្រឹកឡើង អៀវស៊ីវក៏នាំទៀវស៊ុនចេញទៅមើល ពួកទាហានហាត់ ភ្លើងអាវុធ ។ ខណៈនោះ ចូរចូរក៏ជ្រើសរើសរកទាហានដែលមានថ្មីដៃ ហៅថាទាហានខ្លា ឲ្យចេញទៅចំនួន ៥ ម៉ឺននាក់ សុទ្ធតែតែឆ្មារពាក់ អាវុធក្រោះជិះសេះកាន់ដាវលំពែងមានភ្លើង ស្តាំតាមក្បួន ចូលប្រយុទ្ធ ហាត់ដៃគ្នាជាពន្លឹកសន្លឹកសន្លាប់ ។

ចូរចូរឃើញទៀវស៊ុននាំកម្មវមើលទាហានទាំងពួង ក៏ឲ្យហៅចូល ទៅជិត ហើយសួរថា ទាហានក្នុងស្រុកសៃឈួនដូចទាហានរបស់យើង នេះដែរឬទេ? ។ ទៀវស៊ុនជំរាបតបថា ឯស្រុកសៃឈួននោះ នឹងបាន បង្កាត់មនុស្សឲ្យចុះរបៀបជាទាហាន ដើម្បីនឹងលើកទៅសង្កត់សង្កិនយក ស្រុកណាក៏ទេ ខ្ញុំបាទមិនធ្លាប់ឃើញ ឯប្រពៃណីស្រុកសៃឈួននោះ បើនឹងប្រាបប្រាមសឹកសត្រូវដែលបង្កើតឡើង ជាចំរូងចំរាសនោះ ត្រូវ រម្ងាប់ដោយយកពាក្យស័ក្សសុចរិត ជាគោលចារឹកទៅរម្ងាប់ ។

ចូរចូរដូច្នោះក៏ទាំងណាស់ថា ក្នុងខេត្តឡាស៊ីម៉ានេះ យើងសំឡឹង មើលមិនឃើញមាននរណាមានទាហានច្រើនដូចយើង បណ្តាអាណា- វៃត្រទាំងពួង ដែលនឹងរើនឡើងមិនចំណុះចុះចូលមកគំនាប់ដល់យើងទេក៏ ទុបមាដូចដុំស្មៅ បើយើងនឹងលើកទាហានទៅអង្វើឯណាក៏នឹងជាទំនាស់សង្កត់

ឲ្យល្អិតខ្ទេចខ្ទីរជាផងឆ្ងល់ នរណាក៏មិនអាចគស្ញិយមួយយើងបាន បើ
 នឹងវាយយកស្រុកណាក៏បានស្រុកនោះ អ្នកឯងដឹងឬទេ? ។ ទៀវសុន្ទ
 ឆ្លើយថា ដែលមហាទុបរាជនឹងលើកកងទ័ពទៅប្រាបប្រាមស្រុកណានៅ
 ទិសឯណា ក៏មានល្បីគេនិយាយរន្ធត្បទាំងផែនដីថា លោកមានវិជ្ជាចំ-
 ណានក្នុងការសង្គ្រាមណាស់ ដូចកាលត្រាស្រុកបាក់អៀងចម្បាំងលីប៉ា
 ស្រុកអ៊ូនសៀ ចម្បាំងទៀវស៊ីវ ស្រុកកាំងតាំងចម្បាំងជីវយី ដំបង់ក្បួន
 ប្រទះគ្នានឹងគ្នាអ៊ូ គយកុងគ្នា កាត់ពុកមាត់ពុកចង្កា ដោះក្រឹសចោល
 ត្រាមួយជា ៤ ត្រាមកហើយ ខ្ញុំបាទក៏ដឹងថា នឹងរកអ្នកឯណាស្មើនឹង
 លោកគ្មាន ។

ចូរឮដូច្នោះក៏ខឹងប្រឡោតខ្លាំងណាស់ ស្រែកដេរថា អាចោរឥត
 ពូជឥតគ្រកូល វាហ៊ានមករំលើកចរចាមើលងាយអញដូច្នោះ វាគ្មានកោត
 ក្រែងអញគិតសោះ ហើយបង្គាប់ឲ្យទាហានយកខ្លួនទៀវសុន្ទ ទៅ
 សម្លាប់ ។ ទៀវស៊ីវគិតបាច់ហើយ យាត់ថា ដែលទៀវសុន្ទចរចាជាពាក្យ
 មាត់ងាយប្រមាទដល់មហាទុបរាជ ហើយនឹងឲ្យយកខ្លួនទៅសម្លាប់នោះ
 ក៏គួរហើយ តែថាទៀវសុន្ទនោះជាក្លៀវមកពីក្រៅ បើលោកមិនអត់
 ទោសនឹងសម្លាប់ចេញហើយ ក៏គិតស្មោះនោះក៏នឹងល្បីទៅគ្រប់ស្រុក បើ
 មានអ្នកឯណា នឹងចង់មករកលោក ក៏ឲ្យនឹករន្លឿសខ្លាចពុំអាចមកបាន ។

ចូរឮដូច្នោះក៏យល់ឃើញផង តែទោសនោះនៅមិនសោយ ទើប
 បង្កប់ឲ្យទាហានយកដំបងដេញយកទៅស្រុករត់ចេញទៅ ទៅស្រុក
 រត់ចេញទៅផុត ហើយចាត់ចែងរៀបដំណើរនឹងវិលទៅវិញ ក៏ស្រុក
 ចេញទៅជាប្រញាប់ទាំងយប់ ថ្ងៃ ហើយគិតថា ខ្លួនអញប្តឹងនឹងយក
 ស្រុកសៃឈ្នួនទៅឲ្យចូរ គួរប្តូរមកធ្វើអាក្រក់នឹងអញវិញដូច្នោះ កាល
 អញនឹងមកនោះបាននិយាយទុកនឹងឡៅជឿងជាង គ្រានេះក៏មិនសម
 ដូចពាក្យថា នឹងត្រឡប់ទៅវិញទេមិនបានការ មនុស្សទាំងពួងគេនឹង
 គរហានិទ្ទាសើចប់អកលេងឲ្យឈឺចិត្ត បើគិតខុសក្តី ត្រូវក្តី ត្រូវតែអញ
 ចូលទៅរកឡៅពឹងស្រុកកេងធីវចុះ ដើម្បីនឹងស្តាប់មើលឲ្យបរាយឡៅ
 ពីគេនឹងជាមនុស្សល្អឬអាក្រក់ប្រការម្តេច នឹងបានគិតប្រប្រលតទៅទៀត
 ទៅស្រុកពិចារណារិតដូច្នោះ ហើយក៏បរសេះនាំទាហានស្រុកតម្រង
 ទៅស្រុកកេងធីវ ទទួលខ្លួនបេងដឹងដំណឹងក៏ប្រើជួរឡង នាំទាហាន ៥០០
 ចេញទៅទទួល លុះជួរឡងចេញទៅប្រទះក៏បង្គោនខ្លួនគំនាប់ហើយសួរ
 ថា អ្នកនេះឬឈ្មោះទៅស្រុកនៅស្រុកសៃឈ្នួន ? ។ ទៅស្រុកក៏គំនាប់
 គួរសមមកវិញហើយសួរថា អ្នកនេះឈ្មោះជួរឡងនោះឬ ? ។ ជួរឡងក៏
 ឆ្លើយទទួលថា ខ្ញុំនេះហើយឈ្មោះជួរឡង ទាំងសងខាងក៏នាំគ្នាចុះពី
 លើសេះ ។

ជួរឡងនិយាយថា ឡៅពឹងនាយខ្ញុំដឹងដំណឹងថា អ្នកទស្សៈហ៍មក

ពីស្រុកឆ្ងាយ មុខជាអ្នកទាំងអស់គ្នាបានសេចក្តីខ្សឹម ហត់លំបាកណាស់
 ទើបប្រើខ្ញុំឲ្យនាំរបស់សម្រាប់បរិភោគយកមកបំរុងទទួលអ្នក ហើយសុំឲ្យ
 ឈប់ស្នាក់សំរាកកម្លាំងបរិភោគអាហារនេះ ឲ្យរួចដោយស្រួលសប្បាយ
 ហើយសឹមចូលទៅ ។ ទៀវសុឆន្ទៈដូច្នោះ ក៏ត្រេកអរណាស់ឈប់សំរាក
 នៅទីនោះ ។ ដូច្នោះក៏ឲ្យទាហានរៀបតុលៀងអាហារតាមប្រវែងណា ។
 ទៀវសុឆន្ទៈមកតំរិះក្នុងចិត្តថា ឡើយនេះជាមនុស្សមានអធ្យាស្រ័យរាក់ទាក់
 រាប់អានអ្នកមានសតិបញ្ញាពិតដូចពាក្យគេថាមែន ។ លុះបរិភោគរួច
 ហើយ ដូច្នោះក៏នាំទៀវសុឆន្ទៈចូលទៅដល់ទីសំណាក់សំរាប់ភ្ញៀវ ។ គួន-
 អ៊ូនាំទាហាន ១០០ នាក់មកចាំទទួល លុះឃើញទៀវសុឆន្ទៈចូលទៅដល់ក៏
 ឲ្យវាយគងស្ករនឹងឃ្លោះទទួល ហើយចូលទៅគំនាប់ថា ឡើយចង់ខ្ញុំដឹង
 ថាអ្នកមកពីស្រុកឆ្ងាយ ទើបប្រើខ្ញុំចេញមកចាត់ចែងទីសំណាក់ឲ្យនៅ
 តាមសប្បាយ ទៀវសុឆន្ទៈក៏ឈប់នៅទីនោះមួយយប់ ។

លុះព្រឹកឡើង គួនអ៊ូនឹងដូច្នោះក៏នាំទៀវសុឆន្ទៈទៅតាមផ្លូវចម្ងាយផ្លូវ
 ប្រវែង ៥០ សិរ (២ គ.ម) ទៀត ក៏ប្រទះនឹងឡើយហើយនឹងខ្មុរចេង
 ប៉ាន់ចង់ លើកទាហានចេញមកទទួលគំនាប់ទៀវសុឆន្ទៈហើយថា ពីដើមក៏
 បានឮគេសរសើរដល់អ្នកជារឿយថាមានគម្រិះប្រាជ្ញាច្រើន លុះនឹងទៅ
 សន្ទនាដោយមេត្រីដើម្បីឲ្យស្គាល់រាប់អានក៏ពុំបាន ព្រោះផ្លូវទៅមកឆ្ងាយ
 ដាច់គោលយ អ្នកបានមកដល់ទីនេះ ក៏ជាបុព្វាលាភរបស់យើងច្រើន

ណាស់ សូមអញ្ជើញអ្នកចូលទៅក្នុងស្រុកកេងធីវសិន ដើម្បីនឹងបាន
 សុខភាពជាបដិសណ្ឋារៈព្រោះត្រូវនឹងប្រាថ្នា ទុបមាដូចអ្នកយកទឹកមកឱ្យ
 ដឹកទៅវេលាដែលកំពុងស្រែកឱ្យបាត់ក្រវល់ក្រវាយ ឡើយនិយាយហើយ
 ក៏នាំទៀវសុទ្ធចូលទៅក្នុងស្រុកកេងធីវ ហើយចាត់ចែងទ័ងសមគួរឱ្យ
 ទៀវសុទ្ធអង្គុយ រួចរៀបតុលៀងអាហារបរិភោគជាមួយ និយាយលេង
 តាមប្រក្រតី ។

ទៀវសុទ្ធត្មឡើយព្រាព្រាតែអំពីសេចក្តីដទៃ មិនបាននិយាយដល់
 កិច្ចការស្រុកទេស ដូច្នោះក៏ក្លែងសួរថា លោកមកនៅជាធំក្នុងស្រុកកេង-
 ធីវនេះ មានអាណាខែត្រឡើងជាចំណុះប៉ុន្មានខែត្រ ។ ខុនបេងក៏ដឹង
 ឆ្លើយឡើងថា ស្រុកកេងធីវនេះ នាយយើងខ្ញុំស៊ុនគួនទៅហ្នាយស្រុក
 កាំងតាំងនៅជាបណ្តោះអាសន្នទេ មិនមែនជាកម្មសិទ្ធិចំពោះខ្លួនកាល
 ណា ព្រោះនាយយើងជាប្អូនថ្ងៃស៊ុនគួន គេចាស់ហើយក៏ឱ្យទៅទៅ
 សព្វថ្ងៃនេះក៏ចេះតែមកភ្លឺនិទានយកវិញ នាំឱ្យរំខានក្នុងចិត្តមិនដឹងដែល
 នឹងប្រែប្រួលយ៉ាងណាឡើយ ។ ទៀវសុទ្ធថា ស្រុកកាំងតាំងនោះមានអា-
 ណាខែត្រឡើង ខែត្រឯកដល់ ៦ មណ្ឌល ខែត្រត្រីក៏មានដល់ ៨១ ដំបង់
 សារពើចំណីអាហារក៏បរិច្ចណ៍គ្រប់ប្រការ ទាំងមនុស្សចំណុះស្រុកក៏ច្រើន
 នៅមិនទាន់ពេញចិត្តទៀតឬ តែស្រុកកេងធីវប៉ុណ្ណោះនៅតាមមកភ្លឺនិទាន
 ទៀត ។ ប៉ុន្តែថា នាយយើងនេះជាពូជព្រះរាជវង្សព្រះចៅហៀវនគរ

ប្រាកដ តែគ្រឹមស្រុកមួយកំរកនៅមិនបាននឹងតាំងខ្លួនក៏មិនបាន គ្រឡប់
ទៅខ្ញុំស្រុកគេនៅ ឲ្យសត្រូវបង្គាប់ប្រើដូច្នោះមិនគួរសោះឡើយ ។

ឡៅពីថា អ្នកទាំងពីរកុំនិយាយឡើយ វាសនារបស់ខ្ញុំហើយ តាម
វត្សបុណ្យចុះ តែប៉ុណ្ណោះក៏ល្មមសុខហើយ ខ្ញុំមិនគិតនឹងប្រុងធ្វើឲ្យ
លើសវាសនាទេ ។ ទៀវស្អុនថា ខ្លួនលោកក៏ជាពូជព្រះវង្សព្រះចៅ-
ហៀនគេ មនុស្សទាំងពួងក៏សរសើរ ទាំងនានាសេចក្តីស្រឡាញ់ក៏ច្រើន
កុំបាច់តែនឹងដណ្តើមយកស្រុកកេងឆីវប៉ុណ្ណោះឡើយ សូម្បីវាសនាលោក
នឹងទទួលតាំងខ្លួនជាជំនួសព្រះចៅហៀនគេផង ក៏គ្មាននរណានឹងគរហា
និភ្នាថាម្តងបាន ។ ឡៅពីលើកដៃឡើងគំនាប់ហើយហាមយាត់ថា ចូរ
ឲ្យអ្នកមានសេចក្តីអាណិតខ្ញុំចុះ កុំថាដូច្នោះទៀតឡើយ លើសវាសនា
ណាសម្រេចសមគួរទេ ឡៅពីក្លែងនាំនិយាយតែពីសេចក្តីដទៃដល់ ព្យាប្ប
ហើយទៀវស្អុនគំនាប់លានឹងទៅស្រុកសែនឈូនវិញ ឡៅពីក៏នាំទាហាន
ចេញជូនដំណើរទៅដល់ក្រៅស្រុក ហើយក៏ឲ្យរៀបគុលៀងអាហារ ។

ឡៅពីនិយាយថា អ្នកមកដល់ស្រុកកេងឆីវនេះ ខ្ញុំបានយាត់អ្នកឲ្យ
នៅលេងដល់ ព្យាប្ប បានសន្ទនាគ្នាក៏បានសេចក្តីសប្បាយ ឥឡូវអ្នក
ចរចាលាកលាយើងទៅហើយ កាលណាឡើយនឹងបានជួបឃើញមុខគ្នា
ទៀត ថាហើយឡៅពីក៏យំខ្សឹកខ្សួល ទៀវស្អុនឃើញដូច្នោះក៏ឲ្យទឹក
អាណិតអនាថឡៅពីពន់ប្រមាណ ទើបនិយាយថា ខ្លួនខ្ញុំសព្វថ្ងៃនេះក៏

គិតថានឹងចង់មកនៅជាមួយនឹងលោកឲ្យលោកប្រើប្រាស់ តែថានៅមិន
 បានមានឧកាសត្រូវកលការ មួយយ៉ាងទៀត បើលោកនឹងតាំងនៅក្នុង
 ស្រុកកេងធីរនេះ ក៏ឃើញថាមិនជាទីមាំមួនបានឡើយ ព្រោះខាងទិស
 ឯកើតនោះស៊ុមគួនក៏ជាសត្រូវម្ខាង ខាងទិសឯជើងសោត ចូរក៏ប៉ងតែនឹង
 មកញាញី កាលណាឡើយលោកនឹងបានសេចក្តីសុខក្សេមក្សាន្ត ទុបមា
 ដូចលោកបានមកនៅកណ្តាលភ្នំភ្នំ ឡើយថា យើងក៏ដឹងខ្លួនថា
 ដែលនៅក្នុងស្រុកកេងធីរនេះអស់មានសេចក្តីសប្បាយហើយ តែថា ពាល់
 គំនិតហើយមិនដឹងធ្វើម្តេច សព្វថ្ងៃសម្លឹងមើលក៏មិនឃើញមានទីកន្លែង
 ឯណា គួរនឹងយកជាទីអាស្រ័យបាន ។ ទៀវសុនថា ឯស្រុកសែឈ្នួន
 នោះ ភូមិឋានក៏ធំទូលាយមនុស្សម្នាក់ច្រើន ស្រូវអង្ករចំណីត្រីសាច់ក៏
 បរិបូណ៌ អ្នកដែលមានសតិបញ្ញាទាំងពួង ក៏កប់អាស្រ័យទ្បាញលោក
 ដោយពួថាជាអ្នកមានអធ្យាស្រ័យមេត្រីកប់អាស្រ័យស្មោះត្រង់ បើនឹង
 លើកទ័ពទៅវាយយកស្រុកសែឈ្នួននោះ តែចង្អុលដៃមួយទៅក៏គង់បាន
 ដោយងាយ មិនព្រួយលំបាកដល់សេនាទាហានទាំងពួង មុនជាងនឹង
 តាំងនៅជាសុខក្នុងស្រុកនោះបាន ។

ឡើយថា ឡើយដៀងទៅហាយស្រុកសែឈ្នួននោះ ក៏ជាពូជព្រះ-
 រាជវង្សព្រះចៅហៀនតេជូនខ្ញុំ ហើយក៏បានទំនុកបំរុងអាណាប្រជា-
 នុកស្រុកមកដើម អ្នកដទៃឬនឹងអាចទៅធ្វើអន្តរាយបាន ។ ទៀវសុនថា

លោកមានប្រសាសន៍នោះក៏គួរមែន ខ្ញុំបាទក៏មិនមែនជាមនុស្សលក់ម្ចាស់
 ទេ តែបើបាទមកជួបប្រទះនឹងលោក ហើយក៏មានសេចក្តីកាលិត
 ស្រឡាញ់លោកណាស់ ទើបនាំពិតមាននេះដោយការរកក្រៅឲ្យលោក
 ជ្រាប ព្រោះឡៅជឿននោះជាមនុស្សលោកឥតខ្ចាស សូម្បីជាពូជព្រះរាជ
 វង្សក៏មែន តែមិនមានសតិបញ្ញាសោះ ទាំងមិនចេះបំភ្លឺមនុស្សអ្នកមាន
 គម្រិះប្រាថ្នា មួយទៀតទៀតឲ្យនៅខាងជើងក៏បំផ្លាញនឹងមកធ្វើអន្តរាយ
 មនុស្សទាំងឡាយក៏ជ្រួលជ្រើមប្រុងតែនឹងប្រចិត្តប្រគំនិតទៅដោយខ្លួន ។
 បើយ៉ាងដូចលោកដូច្នោះ លើកទំពៅទៅមុខជាអ្នកស្រុកនោះនឹងមានសេចក្តី
 ត្រេកអរ ខូចជា គង់នឹងចូលមកខាងលោកជាច្រើន ដែលខ្ញុំបាទមកគ្រា
 នេះ គឺប្រាថ្នានឹងយកស្រុកសែឈ្នួនទៅឲ្យចូល តែយើងចូលក្នុងសក្រាវរាជ
 សម្បត្តិនោះ ព្រហ្មហ័នក្នុងក្នុងកាន់ខ្លួនថា ល្អលើសគេ លុបលាងមនុស្ស
 ដែលមានសតិបញ្ញាចេញអស់ នោះខ្ញុំបាទនឹងលើកស្រុកទៅក៏មិនជាការ
 មានប្រយោជន៍ បាទជាខ្ញុំបាទគេចមករកលោក ប្រាថ្នានឹងជំរាបសេចក្តី
 ទាំងនេះ សុំឲ្យលោករិះគិតកែវៃមើលតាមយោបល់ចុះ បើបាទស្រុក
 សែឈ្នួនហើយ ក៏នឹងបាទគិតរកទុបាយគរៅទៀត មុខជាខ្ញុំបាទជាធំ
 ដូចសេចក្តីប្រាថ្នា បើលោកពេញចិត្តត្រូវការនឹងយកស្រុកសែឈ្នួនជា
 ប្រាកដកាលណា ខ្ញុំបាទនឹងទទួលជាគុរៈចាត់ការខាងក្នុងមិនឲ្យមានទាក់
 ទាម តែឥឡូវនេះនៅមិនទាន់ដឹងជាចិត្តលោកនឹងចង់គិតការប្រការម្តេច ។

ឡើងវិញ អ្នកនិយាយមកនេះក៏ជាទីពេញចិត្តខ្ញុំណាស់ តែថា
ខ្ញុំចាស់គំនិតព្រោះដ្បិតឡើងវិញនឹងជាសៃជាមួយគ្នា បើនឹងលើកពលយោ-
ណាទៅវាយយកតែម្តង មនុស្សផងទាំងពួងនឹងមិននាំគ្នាគរហានិទ្ធាទេឬ? ។

ឡើងវិញថា ធម្មតាកើតមកជាប្រុស កាលនឹងចង់ប្រាថ្នាធ្វើជំនោះ លុះ
គ្រឡើងទៅឃើញទីចន្លោះឧកាសល្អហើយ ក៏ត្រូវតែធ្វើតាមការ ដែល
ពេចិត្តគិតមិនដាច់ស្រេចព្រោះដូច្នោះដូច្នោះ ចេះតែខ្លាចគេនិទ្ទា យូរទៅបើ
បានប្រយោជន៍នោះទៅគេឯណា យើងក៏ត្រូវអសារសោះទេ លុះនឹងគិត
កែធ្វើជាក្រោយក៏មានតែសេចក្តីលំបាក ។ ឡើងវិញ អ្នកមានចិត្តមេត្តា
ពន្យល់យើងសព្វគ្រប់ដូច្នោះជាគុណអនេកណាស់ តែថាស្រុកសៃឈ្នួននេះ
យើងក៏ដឹងហើយ ជាផ្លូវដាច់ស្រយាលធ្ងន់ជ្រោះជ្រលងជងស្ទឹងនឹងក្នុងស្រុក
ទាបជាច្រើនអន្លើ នឹងដើរទៅមកក៏លំបាកណាស់ សេះឬលាជាពាហនៈ
នឹងទៅមកក៏ម្រ បើនឹងគិតធ្វើការនោះ តើនឹងត្រូវកែប្រែប្រការដូចម្តេច
ទើបស្រួល ។

ឡើងវិញក៏លូកតាមចន្លោះទ្រូងក្នុងការ ទាញយកផែនទីស្រុកសៃ-
ឈ្នួនដូចទៅឡើងវិញហើយថា លោកមិនចូលចិត្តផ្លូវដែលនឹងទៅមកក្នុង
ដំបង់ស្រុកសៃឈ្នួននោះ ក៏ចូរពិគ្រោះមើលតាមផែនទីនេះចុះ ទោះនឹង
មានកំពង់ទឹកឬច្រកក្នុង ហើយនឹងកន្លែងដែលមានត្រីសាច់សម្រាន្តជាអា-
ហារបរិភោគនៅត្រង់អន្លើឯណា នឹងដាច់ស្បៀងអាហារឬមានបរិច្ចាណិ

ប្រការម្ដេច ក៏មានស្រេចសព្វគ្រប់នៅក្នុងផែនដីនេះទាំងអស់ ហើយ
 ក្នុងស្រុកសែឈ្នួននោះ ភឿនសំឡាញ់របស់ខ្ញុំបាទមាន ២ នាក់ ម្នាក់
 ឈ្មោះហួត-ចេន ម្នាក់ឈ្មោះបេនីតត ទាំងពីរនាក់នេះក៏ជាទីទុកចិត្តបាទ
 ខ្ញុំបាទនឹងទៅនិយាយក៏គង់មិនទង្វើនិយាយទេ បើហួត-ចេន បេនីតតមក
 ដល់លោកហើយ ក៏ចូលប្រឹក្សាពិគ្រោះគ្នាចុះ កុំគិតសង្ស័យអ្វីឡើយ ។
 ទៀតលើកដៃឡើងគំនាប់ហើយថា ដែលអ្នកបានប្រាប់ពន្យល់ក្នុងកល
 កិច្ចការណែនាំឲ្យខ្ញុំបាទដឹងដូច្នោះ គុណអ្នកមិនមានទីបំផុត បើសម្រេច
 រាជការកាលណា ខ្ញុំនឹងសន្សំគុណអ្នកឲ្យដល់ខ្លាត ។ ទៀតសុំនិយាយ ខ្លួន
 ខ្ញុំបាទនេះ មានសេចក្ដីប្រាថ្នាខ្លាំងក្លាហោយនាយមានសេចក្ដីល្អ មាន
 ចិត្តសុចរិតដឹងអធ្យាស្រ័យក៏បានដូចចិត្តហើយ ទោះបីខ្ញុំបាទនឹងដឹងយល់
 ការអ្វីជាការកំបាំងក៏មិនគួរនឹងលាក់ទុក ត្រូវតែដំរាបឲ្យអស់ ដែលនឹង
 តាំងចិត្តឲ្យលោកគបស្មន៍សន្សំគុណវិញនោះគ្មានសោះឡើយ លុះនិ-
 យាយហើយក៏គំនាប់លាចេញទៅ ខ្លួនបេនីតក៏ប្រើគ្នាស្ដីនាំទាហានជូនដំ-
 ណើរទៅ ចម្ងាយផ្លូវ ១០០ សិម (៤ គ.ម.) ។ ហើយក៏ត្រឡប់
 វិលមកវិញ ។

លុះទៀតសុំនិយាយដល់ស្រុកសែឈ្នួនហើយ ក៏គេចចូលទៅរកហួត-
 ចេនជាភឿនសំឡាញ់ស្និទ្ធនឹងគ្នាមកពីដើម ហើកកំណើនារឿងរ៉ាវឲ្យ
 ស្តាប់តាមសេចក្ដីដែលចូលធ្វើអាក្រក់មាក់នាយគ្រប់ប្រការ ហើយថា ឯ

ចិត្តច្នៃច្នោះ បើយើងរាល់គ្នានឹងចង់ទៅធ្វើខ្លួនឱ្យបានសេចក្តីសុខសម្រាប់
នោះគង់តែនឹងមានសេចក្តីទុក្ខទៅវិញ មិនគួរនឹងគិតយកស្រុកសែឈូន
ទៅឱ្យសោះឡើយ ឥឡូវខ្ញុំលើកស្រុកនេះឱ្យឡៅទៅហើយ ទើប
ត្រឡប់មកឱ្យដំណឹងអ្នក តើនឹងយល់ឃើញប្រការម្តេច ? ។

ហួតចេញដូច្នោះ ក៏មានចិត្តត្រេកអរណាស់ថា ពីដើមខ្ញុំក៏គិតថា
នឹងយកខ្លួនទៅចូលជ្រកកោនព័ន្ធបុណ្យឡៅពីដែរ ព្រោះឃើញថាឡៅ
ជឿននេះជាមនុស្សមិនកើតជាការអ្វីសោះ ឥឡូវអ្នកស្ម័គ្រទៅនៅនឹងឡៅ
ពី លើកយកស្រុកសែឈូនទៅឱ្យហើយ ក៏ដូចជាគំនិតរបស់ខ្ញុំដែលគិត
ទុកដែរ យើងនឹងរឿនស្នាដៃ ទទួលបានភ័យចូលមកដល់ក៏សួរថា អ្នក
ទាំងពីរនិយាយគ្នានេះ ខ្ញុំស្តាប់យល់ចិត្តអស់ហើយ ប្រហែលជាលើក
យកស្រុកសែឈូនទៅឱ្យអ្នកដទៃហើយ ។ ទៀវសុនីថា អ្នកនោះត្រូវ
ណាស់ គឺត្រូវនឹងចិត្តយើងទាំងពីរនាក់ តែថាអ្នកមានប្រាជ្ញាច្រើនទាយទៅ
មើលថាយើងនឹងលើកឱ្យអ្នកឯណា ។ បេនីតតថា ស្រុកសែឈូននេះ
ដែលនឹងលើកឱ្យអ្នកដទៃនោះ យើងសំឡឹងមើលហើយ មិនមានឃើញ
សមគួរដល់អ្នកឯណាសោះ ឃើញសមគួរតែនឹងលើកឱ្យឡៅពីមួយទើប
ត្រូវ ទៀវសុនី ហួតចេញ បេនីតត ៣ នាក់នេះ ក៏ទះដៃសើចឡើងព្រម
គ្នា ហើយនិយាយគ្នាទៅទៀត ទៀវសុនីថា យើងទាំង ៣ យល់ឃើញ

ដូចគ្នា ហើយកុំបង្ខំឡើយ ព្រឹកនេះខ្ញុំនឹងចូលទៅរកឡៅជឿន នឹងខំ
យាយឡៅជឿនប្រើអ្នកទាំងពីរឲ្យទៅរកឡៅពីឯស្រុកកេនជីវ ហួតចេញ
បេនតតក៏ទទួលពាក្យទៀវសុន ទៀវសុនក៏ចូលទៅរកឡៅជឿន ។ សួរថា
អ្នកទៅស្រុកក្រុងបានខ្លាចការមកប្រការម្តេចខ្លះ ? ។

ទៀវសុនជំរាបថា ខ្ញុំបាទបានទៅដល់ស្រុកក្រុងនោះ ប្រាថ្នានឹង
ការពារមិនឲ្យមានភ័យអន្តរាយមកដល់ស្រុកយើង ក៏មិនសមតាមសេចក្តី
ពិត ព្រោះចូធជាសត្រូវរាជសម្បត្តិ មានចិត្តនោះអាត្រក់ណាស់ ឯសេចក្តី
អាត្រក់របស់ចូធនោះនឹងពណ៌នាមិនអស់ឡើយ ឥឡូវមានចិត្តកំរើបគិត
នឹងបំផ្លាញអន្តរាយដល់ស្រុកយើងទៀត ឡៅជឿនថា បើដូច្នោះយើងនឹង
គិតប្រការម្តេចឲ្យបានស្រួល ។ ទៀវសុនថា ខ្ញុំបាទគិតឃើញថា ឡៅពី
នឹងលោកជាវិសេដ្ឋីមួយគ្នា ខណៈកាលជីវយ័ជុតទ័ពចូធអសពាល ៨៣
ម៉ឺននៅមាត់ពាមស្រុកកាំងតាំងនោះ ឡៅពីក៏ជួយធ្វើការទាល់តែសម្រេច
ចូធខ្លាចប្រាថ្នានឹងគំនិតឡៅពីជាជំរាប តែកាលណាចេញឈ្មោះឡៅពី
ក៏ដូចជេញព្រលឹងអស់ពីខ្លួន នឹងញញើតអ្វីយ៉ាងទៀវឡប់ឈ្មោះ វាក៏គង់
កោតខ្លាចឡៅពីណាស់ សុំឲ្យលោកវិះគិតចងមេត្រីនឹងឡៅពីតាមប្រពៃ
ណីទៅចុះ ដើម្បីនឹងបានជួយការពារស្រុកយើង ទៀវឡប់នឹងមិនអាចមក
បៀតបៀនបាន ។ ឡៅជឿនថា ដែលអ្នកនិយាយនេះពេញជាត្រូវចិត្ត
យើងណាស់ ព្រោះយើងបានគិតបំណងទៅចងមេត្រីនឹងឡៅពីជាយូរមក

ហើយ ឥឡូវអ្នកថាមកត្រូវនឹងចិត្តយើង តែលំបាកគិតនឹងប្រើឲ្យអ្នកឯ
ណាទៅជាប់វើបាន ។

ទៀវស្ម័គ្រថា ដែលនឹងឲ្យកាន់សំបុត្រទៅដល់ឡៅពីនោះឃើញមាន
តែមនុស្ស ២ នាក់ គឺហួតចេញនឹងបេងតីត ទើបគួរនឹងប្រើឲ្យបានការរាជ
ការជាប្រាកដ ឡៅជឿនស្តាប់យល់ត្រូវនឹងចិត្ត ទើបប្រើឲ្យទៅហៅហួត
ចេញ បេងតីត ។ ចូលមកដល់ហើយក៏ប្រាប់សេចក្តីឲ្យជំងឺគ្រប់ប្រការ
ទើបឲ្យតែនិសំបុត្រជាសេចក្តីថា ខ្ញុំបាទឡៅជឿនជាប្អូន សូមគំនាប់មក
ដល់ឡៅពីជាប់ ព្រោះសព្វថ្ងៃនេះ ខ្ញុំបាទមានចិត្តនឹករលឹកដល់បង
ណាស់ តែថាជាផ្លូវដាច់ស្រយាលឆ្ងាយណាស់ កម្រដែលនឹងទៅមក
បានតាមស្រួល លុះនឹងចាត់ចែងរបស់នាំមកគំនាប់តាមប្រពៃណីក៏មិន
ទាន់ការ ដែលមិនសមគួរដោយប្រការឯណា ក៏សូមទ្របងអត់ទោស
ប្អូនទៅចុះ ព្រោះឥឡូវនេះទៀវឡៅវត្តិការធំក្រែលែង បងនឹងមកធ្វើ
អន្តរាយដល់ខ្មែរត្រដែនរបស់ខ្ញុំបាទ ។ ក៏សម្លឹងរកទីពឹងពុំបាន តាមចិត្តគិត
ប្រាថ្នានឹងពឹងពាក់ប្រាស្រ័យតែបងមួយ ដោយបុកណាខ្លះយាយទុកមកថា
ដប់អ្នកដទៃមិនស្មើនឹងស្មើជាមួយគ្នាតែម្នាក់ ហេតុនេះ សូមទ្របងអនុ-
គ្រោះជួយដោះទុក្ខផ្លូវខ្ញុំបាទ កុំឲ្យមានសេចក្តីអាប័យសដោយទៀវឡៅ
នោះឡើយ ។ លុះតែនិសំបុត្រស្រេចហើយ ក៏ប្រគល់ឲ្យហួតចេញកាន់

ទៅដល់ឡៅពី ឲ្យបេតិកភណ្ឌទាហាន ៥ ពាន់លើកចេញទៅនៅពាក់
កណ្តាលផ្លូវចំណូលឡៅពី បើឡៅពីមកដល់កាលណា ក៏ឲ្យអញ្ជើញ
ចូលមកក្នុងស្រុកសែយួន ។

ខណៈនោះ អ៊ុយគួនច៏ប្រឹក្សានៅស្រុកសែឡុង ដឹងថាឡៅជឿននឹង
ប្រើហ្មតចេតិកាន់សំបុត្រទៅគំនាប់អញ្ជើញឡៅពីដូច្នោះ ទើបរត់រលះ
រលាំងចូលមកហើយស្រែកថា ហេតុម្តេចលោកមកជឿពាក្យសំដីទៀត-
សុន នឹងប្រសើរលើកយកស្រុកសែយួនទាំង ១១ មណ្ឌលទៅឲ្យអ្នកដទៃ
វិញដូច្នោះ ។ ទៀតសុនបានឮក៏ភ័យណាស់ អង្គុយនៅស្ទឹងកាំង ។
ឡៅជឿនធ្វើយថា ហេតុម្តេចអ្នកមកដូច្នោះ អ្នកឯងមិនដឹងឬ ? ឡៅពី
នោះជាសេដ្ឋីមួយនឹងយើង ដែលនឹងឲ្យទៅអញ្ជើញមកទាំងនេះ ក៏
ប្រាថ្នានឹងឲ្យជួយការពារស្រុក ដើម្បីឲ្យនៅជាសុខរាពៅប៉ុណ្ណោះ អ្នកឯង
យល់ថា ខុសឬត្រូវប្រការម្តេចបានដូច្នោះ ។

អ៊ុយគួនថា លោកមានប្រសាសន៍នោះត្រូវហើយ ព្រោះឡៅពី នឹង
លោកជាសេដ្ឋីមួយគ្នា តែថាឡៅពីមានប្រាថ្នាមានគំនិតឲ្យបង្គោលច្រើន
ណាស់ ប្រៀបដូចខ្វាក់ញាស់ចាំសិលវិភិតធ្វើចិត្តនោះទោទន់សុភាព
រាបទាបប្រកបអន្សាស្រ័យ ឲ្យមនុស្សដទៃស្រឡាញ់រាប់ការទុំទៅឃើញ
កិរិយាក្រែកសំដៅថា ឯចិត្តឡៅពីនោះមិនមែនបរិសុទ្ធទេ ប្រការ
មួយទៀត ឡៅពីនោះក៏មានខ្លួនបេតិកភណ្ឌទាំងបួនជាច៏ប្រឹក្សាម៉ាណាស់

ទាំងគ្នាអ៊ី ទៀវហ៊ុយ ដូច្នោះ អ៊ុយអៀន ហង់គុន សឹងជាសេនាដងក
 ចំរៀងខ្លាំងតូចទៀត ដែលលោកនឹងឱ្យទៅអញ្ជើញទៀតយកមកទុក
 ក្នុងស្រុកសែឈួននេះ កាលណាទៀតនឹងដាក់ខ្លួនឱ្យតូច ដូចគេយកកង-
 សិហ៍មកក្នុងផ្ទះនឹងបានឬ? មួយទៀតស្រុកសែឈួននេះ បើនឹងមានពៅ
 ហាយស្រុក២នាក់ ក៏ដូចជំរិត្នាក់ចុះប្រេងក្នុងរោងជាមួយគ្នានឹងទៅម្តេច
 បាន ខ្ញុំស្មានថាប្រហែលទៀតស្តុននេះបានវះចូលទៅស្រុកកេងជំរិទិយាយ
 ឱ្យកតិកាសញ្ញានឹងទៀត ទើបច្រឡើសមកល្អដល់ពោរពេលលោកឱ្យយល់
 តាម ដើម្បីនឹងចង់ចង្អុលស្រុកលើកទុកឱ្យអ្នកដទៃ សូមឱ្យលោករៀន
 វែវចាប់ខ្លួនទៀតស្តុនសម្រាប់ចេញទើបគួរសម ឯស្រុកសែឈួននេះ ប្រៀប
 បីដូចក្នុងដំរីនៅនឹងម៉ាណាស់ លោកកុំភាសច្រឡំសច្រឡោតឆោតតាម
 សំដីគេញ្ញាងនោះឡើយ គ្មាននរណាឯងហើយ នឹងមកធ្វើអន្តរាយ
 បានទេ ត្រូវយើងរឹតតែគួរប្រមូលពលហ៊ុនឱ្យបានច្រើន ហើយលើក
 ទៅកំចាត់ទៀតចេញទើបបាន ។

ទៀតជឿនឆ្លើយថា អ្នកនិយាយនេះគួរហើយ តែបើចូលនឹងទៀតឱ្យ
 លើកទំពមកធ្វើអន្តរាយយើងវិញ តើអ្នកនឹងត្រូវរឹតតែប្រការម្តេចទៅវិញ? ។
 អ៊ុយគួរថា ដែលនឹងការពារចូលនឹងទៀតឱ្យនោះមិនជាការក្រប៉ុន្មានទេ
 បើចូលនឹងទៀតលើកមក យើងនឹងរៀបចំទាហានលើកទៅរក្សាគយ

ដើមផ្លូវការពារទុកឲ្យម៉ាកុំឲ្យចូលមកបាន គង់នឹងប្រាន់ចិត្តលើកគ្រឡប់
ទៅឯង ស្រុកសែឈួនក៏នឹងនៅជាសុខតទៅ ។

ឡៅជឿនឮដូច្នោះឆ្លើយថា ធម្មតាសឹកលើកមកដល់ប្រទេសប្រាំ
ស្រុកជិតនឹងលុកយកបានហើយ នឹងថយគ្រឡប់ទៅវិញនោះក៏មិនដែល
ឮមាន ដូចភ្លើងឆេះរាលដាលដល់រោមចិញ្ចើមហើយ នឹងមិនក្តៅដល់
ភ្នែកទេឬ? បើនឹងលត់ចេញនឹងស្ងៀមនៅ ឲ្យភ្លើងនោះរលត់ឯងទៅវិញ
បានឬ? ពាក្យនេះយើងមិនយកជាត្រូវទេ អ្នកថយចេញទៅចុះ ។
អង្គលុយយើញដូច្នោះក៏យាត់ថា លោកមកជឿស្តាប់ពាក្យទៀវសុផនោះ
បីដូចជាយកភ័យមកជាក្នុងខ្លួន ។

ឡៅជឿនថា ដែលយើងនឹងឲ្យទៅអញ្ជើញឡៅពីមកក្នុងគ្រានោះ
ក៏ប្រាថ្នានឹងឲ្យជួយរក្សាស្រុកទេស ហេតុអ្វីអ្នកមកថាមានភ័យដល់ខ្លួន ។
អង្គលុយថា ទៀវឡោះនេះទោះបីជាសត្រូវនឹងលោក ក៏បីដូចជាកមរោស
ដែលកើតនៅកាយខាងក្រៅ បើនឹងយកក្របក់កែចេញទៅក៏គង់ជាបាត់
ទៅវិញ ឯឡៅពីនឹងចូលមកតាំងខ្លួននៅក្នុងស្រុកនោះ បីដូចកើតចូលជាប់
នៅក្នុងថ្មមកណ្តាលដើមទ្រូង កម្រដែលនឹងយោងផ្គុំឲ្យជាបាន ព្រោះ
ឡៅពីជាមនុស្សអកតញ្ញាមិនបានជំងឺគុណអ្នកឯណា ចូច្នោះទៅចិញ្ចឹម
រក្សាគ្រឡប់ធ្វើកាចអាចប្រទូសរិយនេវិញ កាលទៅនៅនឹងស៊ុនគួន
សោត ក៏បញ្ជាក់យកស្រុកកេងជីវនៅទាល់តែឥឡូវ គឺមិនជាមនុស្ស

ទៀងត្រង់នឹងអ្នកឯណា ដែលលោកនឹងទុកចិត្តឡៅពីទទួលយកមកទុក
រក្សាក្នុងស្រុកនេះ មុខជាខឹងកើតអន្តរាយជាប្រាកដ ។

ឡៅជឿងឡាដូច្នោះក៏គំហកស្រែកឲ្យអង្គលុយថា ឡៅពីជាសៃជាមួយ
នឹងយើង កាលណានឹងគិតធ្វើកាចដល់យើងជាចងប្អូន អ្នកឯនិយាយ
នេះមិនគួរសោះ ក៏បង្គាប់ឲ្យទាហានចាប់ខ្លួនអង្គលុយនឹងអ៊ុយគួននាំចេញ
ទៅ ហើយប្រញាប់ឲ្យហួតចេញស្រុកកាន់សំបុត្រនោះ លុះហួតចេញទៅ
ដល់ស្រុកកេងធីវហើយ ក៏ចូលទៅតំរាប់ឡៅពីរួចជូនសំបុត្រឲ្យមើល
ឡៅពីដឹងក្នុងសេចក្តីសំបុត្រហើយ ក៏មានអំណាចរណាស់ បង្គាប់ឲ្យ
រៀបតុលៀងអាហារតាមប្រពៃណី ។

ខណៈកាលកំពុងសេនាសុរាជនោះ ឡៅពីក៏និយាយថា ទៀវសុន្ត
ប្រាប់ខ្ញុំថា ឈ្មោះអ្នកជាមនុស្សមានសតិចញ្ញាទាំងចិត្តក៏ល្អសុចរិត ខ្ញុំ
ក៏មានសេចក្តីត្រេកអរណាស់ ឥឡូវនេះអ្នកមកដល់ បានឃើញមុខ
សន្តោសាក៏ជាបុណ្យលាភប្រពៃណាស់ ។ ហួតចេញថា ខ្ញុំបាទនេះជា
ហ្នឹងក្នុងចាប់ នរណាក៏គេមិនសូវស្គាល់រាប់អានប៉ុន្មាន តែថាទៀវសុន្ត
ទៅប្រាប់ចេញនាមដល់លោក ខ្ញុំបាទក៏មានអំណរ ដែលបានមកក្នុង
គ្រានេះប្រាប់ខ្ញុំនឹងចង់ដឹងថា ទៀវសុន្តមកចោទនឹងលោកនោះ លោក
ទៅមានសេចក្តីរិតក្តៅទៀយប្តូរម្តេច? ។

ឡើយថា ខ្ញុំសព្វថ្ងៃនេះក៏ជាមនុស្សអភិព្វណាស់ ដែលដំបាំងម្សិលឆ្នាំ
 ណាស់ តែនឹងរកទីលំនៅវាឲ្យជាក់ច្បាស់ជាប់របស់ខ្លួនមិនបាន ត្រូវខ្ញុំស្រុក
 គេនៅជាប្រធានទំរាំគិតអាចបានមិនដឹងជាថ្ងៃណា គិតទៅគួរឲ្យឈឺផ្សា
 ក្នុងចិត្តពន់ប្រមាណ សូម្បីតែបក្សបក្សវាក៏គង់មានឈើជាទ្រង់ខ្ពស់ កើត
 មកជាមនុស្សមិនមានទីលំនៅហើយ ក៏គួរឲ្យសង្កេតទេ ដែលខ្សែស្រង់
 មកនិយាយថាឲ្យដឹងនោះ ខ្ញុំក៏អរណាស់ដែរ តែថាចាប់គំនិត ព្រោះ
 ជឿតទៅជឿងជាសែជាមួយ មិនដឹងឲ្យទៅធ្វើម្តេច ។ ហួតចេញថា ស្រុក
 សែឈ្នួននោះក្នុងឋានក៏ម៉ាមួន បរិបូណ៌ដោយស្បៀងអាហារ ជាទីទុក្ខម
 ជាងស្រុកដទៃ បើអ្នកឯណាមិនមានប្រាជ្ញាស្មារតីហើយ ទៅតាំងខ្លួន
 នៅជាធំក្នុងស្រុកនោះ ក៏គង់ថ្ងៃស្រឡប់ទៅជាប់របស់អ្នកដទៃ ឥឡូវឡើ-
 ជឿងឲ្យមានសំបុត្រមកដល់លោក ក៏ដូចលើកស្រុកនោះមកជូនហើយ
 គឺជាវាសនារបស់លោកប្រាកដ លោកត្រូវកំណត់គិតយកចុះ កុំបីបោះ
 បង់ចោលស្រុកសែឈ្នួននោះឡើយ ដែលលោកនឹងគិតធ្វើការទៅខាង
 មុខ ខ្ញុំបាទនឹងជួយទំនុកបំរុងឲ្យបានសម្រេចតាមសេចក្តីប្រាថ្នា ទោះបី
 ជីវិតខ្ញុំបាទនឹងស្លាប់អសារក៏មិនសោកស្តាយ ឡើយក៏លើកដៃឡើងគំនាប់
 ហើយថា ខ្ញុំមានអំណរគុណនឹងអ្នកច្រើនណាស់ ។

លុះសេពសុភរហើយ ខ្លួនចេញពីចាត់ចែងទីសំណាក់ឲ្យហួតចេញ
 នៅអាស្រ័យតាមសមគួរ បាំងថង់យើញឡើយអង្គុយជ្រប់សញ្ជាប់នៅ

ដូច្នោះ ក៏ចូលមកនិយាយថា ឯធម្មតាអ្នកមានសតិបញ្ញាទោះ បើនឹង
 គិតធ្វើការអ្វី ទោះនឹងពេញចិត្តក្តី មិនពេញចិត្តក្តី ក៏ត្រូវតែនិយាយ
 ឲ្យលេចព្រះសំឡេង ដែលនឹងមកសញ្ជប់សញ្ញាណវិភេទចិត្ត ក៏ហាក់បីដូច
 មនុស្សគ្មានតម្រិះប្រាថ្នា ដូចយ៉ាងលោកជាមនុស្សមានសតិបញ្ញា នឹង
 មកអង្គុយកើតទុក្ខថយមុខថយក្រោយនៅដូច្នោះមិនគួរសោះ ។ ឡើងវិញ
 អ្នកនិយាយមកនោះក៏ត្រូវហើយ តែថា ខ្ញុំមកពីគ្រោះមើលឃើញមិន
 ដឹងបើនឹងគិតយ៉ាងណា សតិបញ្ញារបស់អ្នកនឹងយល់ឃើញប្រការម្តេច??

ប៉ុន្តែថា ឯស្រុកកេងកងនេះ ខាងទិសឯកើត មានស៊ុនគួន ជា
 ពោសសត្រូវនៅខាងនោះ ខាងទិសឯជើង មានចូធូជាបច្ចាមិត្រ គិតតែ
 នឹងបៀតបៀនរាល់ថ្ងៃ សព្វថ្ងៃនេះ ដូចជាគេនៅក្នុងកណ្តាលគំនរភ្នំ
 ដែលឆេះរាល់ចូលមក ព្រោះសត្រូវនៅសៀតសឹកជុំវិញខ្លួន ឯស្រុកសៃ-
 ឈួននោះមានមនុស្សក៏នៅច្រើនកុះករ ទ្រព្យសម្បត្តិក៏បរិច្ចណិ ព្រម
 ទាំងចំណីត្រីសាច់មិនចេះខ្វះខាត បើសង្វាតទៅយកស្រុកនោះបាន ក៏
 នឹងមានតែសេចក្តីសុខសប្បាយ ឥឡូវឡើយស្តីនឹងហួតចេញទាំងពីរនាក់
 ចូលមកពិភាក្សាដល់លោកថា នឹងទំនុកបំរុង ដូចទេពាមកចង្អុលកំណប់
 ទ្រព្យមានឲ្យហើយ ម្តេចឡើយលោកមកមានវិតក្តី អង្គុយសញ្ជប់
 សញ្ញាដូច្នោះ ។

ឡើងវិញ ដែលខ្ញុំមានសេចក្តីវិតក្តីនេះ ព្រោះឃើញថា ចូធូនឹង

ខ្ញុំធ្វើការសព្វថ្ងៃនេះដូចទឹកនឹងភ្លើង គឺចូរដូរភ្លើងរមែងធ្វើឲ្យអាណាប្រជានុរាស្ត្របានសេចក្តីក្តៅក្រហាយ ព្រោះចិត្តវាជាមនុស្សតែងប្រទូស្តគេឲ្យវិនាស ហើយនឹងលើកដំកើងខ្លួន ឲ្យជាធិបតេយ្យពាសក្នុងអាណាចក្រមណ្ឌល ឯខ្លួនខ្ញុំដូចទឹកត្រជាក់ជាអ្នកយោគយល់អាណិតគេ បើនឹងធ្វើការអ្វីក៏រមែងតាំងចិត្តគិតគេឲ្យបានចម្រើនប្រយោជន៍ស្រុក នឹងគិតឲ្យបានសុខអាណាប្រជានុរាស្ត្រទាំងឡាយទាំងពួង គេជះផល ដែលចិត្តជាសត្យសុចរិតដូច្នោះ ទើបមកបណ្តាលឲ្យមានគម្រិះចេះតាំងខ្លួនបានដល់ត្រឹមណោះហើយ បើនឹងលះបង់សេចក្តីស័ក្សដែលប្រព្រឹត្តមកជាទំលាប់ដោយឃើញទ្រព្យហើយនឹងលះបង់សេចក្តីសត្យកាត់យកភាមចិត្តលោកខុសពីផ្លូវយុត្តិធម៌នោះនឹងធ្វើមិនបាន ។

ប៉ុន្តែថា ដែលលោកបានតាំងនៅក្នុងសេចក្តីសត្យនោះ ក៏ជាទីទេវតា មនុស្សស្រុះស្រួលពោលសរសើរលោកណាស់ហើយ តែថាផែនដីសព្វថ្ងៃនេះមិនបានជាប្រក្រតីសោះ ចេះតែកើតកលិយុគផ្សេងៗ មនុស្សទាំងចាស់ទាំងក្មេងកាន់អាវុធរក្សខ្លួនមិនមានផុតពីដៃ បើលោកនឹងយកចិត្តល្អទៅកែវែកឃើញថាមិនបាន ធម្មតាក៏យមកដល់ខ្លួនប្រាណ ហើយ ត្រូវតែគិតការពារឲ្យរួចខ្លួនសិន ទើបទុកថាជាអ្នកមានប្រាជ្ញា ដូចជាស្រុកសែឈ្នួននោះ គួរតែត្រូវការខ្លួនគេជាទីអាស្រ័យទំរាំអស់ក៏យមន្តរាយ បើផែនដីបានសុខសប្បាយរាបចាបវេលាណា សឹមគិតស្នងគុណ

គេវេលាទោះតមសមគួរឱ្យអស់សេចក្តីតរហានិទ្ធានឹងមិនល្អឬ? បើលោក
មិនគិតយកស្រុកសៃឈួនវេលានេះទេ អំណើតទៅ មុខជាស្រុកនោះក៏
នឹងត្រឡប់ទៅជារបស់អ្នកដទៃទៀត បើនឹងខំធ្វើការជាក្រោយ ក៏
មិនឱ្យមានសម្រេចសេចក្តីប្រាថ្នា នាំតែព្រួយ ការខាតតម្រិះប្រាថ្នាអ្នក
ដែលប្រុងនឹងជួយទប់តម្រក់ទេទៅ ។

ឡៅពីពូជ្ជះចោះក៏យល់ត្រូវផង ទើបឆ្លើយថា ពាក្យដែលអ្នករំលឹក
ស្មារតីខ្ញុំនោះ គួរតែនឹងមានចារឹកទុកក្នុងផែនមាស ដើម្បីប្រដៅចិត្ត
ព្រឹកល្ងាច ហើយក៏ឱ្យអះពាក្យខ្ញុំបែងចូលមកប្រឹក្សាដែលនឹងចាត់ការ
កេណ្ឌទាហានលើកកងទ័ពចេញទៅស្រុកសៃឈួន ។ ខ្ញុំបែងថា ស្រុក
កេងដីវសំខាន់ណាស់ នឹងលើកទាហានទៅឥឡូវនេះ ហើយនឹងទុក
ចិត្តការដែលនៅឯក្រោយពុំបាន ត្រូវតែកេណ្ឌមនុស្សទុកឱ្យនៅរក្សាផង ។
ឡៅពីថា លោកថានេះគួរណាស់ បើដូច្នោះ ខ្លួនខ្ញុំនឹងប៉ាន់ថង់ អ៊ុយ-
អៀន ហង់តុង នឹងលើកទាហានទៅស្រុកសៃឈួនចុះ ខ្លួនលោកនឹង
គួនអ៊ុ ទៀវហ៊ុយ ជូឡុងនៅរក្សាស្រុកកេងដីវឯណោះ ខ្ញុំបែងក៏ទទួល
ពាក្យ ហើយឱ្យគួនអ៊ុទៅនៅស្រុកសុនយ៉ុង ទៀវហ៊ុយជាកងក្រវែលរក្សា
ស្រុកតាំង ៤ អន្ទើដែលវាយបានថ្មី ឱ្យជូឡុងទៅនៅរក្សាស្រុកកាំឡេង ។

ឡៅពីតាំងឱ្យហង់តុងជាទាយទ័ពមុខ តាំងឱ្យអ៊ុយអៀនជាទាយ
កងក្រោយ នាំទាហាន ៥ ម៉ឺនត្រៀមទុកស្រេច ទំរាំបានដោយគុក្យល្អនឹង

លើកចេញទៅស្រុកសែឈួន ។ ខណៈនោះ លៀវហ្លួងដែលជាតាម
 ចៅប្រទេសក្នុងខ្មែរស្រុកហ្លួង ក៏លើកតួកភ្លើងចូលមកនៅនឹងភ្នំ-
 ពី ៗ ក៏ចាត់ឱ្យទៅរកស្រុកសុខុម្ពុជ្ជីយ៍ជាមួយនឹងគ្រូអ្នក លុះបានដាក់បូក
 ល្អហើយ ភ្នំពីក៏ឱ្យលើកកងទ័ពចេញទៅតាមផ្លូវចម្ងាយប្រហែល
 ២០០០ សិរ (៨០គ.ម.) ទទួលជួបនឹងចេតិក ទាំងហានចេញមកគំ-
 នាប់ហើយដំបូងថា អង្គរភ្នំភ្នំជៀងនាយខ្ញុំប្របាទឱ្យលើកហានចេញ
 មកទទួលលោក ភ្នំពីក៏មានចិត្តត្រេកអរណាស់ ប្រើប្រើកាន់សំបុត្រ
 ស្រុកចូលទៅប្តឹងដល់ភ្នំជៀងឱ្យដឹងការជាមុន ។

ភ្នំជៀងដឹងដំណឹងហើយ ក៏ឱ្យមានសំបុត្រទៅដល់អាណាខែត្រ
 ទាំងតួងដែលត្រូវភ្នំជៀង ចង្អាប់តាមរយៈផ្លូវថា លើភ្នំពីមកដល់ដំបូងណា
 ត្រូវទទួលចាត់ការតាមគួរសម កុំឱ្យធ្វេសប្រហែលឱ្យអត់ស្បៀងអាហារ
 ទំរាំតែកាលណាបានទៅដល់ស្រុកសែឈួន ហើយក៏ឱ្យចាត់ហាន ៣
 ហ្នឹង នឹងរថសម្រាប់ជិះមានសប្បធនប៉ុន្មាននឹងត្រៀងហែហើយនឹងបណ្តា-
 ការត្រៀងមានប្រាក់ទាំងតួងជាច្រើន នឹងចេញទៅទទួលភ្នំពីនៅដំ-
 បូងប៉ោយសៀ ។ អ៊ុយគ្រូឃើញភ្នំជៀងចាត់ចេតិកហាន នឹងចេញ
 ទៅទទួលភ្នំពីដូច្នោះ ក៏ចូលទៅនិយាយថា ខ្លួនខ្ញុំបាទមកធ្វើរាជការ

(នៅមានត)

រឿងព្រេងចិន

លោក វ៉ាយ - ឌីត ប្រែរៀបរៀង

(តមក)

៣- រឿងព្រះចៅសីហ្គាល់

ក្នុងពេលនោះ មានអាក្ខតមួយជាអ្នកមានវេហារគ្រាន់បើ បាន
ចូលមកជិតលោកសីហ្គាល់ ហើយពោលថា ៖

“ តើក្នុងពេលឥឡូវនេះ តួសត្វវិញនៃពិភពលោករស់នៅដោយ
សន្តិភាពឬ? តើមុនមកប្រាកដមែនលោក! តែឥឡូវនេះ គ្មានទេ តាំងពី
ពស់វែកបែបភាពដូចអារក្ខមកស្ថិតនៅក្នុងក្នុងនេះ វាធ្វើឲ្យខូចរបៀបរៀប
រយក្នុងពិភពលោក ។ ”

លោកសីហ្គាល់ ក៏តបទៅវិញថា: “ ម្តេចក៏ដូច្នោះ ” ។

អាក្ខតបក្សធ្វើយដំណចទៅវិញថា: មានពស់វែកមួយយ៉ាងធំស្ថិតនៅ
ក្នុងគីរីបព្វតាខាងកើត ។ រស្មីនៃព្រះចន្ទ្រទាំងប្រាំមួយធ្វើឲ្យរូបកាយពស់
នោះមានពលភាពដ៏អស្ចារ្យចំហាយកំដៅព្រះអាទិត្យទាំងប្រាំពីរបានរចនា
ធ្វើឲ្យពស់នោះមានកំឡាំងពលមានរូបធំធេងធំធេងពេកណាស់ ពស់មិនចាំ
បាច់ធ្វើការអ្វីដើម្បីចិញ្ចឹមជីវិតខ្លួនវាសោះឡើយ ។ វាបានកំហែងគំរាមយើង

ទាំងអស់គ្នាថា ត្រូវតែយើងក្នុងមួយថ្ងៃយកបក្សមួយមកឱ្យធ្វើជាចំណីអាហាររបស់វារៀនគេទៅទើបបានសុខ ។ បើយើងមិនព្រមឱ្យបក្សនោះទេ វានឹងសម្លាប់បក្សបក្សទាំងអស់នៅទីនេះ កុំឱ្យមានសល់ឡើយ ។ ថ្ងៃនេះយើងត្រូវយកសត្វ១៣ទៅឱ្យវាស៊ី យើងត្រូវមកសំដែងនៅទីនេះ នូវសេចក្តីសោកស្តាយអាឡោះអាលីយ៍គ្នានឹងគ្នា ។ ព្រោះហេតុដូច្នេះ បានជាយើងមានទឹកមុខស្រន្ទឹមស្រន្ទាត់ ។

ក្នុងពេលនោះលោកសីហ្គាល់ មានចិត្តអាណិតអាសូរបក្សបក្សទាំងឡាយនោះណាស់ ហើយក៏ស្រែកថា :

“ ម្តេចពួកអ្នកឯងបណ្តោយឱ្យបងប្អូនអ្នកឯងគេយកទៅសម្លាប់តាមអំពើចិត្តដូច្នោះ ម្តេចក៏មិនក្រោកឡើងគូស៊ូនឹងពស់នោះ? ” ។ មានសំឡេងច្បាស់ជាងគេជាតំណាងបក្សបក្សទាំងឡាយស្រែកថា :

“ ច្បាំងនឹងពស់វែក ! គ្មានអ្នកណាច្បាំងបានទេ បើចង់ច្បាំងនឹងពស់នោះ ត្រូវតែបំផ្លាញព្រះអាទិត្យ នឹងព្រះចន្ទឱ្យខ្ទេចខ្ទីរគ្នាសល់សិន ទើបរូបពស់នោះមានកំឡាំងថយមកនៅតាមធម្មតារវិញ ហើយវានឹងស្លាប់ឯងដោយដឹងយមិនខាន ” ។

លោកសីហ្គាល់ ពោលយ៉ាងខ្លាំងថា : “ កុំព្រួយថ្វី ខ្ញុំទទួលការគូស៊ូនឹងពស់វែកនេះ ” ។

លោកសិហ្គាល់ ពោលភ្លាម ក៏វាយបំបោងសេចក្តីជ្រះទៅចំគឺបញ្ច
តានោះ ។ លុះទៅដល់កំពូលភ្នំ លោកយកដួងប្រាណ្ឌិតម្រង់ព្រះអាទិត្យ
មួយ ។ ព្រះអាទិត្យនោះ ដោយត្រូវផ្លូវក៏ប្រែទៅជាដុំផ្សែងមួយមានពណ៌ខ្មៅ
ហើយធ្លាក់មកប្រថពី ។ លោកសិហ្គាល់ បាញ់ព្រះអាទិត្យទ័ព្វរួចទ័ព្វ
ទ័ព្វន ។

លុះព្រះអាទិត្យទ័ព្វមួយធ្លាក់ដល់ព្រះធរណី ព្រះអាទិត្យទ័ព្វព្វីរ
ដែលស្ថិតនៅ ក៏ស្រែកឮលើមហាមេឃមកថា :

“ លោកសិហ្គាល់ ! សូមលោកឈប់បាញ់ទៅ បើលោកបាញ់ខ្ញុំ
ចំហាយក្តៅរលត់រលាយពីផែនដី សត្វលោកទាំងអស់នឹងស្លាប់ដោយរោ
សូម្បីតែលោកឯងក៏ស្លាប់ដែរ ” ។

លោកសិហ្គាល់ ក្រោយដែលបានរិះគិតត្រឹមត្រូវក៏តបទៅវិញថា :
“ ល្អហើយ ខ្ញុំមិនឲ្យលោកធ្លាក់ទេ តែឲ្យលោកកុំធ្វើឲ្យសត្វអាក្រក់
ពាលទុច្ចរិតមានកំឡាំងកំហែងធំធេងទាំងមូលសោះឡើយ ។

ពួកកប្បករ្សីទាំងឡាយ កាលបើបានក្រឡេកមើលទៅឃើញព្រះ
អាទិត្យទាំងប្រាំមួយធ្លាក់ពីលើមហាមេឃ ក៏មានចិត្តសោមនស្សពន់ពេក
ក៏ស្រែកថា :

“ យើងបានរស់រានមានជីវិតហើយ យើងត្រូវទៅមើលភាសត្វ
កាឡកិណ្ឌី ទុច្ចរិតល្អានពានដែលរាប់ផ្កាញជីវិតគេជាអនេកប្បការ ” ។

ពួកបក្សបក្សីក៏ប្រជុំគ្នាមួយក្រុមៗ ហើយហិចហើរទៅលើនគាល័យ
ជាដួរហែរ រហូតដល់គោហារដែលជាទីលំនៅសត្វចម្រើនោះ ។ ពួកនេះ
បានឃើញពស់វែកចត់បែនខ្លួនវាជារង្វង់មូលញ័រចំប្រប់ តែនៅរស់នៅ
ឡើយ ។ ពួកបក្សបក្សីទាំងឡាយ ក្រោយដែលបានប្តូរយោបល់គ្នា
ក៏ចាត់ឲ្យសត្វចាតមួយយកសារលិខិតមួយទៅជូនលោកសីហ្គាល់ ៖

“ បើលោកមានចិត្តសប្បុរស ធ្វើឲ្យព្រះចន្ទធ្លាក់មកលើប្រថពីទៀត
ពស់វែកនោះលែងធ្វើបាបយើងបានហើយ ” ។

លោកសីហ្គាល់ ក្រោយដែលបានអានសារលិខិតនោះ ក៏យកធុ
បាញ់ឆ្ពោះទៅចំព្រះចន្ទម្តងមួយរហូតដល់ប្រាំ ។ ដល់ព្រះចន្ទទាំងប្រាំ
ធ្លាក់មកលើប្រថពីហើយ ព្រះចន្ទទ័ប្រាំមួយក៏មានវាចាពីលើមហាមេឃថា៖

“ ឈប់ លោកសីហ្គាល់ បើលោកបាញ់ខ្ញុំទៀត ផែនប្រថពីនឹងគ្មាន
រស្មីសោះឡើយ ។ សត្វលោកនឹងទៅជាមានភ្នែកខ្វាក់ ហើយខ្លួន
លោកក៏ដូច្នោះដែរ ” ។

លោកសីហ្គាល់ ក៏តបទៅព្រះចន្ទវិញថា៖ “ ល្អហើយ ខ្ញុំលែងបាញ់
លោកហើយ តែត្រូវលោកលែងបិទភ្នែកសត្វកំណាចអាក្រក់តាំងពីថ្ងៃនេះ
តទៅ ” ។

លោកសីហ្គាល់ នឹងបក្សចាតបានចុះពីលើភ្នំមកដល់វាលស្រាប់
តែឃើញបក្សបក្សីទាំងឡាយច្រៀងហិរក្រវី ។ គ្រប់ៗ គ្នាសប្បាយរីក

រាយនៃរោគណាស់ ។ មានសត្វស្លាប់គ្រប់បែប-យ៉ាងហើយមានស្លាប់
 គ្រប់ពណ៌មានសត្វទទាទនឹងសត្វអាអ្នកជាដើម ក្រឡេកឃើញភ័យខ្លាចខ្លាច
 ដាវផ្នែកៗ នៃលោកសីហ្គាល់ ។ ពួកសកុណាទាំងនោះក៏នាំគ្នាជម្រៀប
 ជាជួរហែ មានទទាទនឹងអាអ្នកជាមេដឹកនាំ ហើយក៏នុះក្បាលសំដែងតា-
 វកាទនឹងកតញ្ញាជាយ៉ាងជ្រាលជ្រៅចំពោះលោកសីហ្គាល់ ។

ទទាទនឹងអាអ្នកក៏ពោលពាក្យទៅកាន់លោកសីហ្គាល់ថាៈ យើងសុំ
 សំដែងនូវកតញ្ញាជាយ៉ាងជ្រាលជ្រៅចំពោះលោក ជាបុព្វការីយ៉ាងធ្មេម
 របស់យើង ។ តស៊ូកែកម្រិតសាហាវនោះដែលធ្វើឲ្យខូចសន្តិភាព ឥឡូវ
 ស្លាប់ដោយរងាទៅហើយ ។ យើងបានសុខក្សេក្សាន្តគ្រប់ៗគ្នា ។
 ពួកយើងមានចិត្តត្រេកអរសាទរឥតឧបមា ។

លោកសីហ្គាល់ក៏ដែលលើសេះ ហើយធ្វើយតបទៅវិញថាៈ

(ទៅមានគ)

តាមឯកសាររបស់ក្រុមជំនុំជំនឿមទ្ធស្នប់ខ្មែរ

ទំនៀមទម្លាប់	នៃទេមរសាតិ
ខ្មែរឆ្មួញឃាត	សិក្សាពេញទី ។
ព្រោះទេមរសាតិ	ជាសាតិសោភ័
ក្នុងទ្វីបអាស៊ី	ពាំងពីព្រេងនាយ ។

ប.ព.

រឿងព្រេងត្រពាំងលាក់នង្គ័ល

នៅខែត្រកំពង់ឆ្នាំង

នៅយុំស្វាយជ្រំ ស្រុករលាច្បឿរ ខែត្រកំពង់ឆ្នាំង មានត្រពាំងមួយ ហៅថា ត្រពាំងលាក់នង្គ័ល ។ បានជាមានឈ្មោះដូច្នោះ ព្រោះមាន រឿងដំណាលតៗគ្នាមកថា ៖

មានកុមារម្នាក់ជាក្មេងកំព្រាគ្មានមាតាបិតា សាត់ព្រាត់អនាថាវត ញាតិសន្តានគ្រប់គ្រង ។ ចៅកំព្រានោះបានទៅនៅក្តី ពីងពាក់សំណាក់អាស្រ័យ នឹងលោកគ្រូមេវត្ត ប៉ាយម៉ាក់^(១) ។

លោកគ្រូពិនិត្យឃើញចៅកំសត់នោះ ជាក្មេងស្អិតគ្រង់ ក៏មានព្រះ ទ័យអាណិតអាសូរករុណា ទទួលឱ្យកុមារនោះនៅរៀនអក្សរ ។ កុមារ នោះរៀនយូរឆ្នាំ បានចេះចាំតែអក្សរ ១១ តួ ព្រោះប្រាជ្ញាអាប់ខុន

១- ប្រហែលជាពាក្យដើមជាប្រឡាយមាតិ ? ព្រោះពាក្យជាប្រឡាយបានខាងទីមានទឹក ហូរ, មាតិ គឺបានខាងផ្លូវ រួមសេចក្តីទៅ ប្រឡាយមាតិ ប្រែថា ប្រឡាយផ្លូវទឹក ។

កាលលោកគ្រូដាក់ច្បាប់ឲ្យរាប់ “ ឧ មោ ” ចាំហើយ ដល់ដាក់ “ តុ ត្នា ”
 ឲ្យទទួញតទៅទៀត ភ្លេច ឯ ឧ មោ ឈឹង ទោះបីលោកគ្រូបង្ខំយ៉ាង
 ណា ក៏ចេះចាំបានតែ ឧ មោ ដល់ ៧ ៀ (១) ប៉ុណ្ណោះ សូម្បីលេខ
 ឧត្តន គុណហារ អ្វីក៏គ្មានចេះបន្តិចបន្តួចសោះឡើយ ហើយកុមារនោះ
 ចេះតែព្យាយាមទទួញអក្សរថា ៧ ៀ ។ ទាំងយប់ទាំងថ្ងៃឥតឈប់ឈរ
 ពូសូរក្លែងៗ ហេតុដូច្នោះ ទើបអ្នកស្រុកអ្នកភូមិគេហៅថា ចៅ ៧ ៀ ។
 គ្រប់គ្នា ។

មានកាលមួយថ្ងៃ លោកគ្រូនឹកក្នុងក្នុងព្រះទ័យថាចៅ ៧ ៀ នេះ
 មកនៅក្នុងយូរឆ្នាំហើយ គ្មានចេះចំណេះអ្វីសោះ តែចេះគោរពប្រណិប័តន៍
 ភាគាអញមិនឲ្យមានហ្នឹង ក៏រិយាមារយាទក៏សុចរិតសួគ៌ត្រង់ល្អណាស់
 ទើបលោកគ្រូហៅចៅ ៧ ៀ មកឲ្យជំបូនានប្រៀនប្រដៅ អំពីច្បាប់
 ចូលទៅនៅភាស្រ័យនឹងមន្ត្រី ផ្តាប់បុណ្យសក្តិសព្វគ្រប់ហើយ ក៏មាន
 ព្រះពុទ្ធដីកាទៅកាន់ចៅ ៧ ៀ ថា នៃកុមារ ចៅមកនៅវត្តរៀនអក្សរ
 តាំងពីក្មេងតូចរហូតដល់ធំពេញកម្លោះហើយ មិនចេះសោះ បើដូច្នោះអាច-
 ក្តីនឹងនាំចៅឯងឲ្យទៅនៅបំរើនាហ្នឹងធំ ចូរចៅត្រង់គ្រាប់តាមច្បាប់ដែល
 ភាគាជាគ្រូប្រដៅហើយនោះទៅ ក្រែងលោមានកំពូកសនានឹងបានជាធំ។

កាលចៅ ៧ ៀ ព្រមទទួលតាមពុទ្ធដីកាឥតមានប្រកែកហើយ

លោកគ្រូនោះក៏នាំទៅ ឥ ឡី ទៅជូននាហ្មឺនធិម្នាក់ សុំធ្វើឲ្យនៅធ្វើជា
 កូនក្មួយបំរើ ហើយលោកគ្រូមានពុទ្ធជីកានឹងលោកមន្ត្រីនោះថា “ សុំ
 លោកមេត្តាទៅ ឥ ឡី នោះផង បើមានទោសខុសធ្លំធ្លងយ៉ាងណា សូម
 លោកអភ័យទោស អនុគ្រោះប្រដៃប្រដៅឲ្យទានចុះ ព្រោះទៅនេះជា
 មនុស្សកំព្រាឥតមេបាទេ នៅតែនឹងអាចក្តី តាំងពីក្មេងមក ” ។

មន្ត្រីនោះ ក៏ទទួលទៅ ឥ ឡី ឲ្យនៅក្នុងផ្ទះបំរើបំរាស់ តាមធម្មតា
 មន្ត្រីនោះឃើញគំនិតមារយាទសុចរិតពិតគ្រងល្អមែន ប៉ុន្តែមិនចេះលេខ
 មិនចេះអក្សរសោះ នឹងឲ្យធ្វើជា នាហ្មឺនមានដារសក្តិយ៉ាងណាក៏មិនកើត ។
 លុះចំណេរចំរើកាលទៅ ប្រហែលជាចំនួន ១០ ឆ្នាំប្លាយ ស្រុកមានកើត
 ចម្បាំង ទៅ ឥ ឡី ក៏លាមន្ត្រីវិលទៅសុំលោកគ្រូមេត្តាប្តីយម៉ាកបួស ។
 លោកគ្រូអង្គនោះ ក៏បំបួសជាសាមណេរក្សសីល ១០ ព្រោះសាមណេរ
 ឥ ឡី នេះល្ងង់ខ្លៅណាស់ នឹងឲ្យបួសជាក្មេងមិនកើត ។

លុះបួសបានជាសាមណេរហើយ អ្នកផងហៅថាលោកនេន ឥ ឡី ។
 កាលនៅយូរទៅ លោកនេន ឥ ឡី ជាអ្នកបួសខ្វះលោកសក្ការៈ ទាំងកូន
 សិស្សក៏គ្មាន ក៏ទៅចញ្ជូនចញ្ជូលបបួលកេងអ្នកស្រុកម្នាក់ឈ្មោះទៅយោក
 មកនៅបំរើ ដើម្បីឲ្យស្រួលក្នុងការចិញ្ចឹមជីវិត ។ នៅដូរមុណ្យក្នុងបណ្តា
 ដែលលោកកុដិដទៃៗ គេបាននិច្ចណ៍ច្រើន វេលាយប់ស្ងាត់ទៅយោកដើរ
 រើសសំបកអន្សម និគម ក្រោមកុដិគេមកដាក់ក្រោមកុដិលោកនេន ឥ ឡី

ឲ្យឃើញច្រើនជាងកុដីដដែរ ដើម្បីបង្កគេ ថាលោកគ្រូខ្លួនមានទំពំណើ
ច្រើនជាងគេ ។

វិថុម្ពយ ចៅយោកជាកូនសិស្ស បានទៅឃើញអ្នកស្រែម្នាក់ កំ-
ពុងកែស្រែនៅក្បែរត្រពាំងមួយ ដែលពេលល្ងាចគេដោះគោចេញ ទុក
ទង្គិលកែស្រែត្រពាំងនោះហើយគេដឹកគោទៅផ្ទះ ។ កាលគេចេញផុតទៅ
ចៅយោកយកទង្គិលគេទៅលាក់ក្នុងទឹកត្រពាំង ហើយទៅរៀបរាប់ប្រាប់
លោកគ្រូ ៧ ្លី ថា "ខ្ញុំកុរណាយកទង្គិលអ្នកស្រែម្នាក់ ដែលក្លែងនៅក្បែរ
ត្រពាំងទឹកមួយមានភាពយ៉ាងនេះ មានដើមឈើយ៉ាងនោះ ខ្ញុំកុរណា
ជាកំទង្គិលនោះបែរយាមទៅខាងនេះ ចុងទៅខាងនោះ . . . សូមលោក
គ្រូចាំទាយតាមដំណើរនោះចុះ " ។

ព្រឹកឡើង ម្ចាស់ទង្គិលដឹកគោមកក្នុង មិនឃើញទង្គិល ក៏ទំដើររក
គ្រប់ច្រកល្អក បានជួបប្រទះទង្គិលចៅយោក ។ សួរថា "លោកតូទៅណា
មកណា ក៏រលះរលាំងខ្លាំងម្ល៉េះ ? " ។ ម្ចាស់ទង្គិលប្រាប់ថា " ភារ៉ា
អើយ ! ចោរកំលួចទង្គិលតូបាត់ពីយប់មិញទៅ រកមិនឃើញសោះ " ។

ចៅយោកប្រាប់ថា "បើដូច្នោះ លោកតូយកទៅទតបម្រើស្នាទៅសំ-
ពះលោកគ្រូខ្ញុំឈ្មោះលោកតា ៧ ្លី នៅវត្តបាយម៉ាក សុំឲ្យលោកទាយ
ឲ្យចុះ លោកគ្រូខ្ញុំទាយធុតណាស់ " ។ ម្ចាស់ទង្គិលក៏លែវរឹងទៅផ្ទះ យក

ទៀនធូបម្នួស្វា តម្រង់ទៅលោកតា ង ង្គី សុំឲ្យលោកតាយឲ្យ ។ ឯ
 លោកតាយើង កាលបានទទួលស្វាគ្រូយហើយ ក៏រំពឹងគន់គូរមើល
 ហើយសាសព្វថា “ នង្គីលនោះមានចោរនាំទៅលាក់ក្នុងគ្រូពាំងទឹក ដង
 វាបែរទៅខាងត្បូង យាមទៅខាងជើង ផ្ទៀងផ្ទាត់ទៅខាងលិច ” ។ ចប់
 ទំនាយស្រេច ម្ចាស់នង្គីលក៏ត្រាច់ទៅរកតាមទំនាយនោះ បានឃើញពិត
 ដូចលោកគ្រូ ង ង្គី តាយនោះមែន ។ តាំងពីកាលនោះមក ក៏ល្បីរន្ទិ
 ព្មទៅសព្វទិសទ័ថា លោកតា ង ង្គី តាយពូកែណាស់ មនុស្សម្នាទាំង
 ក្មេងទាំងចាស់ តែមានអាសន្នអន់ក្រកំរត់ទៅរកឲ្យលោកគ្រូ ង ង្គី តាយ
 ឲ្យគ្រប់គ្នា ។

ព្រោះមានទិពានដូច្នោះ បានជាគ្រូពាំងនោះមានឈ្មោះថា “ គ្រូពាំង
 លាក់នង្គីល ” រឿងរាមដកបមករហូតដល់សព្វថ្ងៃ ។



ប្រែកតិណាតំដ៏ង ប្រវត្តិការណ៍

ពិធីសម្ពោធិវិមានឯករាជ្យ (៧-១១-៦២)

អស់លោកបានប្រាប់ស្រាប់ហើយ ថាឯករាជ្យប្រទេសយើងបាន
 កើតមាននៅថ្ងៃទី ៧ វិច្ឆិកា ១៩៥៣ ជាតិប្រាកដ មិនមែនដូចពាក្យ
 ចបាមភាពថា កើតមានឡើងដោយសារសន្តិសុខហ្សឺណែវ (ប្រទេស
 សូវៀត) នៅឆ្នាំ ១៩៥២ ទោះទេ ។ ចាប់តាំងពីនោះមក យើងបានឯក-
 រាជ្យមានចំនួន ១០ ឆ្នាំនឹងឆ្នាំនេះ ដោយស្មោះហស្តដំឡើងនៃព្រះមហា-
 ក្សត្រ ជាទីគោរពនឹងជាទីស្នេហាស្នើដោយជិតវៃនៃយើងព្រះនាមព្រះបាទ
 សម្តេចព្រះនរោត្តម សីហនុវរ្ម័ន ដោយព្រះអង្គទ្រង់ស្និប្បព្រះជន្មដ៏ថ្លៃ
 ថ្លានៃព្រះអង្គ ដើម្បីប្រជាជាតិខ្មែរ ហើយទ្រង់យាងទៅចាប់អង្រែនព្រឹកត
 លោកឱ្យភ្នាក់លើក និងឱ្យជំនួយលំច្បាស់នូវការស្រេកយូនសេរីភាព
 នៃប្រជាជាតិខ្មែរ ដែលប្រទេសបារាំងចេះតែកាប់ទុក ពុំព្រមត្រឡប់
 ថ្វាយចំពោះព្រះអង្គ ។ ជាអវសាន ដោយប្រាំនឹងព្រះសកម្មភាពប្រកប
 ដោយព្រះបញ្ញាញាណដ៏ឆ្លាតវៃ រកវេជនណាកន្លងពុំបាន ប្រទេស
 បារាំងក៏ព្រមសុខចិត្តត្រឡប់ផ្ទេរការគ្រួសត្រាប្រទេសកម្ពុជា ដ៏ពេញសមត្ថ-
 ភាព ថ្វាយជាកម្មសិទ្ធិដ៏បរិបូណ៌គ្មានខ្វះវិស័យណា ចំពោះព្រះអង្គនៅ
 ថ្ងៃទី ៧ វិច្ឆិកា ១៩៥៣ ។

តាំងពីពេលនោះមក ប្រទេសកម្ពុជាយើងមាននាមល្បីល្បាញក្នុង
 ឆាកអន្តរជាតិថា ជាប្រទេសឯករាជ្យប្រកបដោយអធិបតេយ្យ និង
 សម្បូណភាព រួចព្រះករុណាព្រះបាទសម្តេចព្រះនរោត្តម សីហនុរ័ត្ន
 ព្រះអង្គទ្រង់ប្រារព្ធកសាងប្រទេសជាតិ ដោយយកព្រះទ័យទុកជាកំគ្រប់
 វិស័យ រហូតដល់ទ្រង់ដាក់រាជ្យថ្វាយចំពោះព្រះវររាជបិតា ព្រះនាមព្រះ
 បាទសម្តេច ព្រះសុរាម្រិត ព្រោះតែព្រះអង្គ កាលបើទ្រង់គង់ជាព្រះ
 មហាក្សត្រទៅទ្រង់ពុំអាចកសាងប្រទេសជាតិឱ្យបានពេញទំហឹង ពេញ
 សមត្ថភាព មានការប្រស្រ័យទាក់ទងជាមួយប្រជាពលរដ្ឋ ជាទីស្នេហា
 របស់ព្រះអង្គជាដើមបាន ។ ក្នុងចំណោមវត្ថុបំណងដើម្បីកសាងប្រទេស
 ជាតិ មានវត្ថុបំណងមួយដែលព្រះអង្គទ្រង់បានចាត់វិធានការធ្វើឱ្យមានរូប
 រាងឡើងវិញក្រោយពេលបានឯករាជ្យ ។ ឯវត្ថុបំណងនោះគឺ វិមាន
 ឯករាជ្យនេះឯងឱ្យសមទៅតាមប្រទេសឯករាជ្យនានា ក្នុងសាកលលោក
 ដើម្បីទុកជាអនុស្សាវរីយ៍ជាតិ ។ តែដោយប្រទេសយើងទើបនឹងបាន
 ឯករាជ្យថ្មី ហើយថវិកាជាតិក៏អន់ខ្សោយ ការកសាងវិមានឯករាជ្យក៏រសាត់
 យារមកដល់ឆ្នាំ ១៩៦២ នេះ ទើបបានហើយ ។

ឥឡូវវិថុមហានុក្ខត្តបូក្សប្រកបដោយជោគជ័យមកដល់ហើយ ។ វិមាន
 ឯករាជ្យដែលកសាងឡើងដោយបេតុងការម៉េ មានជណ្តើរចូលគ្រប់ទិស
 ទាំងបួន ភាក់តែងដោយថ្មកែវដ៏វិចិត្រ កំពូលប្រដាប់ដោយក្បាច់រចនាដ៏

យ៉ាងស្រស់ឆើតឆាយ និងមយកតាមរបបអង្គវេត្ត តាំងនៅចំកណ្តាល
មហាវិថីធំមុខ ដែលគេអាចក្រឡកយើងភ្នំគ្រប់ទិស ដូចជាកំពូលប្រា-
សាទអង្គវេត្តដែរ ។ នៅជុំវិញ នឹងនៅតាមសួនច្បារដ៏ប្រណិត ពីខាង
កើតនឹងខាងលិច មានវិថីត្រួតតាក់តែងលំអដោយទង់ជាតិ នឹងចង្រៀង
អគ្គិសនីគ្រប់ពណ៌ ។ នៅមុខវិថីស្ថានគរុកោសល្យ (សាលាគរុវិថី)
តាមចិញ្ចើមជួលខាងលិច មានព្រះពន្លាដ៏ធំវិថីត្រួតលំអដោយស្លឹកក្រូចជាតិ
ពណ៌បៃតងស្រស់នឹងទង់ជាតិបក់វិចក្រជាទិចបាច់ចិត្តទស្សនា សម្រាប់
សម្តេចព្រះទេវយុវរាជ ព្រះប្រមុខរដ្ឋគង់ប្រថាប់ នឹងសម្រាប់នាហ្មឺនសព្វ
មុខមន្ត្រីព្រះរាជបរិពារព្រះអង្គ ព្រមទាំងក្រុមអង្គទូតនានាដែលជាក្ស័យ
កិត្តិយស ។

ពេលម៉ោង ៨ សម្តេចព្រះប្រមុខរដ្ឋទ្រង់ថ្ងៃព្រះសុទ្ធក្រោយដ៏យ៉ាងពិ-
ពោះក្បោះក្បាយ ប្រកបដោយសារប្រយោជន៍ជាអនេក ស្តីពីឯករាជ្យនៃ
ប្រទេសកម្ពុជា ដើម្បីជាទិសណាចំដល់ប្រជាពលរដ្ឋជាទីស្នេហារបស់
ព្រះអង្គ ព្រះរាជសុទ្ធក្រោយនេះ យើងនឹងចុះផ្សាយជូនក្នុងទស្សនាវដ្តី-
កម្ពុជសុរិយាលេខ ១២ ។ លុះចប់ព្រះរាជសុទ្ធក្រោយដ៏សែនពិពោះនេះហើយ
សម្តេចព្រះចៅកងករាជ្យជាតិ ទ្រង់ស្តេចយាងមួយអន្លើដោយនាហ្មឺនសព្វ
មុខមន្ត្រី ព្រមទាំងអង្គទូត ទៅកាត់ខ្សែច្រវែងលចងសន្ធិសញ្ញាចូលបែក
ខាងជើង ជាវិមិត្តរូបនៃពិធីសម្ពោធវិមានឯករាជ្យ ។ បន្ទាប់ពីនោះមក

មានពិធីដង្ហែក្បួនយោធា ក្រុមយុវនិយោជិត ក្នុងព្រះរាជអាណាចក្រទាំង
 មូលដ្ឋានយានិកមណ្ឌលមួយហិមា ដែលមានក្បួនទីចាប់ពីក្នុងដួងពេញទៅ
 អស់រយៈពេលយ៉ាងយូរ ។ ខាងលើអាសយដ្ឋាន អាសយដ្ឋាន
 បានហោះហើរពីទីក្រុងទីតាំងជាច្រើនដុំ ប្រកបដោយសូរយ៉ាងខ្លាំងស្ទើរ
 បែកមេឃ ដើម្បីបញ្ជាក់ទូលំទូលាយដ៏ប្រសើរនៃឯករាជ្យ និងសេចក្តី
 ក្រេកអរសាទរ ព្រមទាំងមានបាញ់កាំភ្លើង ២១ ណាត់ បញ្ជាក់ទូលំទូលាយ
 ឯករាជ្យផង ។

ចំណែកអ្នកទស្សនាវិញ យើងមិនអាចពិពណ៌នាបានឡើយ គឺ
 មានសភាពច្រើនអនេកជាងសព្វគ្នា និងគណនាត្រាកប់ពុំបាន នាំគ្នា
 ឈរកកស្រទាប់ ហាក់អ្នកយកស្និតចេកមកដាក់តម្រៀប តាមជំងឺច្រែ
 នរោគ្តម និងជុំវិញវិមានឯករាជ្យ ។

សូមជំរាបបញ្ជាក់ថា ពិធីសម្ពោធវិមានឯករាជ្យបានចប់នៅថ្ងៃទី
 ១១-១១-៦២ ពេលម៉ោង ១០ ។ ឧកាសនោះ សម្តេចព្រះប្រមុខរដ្ឋ
 មួយអង្វើ ដោយព្រះរាជបរិពារដូចធម្មតាតាមដង្ហែកផង បានស្តេចយាងទៅ
 រំលត់ទៀនជ័យ ដែលទ្រង់បានអុជដំកល់ទុកនៅចំកណ្តាលវិមានឯករាជ្យពី
 ថ្ងៃទី៧-១១-៦២ មក ។ ក្នុងពេលជាមួយគ្នានេះ មានធ្វើពិធីផ្លាស់ទីជ័យ
 គឺ សម្តេចទ្រង់ប្រទានទង្វើជ័យច្នៃដល់ក្រុមយោធា ហើយទ្រង់សព្វព្រះហ-
 ឫទ័យឲ្យដង្ហែកទង្វើជ័យចាស់ទៅដំកល់ទុកក្នុងមន្ទីរពិពិធកណ្ឌ ៣ ហាន ។

មានការណ៍ចម្លែកមួយដែលគួរលើកយកមកដករបបជូនជាដំណឹង គឺ
 ការកែវែងកំសាន្តនៃអ្នកទស្សនាក្នុងពេលព្រឹក ។ នៅយប់ថ្ងៃទី ១១ វិច្ឆិកា
 ប្រហែលចាប់ពីម៉ោង ២០ ទៅ នៅជុំវិញវិមានឯករាជ្យ តាមជន្លងហាវីថី
 ព្រះនរោត្តម នឹងនៅត្រង់ មានការកែវែងកំសាន្ត ។ ខ្មែរនឹងបរទេស ប្រុស
 ស្រី ក្មេង ចាស់ ឥតមានប្រកាន់ពណ៌ នាំគ្នាកំសាន្តយ៉ាងរីករាយពាក់
 ពពួនសើចលេងសប្បាយជាសញ្ញាថា កម្ពុជាជាកោះសន្តិភាព ក្នុងដែនដី
 អាស៊ីភាគអាគ្នេយ៍ ។ ការកែវែងជាសាធារណ៍នេះបានតាំងនៅហ្វូតដល់
 ម៉ោង ៣ ភ្លឺទើបចប់ ។ ពិធីនេះ ពីបុរាណកាលមក មិនដែលកើតមានដល់
 ម្តងសោះ ទើបតែនឹងកើតមានក្នុងឧទាសនេះ ហើយយើងសន្និដ្ឋានថា
 ប្រហែលជានឹងមានជាទម្លាប់មិនខានទៅក្នុងអនាគត នៅឧទាសពិធី
 បុណ្យឯករាជ្យម្តង ។ ។

នៅទីអរសាទ យើងធ្វើតុឧទាសនេះ សូមជូនយោបល់ដ៏ស្អប់
 ស្តើងមួយ ចន្លែមចំពោះវិមានឯករាជ្យ ដែលជាតេនវត្ថុយ៉ាងទុក្ខមនៃ
 ប្រទេសកម្ពុជា ។

ឯកូនយោបល់នោះមានដូចតទៅ : ឯករាជ្យជាស្នាព្រះហស្តដ៏ធ្វើម
 នៃសម្តេចសហជីវនៃព្រះប្រមុខរដ្ឋ ដោយមានគង្គីវិពល នាំវិក្រហាន

ពួកវាដដែលយកនិយោគ តាមដំន្រ្តីអង្គព្រះមហាក្សត្រ ។ ដូច្នោះ នៅតាម
 ជញ្ជាំងខឿនក្រោមនៃវិមាន គួររចនាព្រះរូបសម្តេចព្រះបិតាឯករាជ្យជាតិ
 ទ្រង់ស្តេចយាងពីមុខ ហើយរូបកងជីវិតល ភារីក្លាហាន នឹងកងយោធព៌
 លទ្ធផលមកមុននៃហត្ថិខាងក្រោយ ដោយលីកាំភ្លើងឈើច្រូងច្រាង ។ ឯ
 ការធ្វើយ៉ាងនេះគ្រាន់ជាទីទស្សនា ហើយបានយល់ក្លាមៗនៃក្រុមទេស-
 ចរក៏ អំពីឯករាជ្យយើង ដែលបានមកដោយសន្តិវិធី ។

បានជាយើងដូនយោបល់ដូច្នោះ ដោយអនុលោមទៅតាមប្រវត្តិ-
 សាស្ត្រខ្មែរ ដែលធ្លាប់មានមកនៅប្រាសាទអង្គរ ព្រោះនៅប្រាសាទ
 ខ្លះ មានរចនាជារឿងផ្សេងៗ មានរឿងចម្បាំងរវាងខ្មែរនឹងចាមជាដើម ។
 ទម្លាប់ប្រវត្តិសាស្ត្រនេះនាំឲ្យអ្នកទស្សនាភាចយល់នឹងចាំបានក្លាមៗ ជាង
 ការសិក្សាតាមក្បួនគម្រា ។

ដេង-ជ្រីវ



ពិធីតាំងលើអធិការ និង គ្រូសូត្រប្តី ក្នុងឆ្នាំ ១៩៦២

ចាប់ពីខែមករា មកដល់ខែមេសា

ចាប់ពីខែមករា មកដល់ខែមេសា ១៩៦២ មានការតាំងលើអធិការ និងគ្រូសូត្រតាំងអស់ ២៣ អង្គក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ។

១- នៅថ្ងៃទី ១៧ ខែមករា ១៩៦២ បានចាត់តាំងព្រះគោដៈគុណ តោញ្ញ-សធន នាមធាយា សីលសំរិះ កើតឆ្នាំវក ព្រះជន្ម ៥៤ ឆ្នាំ បួស បាន ៣៣ ព្រះវស្សា ជាលើអធិការវត្តពោធិ៍ដំរី ឃុំកំពង់ឈាវ ស្រុក- ព្រៃវែង ខេត្តព្រៃវែង លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣២៧៤ ។

២- នៅថ្ងៃទី ១៦ ខែកុម្ភៈ ១៩៦២ បានចាត់តាំងព្រះគោដៈគុណ ឌួច-ឃ្វាំង នាមធាយា ព្រហ្មៈជាន កើតឆ្នាំជូត ព្រះជន្ម ៤៩ ឆ្នាំ បួស បាន ២៨ ព្រះវស្សា ជាលើអធិការវត្តព្រែកពោធិមង្គល ឃុំព្រែកពោធិស្នួល ស្រុកស្រីសន្ធា ខេត្តកំពង់ចាម លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣២៧៨ ។

៣- នៅថ្ងៃខែឆ្នាំដដែល បានចាត់តាំងព្រះគោដៈគុណ អ៊ុំម-ជា នាមធាយាជោតភ្លេរ កើតឆ្នាំខាល ព្រះជន្ម ៤៧ ឆ្នាំ បួស បាន ២៣ ព្រះ វស្សាជាគ្រូសូត្រស្តាំ នៅវត្តពោធិមង្គល ឃុំព្រែកពោធិស្នួល ស្រុកស្រី- សន្ធា ខេត្តកំពង់ចាម លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣២៧៩ ។

៤- នៅថ្ងៃទី ១៧ ខែកុម្ភៈ ១៩៦២ បានចាត់តាំងព្រះគោដៈគុណ
ម៉ី-ឈួន ភាមនាយ សុវណ្ណបញ្ញា កើតឆ្នាំ ១៩០៧ ព្រះជន្ម ៥៥ ឆ្នាំ
បួសបាន ៣៥ ព្រះវស្សា ជាពេទ្យការវត្តជំនីក ឃុំជំនីក ស្រុកក្រូចឆ្មារ
ខេត្តកំពង់ចាម លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣២៨០ ។

៥- នៅថ្ងៃទី១១ឆ្នាំដដែល បានចាត់តាំងព្រះគោដៈគុណ ណុប-ម្នួង
ភាមនាយ ឥន្ទ្រជាតិវេរ កើតឆ្នាំ ១៩១៩ ព្រះជន្ម ៤៣ ឆ្នាំ បួសបាន
២៣ ព្រះវស្សា ជាគ្រូសូត្រស្តាំ វត្តជំនីក ឃុំស្រុក នឹងខេត្តដដែល លេខ
សញ្ញាប័ត្រ ៣២៨១ ។

៦- នៅថ្ងៃទី១១ វត្ត ឃុំស្រុក ខេត្តដដែល បានចាត់តាំងព្រះ
គោដៈគុណ ធួ-សន កើតឆ្នាំ ១៩៣០ ព្រះជន្ម ៣២ ឆ្នាំ បួសបាន ១១
ព្រះវស្សា ជាគ្រូសូត្រឆ្នង លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣២៨២ ។

៧- នៅថ្ងៃទី ៣១-១-៦២ បានចាត់តាំងព្រះគោដៈគុណ សោម-
ត្រង ភាមនាយ វិនយធម្មត្ថរ កើតឆ្នាំខាល ព្រះជន្ម ៧១ ឆ្នាំ
បួសបាន៥១ព្រះវស្សា ជាគ្រូសូត្រស្តាំ វត្តបារាយណ៍ព្រះដំរី ឃុំបារាយណ៍
ស្រុកស្រីសន្ធរ ខេត្តកំពង់ចាម លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣២៩១ ។

៨- នៅថ្ងៃទី១១ វត្ត ឃុំស្រុក ខេត្តដដែល បានតាំងព្រះគោដៈ
គុណ ប៉ុល-ភឹម ភាមនាយធម្មវិនយត្ថរ កើតឆ្នាំមមៃ ព្រះជន្ម ៦៧ ឆ្នាំ
បួសបាន ៤៦ ព្រះវស្សា ជាគ្រូសូត្រឆ្នង លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣២៩២ ។

៧- នៅថ្ងៃទី ៣១-១-៦២ បានចាត់តាំងព្រះតេជះគុណ ឈុន-
ណោ ភាមនាយា សុវណ្ណតេរ កើតឆ្នាំជូត ព្រះជន្ម ៧៤ ឆ្នាំ បួសបាន
៥២ ព្រះវស្សា ជាពៅអធិការវត្តកោះប៉ែន ឃុំកោះមិត្ត ស្រុកកំពង់សៀម
ខេត្តកំពង់ចាម លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣២៧៣ ។

១០-១១- នៅថ្ងៃទី១១ វត្ត ឃុំ ស្រុក ខេត្តដដែល បានចាត់តាំង
ព្រះតេជះគុណ ព្រី.អ៊ុច ភាមនាយាបណ្ណសុវណ្ណ កើតឆ្នាំ ១៨៧១
ព្រះជន្ម៧១ ឆ្នាំ បួសបាន ៥១ ព្រះវស្សា ជាគ្រូសូត្រស្នំ លេខសញ្ញាប័ត្រ
៣២៧៤ នឹងចាត់តាំងព្រះតេជះគុណ ក្រួច.ជួង ភាមនាយា ធម្មបណ្ណ
កើតឆ្នាំ ១៨៧៨ ព្រះជន្ម ៦៦ ឆ្នាំ បួសបាន ៤៣ ព្រះវស្សា ជាគ្រូសូត្រ
ឆ្នើម លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣២៧៥ ។

១២-១៣-១៤-១៥-១៦-១៧-១៨- នៅថ្ងៃទី១១ជូតខាងលើ
បានចាត់តាំងព្រះតេជះគុណ ហង់-ហួន ភាមនាយាពុទ្ធបុរាណ កើត
ឆ្នាំកោ ព្រះជន្ម ៤១ ឆ្នាំ បួសបាន ១៧ ព្រះវស្សា ជាពៅអធិការវត្តភ្នំត-
តង ឃុំសំរោងលើ ស្រុកភ្នំពេញ ខេត្តកណ្តាល លេខសញ្ញាប័ត្រ
៣២៧៦ បានចាត់តាំងព្រះតេជះគុណ អ៊ុក-សាន់ ភាមនាយាធម្មក-
សរ កើតឆ្នាំ ១៧០៦ ព្រះជន្ម ៦០ ឆ្នាំ បួសបាន ៣៥ ព្រះវស្សា ជាពៅ-
អធិការវត្តអរណវតី ឃុំត្រពាំងក្រសាំង ស្រុកភ្នំពេញ (កណ្តាល) លេខ

សញ្ញាប័ត្រ ៣២៧៧ បានចាត់តាំងព្រះគង្គៈគុណ កែតង្វា ១៧៧៧ ព្រះជន្ម ១៧៧៧ ឆ្នាំ បួសធាន ១៧៧៧ ព្រះ
 ឆាយាគម្ពីរញ្ញាណ កើតឆ្នាំរកា ព្រះជន្ម ៣៧៧៧ ឆ្នាំ បួសធាន ១៧៧៧ ព្រះ
 វស្សា ជាចៅអធិការវត្តយសមេត្រីខាងត្បូង ឃុំលំហាច ស្រុកភ្នំពេញ
 (កណ្តាល) លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣១៧៧ បានចាត់តាំងព្រះគង្គៈគុណ
 ម៉ា-រៀម ឆាយាវិសាលវេន កើតឆ្នាំ ១៧៧៧ ព្រះជន្ម ៤០ ឆ្នាំ បួស
 ធាន ១៧៧៧ ព្រះវស្សា ជាចៅអធិការវត្តមង្គលសត្តារវ័ន ឃុំព្រែកតាសេក ស្រុក
 មុខកំពូល (កណ្តាល) លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣២៧៧ បានចាត់តាំងព្រះ
 គង្គៈគុណ ជួន-វិបុល ឆាយា មុនីថេរោ កើតឆ្នាំ ១៧៧៧ ព្រះជន្ម
 ៤៦ ឆ្នាំ បួសធាន ៦ ព្រះវស្សា ជាចៅអធិការវត្តពិជយមង្គ ឃុំកំពត
 ស្រុកកំពត (កំពត) លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣៣០០ បានចាត់តាំងព្រះគង្គៈ
 គុណ ធីតា-ធីតា ឆាយាបញ្ញាសុវណ្ណ កើតឆ្នាំ ១៧៧៧ ព្រះជន្ម ៤៧
 ឆ្នាំ បួសធាន ៨ ព្រះវស្សា ជាចៅអធិការវត្តសំរោងព័ទ្ធ ឃុំព័ទ្ធ ស្រុក
 ព្រែកប្បាស (តាកែវ) លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣៣០១ បានចាត់តាំងព្រះ
 គង្គៈគុណ ប៊ែន-ចាន់ ឆាយាសង្ឃីរុក្ខិត កើតឆ្នាំថោះ ព្រះជន្ម ៤៩
 ឆ្នាំ បួសធាន ៤៤ ព្រះវស្សា ជាគ្រូសូត្រស្តារវត្តស្រយ៉ូ ឃុំស្រយ៉ូ ស្រុក
 កំពង់ស្វាយ (កំពង់ធំ) លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣៣០២ ។

១៧- នៅថ្ងៃទី ១០ ខែមីនា ១៧៧៧ បានចាត់តាំងព្រះគង្គៈគុណ

ម៉េ-ស្វាយ ឆាយាសច្ចុរោបតោ កើតឆ្នាំ ១៧៧៧ ព្រះជន្ម ៦៤ ឆ្នាំ

បួសបាន ៥ ព្រះវស្សា ជាចៅអធិការវត្តខ្លួនសារ យុំកំពង់ចិន ស្រុក
ស្មោង (កំពង់ធំ) លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣៣០៣ ។

២០-២១ - នៅថ្ងៃខែឆ្នាំ យុំ ស្រុក ខែត្រ ដូចខាងលើ បានចាត់
តាំងព្រះគេជៈគុណ ចាន់-សុខ នាមឆាយាសិវវន្តា កើតឆ្នាំ ១៩២០
ព្រះជន្ម ២២ ឆ្នាំ បួសបាន ២ ព្រះវស្សា ជាគ្រូសូត្រស្តាំ លេខសញ្ញាប័ត្រ
៣៣០២ បានចាត់តាំងព្រះគេជៈគុណ ហួន-យន នាមឆាយា កល្យា-
ណធម្មា កើតឆ្នាំ ១៩៣៧ ព្រះជន្ម ២៣ ឆ្នាំ បួសបាន ១ ព្រះវស្សា ជា
គ្រូសូត្រឆ្វេង លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣៣០៥ ។

២២ - នៅថ្ងៃទី ១០-៣-៦២ បានចាត់តាំងព្រះគេជៈគុណ គិ-តាំង
នាមឆាយា សិវវណ្ណ កើតឆ្នាំមមែ ព្រះជន្ម ៤៣ ឆ្នាំ បួសបាន ២០
ព្រះវស្សា ជាគ្រូសូត្រស្តាំ វត្តកំពង់ក្អក យុំកំពង់ក្អក ស្រុកសូត្រនិគម
(សៀមរាប) លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣៣០៦ ។

២៣ - នៅថ្ងៃទី ១៦-៣-៦២ បានចាត់តាំងព្រះគេជៈគុណ ទេត-
ឌីម នាមឆាយា ចន្ទតេរ កើតឆ្នាំ ១៩៣២ ព្រះជន្ម ៣០ ឆ្នាំ បួសបាន
៧ ព្រះវស្សា ជាចៅអធិការវត្តវែង យុំរាប ស្រុកពារាំង (ព្រៃវែង) លេខ
សញ្ញាប័ត្រ ៣៣០៧ ។

២៤ - នៅថ្ងៃខែឆ្នាំដូចខាងលើ បានចាត់តាំងព្រះគេជៈគុណ ជុក-
ចាន់ នាមឆាយា ពុទ្ធសារ កើតឆ្នាំវក ព្រះជន្ម ៤២ ឆ្នាំ បួសបាន ២១

ព្រះវស្សា ជាចៅអធិការវត្តអរុណរង្សី ឃុំសណ្តែក ស្រុកសៀមរាប
(សៀមរាប) លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣៣១០ ។

២៥- នៅថ្ងៃទី ១៤-៤-៦២ បានចាត់តាំងព្រះតេជះគុណ ស្រី-
ជាម នាមតាយា សុធម្មតេរ កើតឆ្នាំ កុរ ព្រះជន្ម ៤០ ឆ្នាំ បួសបាន ១៨

ព្រះវស្សា ជាចៅអធិការវត្តធម្មត្រ័យ ឃុំផ្សារដែក ស្រុកពញាឮ
(កណ្តាល) លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣៣១១ ។

២៦- នៅថ្ងៃទី ២២-៤-៦២ បានចាត់តាំងព្រះតេជះគុណ ឡាច-
បិណ នាមតាយា សុធម្មតេរបញ្ញា កើតឆ្នាំ ១៩២១ ព្រះជន្ម ៤១ ឆ្នាំ បួស

បាន ២១ ព្រះវស្សា ជាចៅអធិការ វត្តត្នាក់ ឃុំត្នោត ស្រុកបាទី (តាកែវ)
លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣៣១២ ។

២៧-២៨-២៩-៣០-៣១-៣២- នៅថ្ងៃទី១ឆ្នាំ ដូចខាងលើ
បានចាត់តាំងព្រះតេជះគុណ ប៊ុល-ស៊ីម នាមតាយាបញ្ញាថេរ កើតឆ្នាំ

មមី ព្រះជន្ម ៤៥ ឆ្នាំ បួសបាន ២២ ព្រះវស្សា ជាចៅអធិការវត្តកំលស្ងួរ
ឃុំមេសប្រចាន់ ស្រុកពារាំង (ព្រៃវែង) លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣៣១៣

បានចាត់តាំងព្រះតេជះគុណ ស្នួន-សៀន នាមតាយា អគ្គមុនី កើតឆ្នាំ
១៩៣២ ព្រះជន្ម ២៨ ឆ្នាំ បួសបាន ៦ ព្រះវស្សា ជាចៅអធិការរាយត-

នាម ឃុំព្រៃត្រី ស្រុកកំពង់លែង (កំពង់ឆ្នាំង) លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣៣១៤
បានចាត់តាំងព្រះតេជះគុណ រស្មី-ម៉ែន នាមតាយា សុវណ្ណប្បញ្ញា

កើតឆ្នាំកុរ ព្រះជន្ម ៦៤ ឆ្នាំ បួសបាន ៨ ព្រះវស្សា ជាចៅអធិការ
 វត្តជោតវ័ន ឃុំត្រពាំងសាប ស្រុកបាទី (តាកែវ) លេខសញ្ញាប័ត្រ
 ៣៣១៥ បានចាត់តាំងព្រះតេជគុណ ឈ្មោះ ប្រាជ្ញ នាមនាយាមន្តិល-
 ត្ថេរោ កើតឆ្នាំរកា ព្រះជន្ម ៣០ ឆ្នាំ បួសបាន ៧ ព្រះវស្សា ជាគ្រូសូត្រ
 ស្តាំវត្ត ឃុំស្រុក ខេត្តខាងលើ លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣៣១៦ បានចាត់
 តាំងព្រះតេជគុណ តែប-វ៉ា នាមនាយាមធម្មប្បញ្ញា កើតឆ្នាំរោង ព្រះ
 ជន្ម ៥៧ ឆ្នាំ បួសបាន ៣៣ ព្រះវស្សា ជាចៅអធិការវត្តមុនីសាគរ ឃុំ-
 ពង្រ ស្រុកធ្លុង (ក្រចេះ) លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣៣១៧ បានចាត់តាំងព្រះ
 តេជគុណ ត្រូប-សៀង នាមនាយាមនុសរ កើតឆ្នាំខាល ព្រះជន្ម
 ៣២ ឆ្នាំ បួសបាន ១៣ ព្រះវស្សា ជាគ្រូសូត្រស្តាំវត្ត ឃុំស្រុក ខេត្ត
 ខាងលើ លេខសញ្ញាប័ត្រ ៣៣១៨ ។

